



HOCKEY

Le HCC s'est incliné, mais n'a pas perdu la tête du classement. >>> **PAGE 17**

La favorite des Brésiliens



Dilma Rousseff était la grande favorite de l'élection présidentielle brésilienne d'hier. Cette ex-guerillera de 62 ans a été propulsée par l'actuel président. >>> **PAGE 24**

L'Impartial

Journal édité à La Chaux-de-Fonds depuis 1881

Lundi 4 octobre 2010 • www.arcinfo.ch • N° 40619 • CHF 2.50 / € 1.60

KEYSTONE

FOLKLORE

Danser à deux c'est mieux



RICHARD LEUENBERGER

Les Francs-Habergeants du Locle et Ceux de la Tchaux travaillent main dans la main. Aucune fusion n'est cependant envisagée. >>> **PAGE 6**

SAIGNELÉGIÉ

Le Comptoir a fait recette

Le Comptoir franc-montagnard a attiré quelque 6000 visiteurs. Parmi les 35 exposants, cinq participaient pour la première fois au salon. >>> **PAGE 9**

STREET-HOCKEY

Baptême manqué



RICHARD LEUENBERGER

Pour son premier match en LNA, le SHCC a manqué son baptême face aux Zurichois de Bonstetten (2-6). Dur apprentissage. >>> **PAGE 18**

La Chaux-de-Fonds envahie par les chasseurs de trésor



RICHARD LEUENBERGER

JEU DE PISTE Près de 500 personnes ont pris part ce week-end à La Chaux-de-Fonds à une chasse au trésor historique. Les participants se sont pris au jeu, sillonnant les rues durant plusieurs heures sur les traces du notaire et perruquier Jacques Sandoz. Reportage. >>> **PAGE 5**

PUBLICITÉ

LA VITRINE COMMERCIALE

Rendez-vous sur la vitrine commerciale de arcinfo.ch et découvrez l'offre de la semaine présentée par



NEUCHÂTEL

Fromages à succès

Les Swiss Cheese Awards se sont achevés hier à Neuchâtel sur une affluence record de 20 000 visiteurs. Au marché des fromages, les quartiers de gruyère ont côtoyé cors des Alpes et fromagères en costumes de Heidi. Si l'ambiance rappelle l'imagerie traditionnelle, le monde du fromage vit un foisonnement de créativité et d'innovation. >>> **PAGE 3**



RICHARD LEUENBERGER

ÉTATS-UNIS

La Route 66, un ruban mythique



DANIEL DROZ

L'histoire de la Route 66 est indissociable de celle du développement des États-Unis des années 1930 à 1960. >>> **PAGE 14**

SOMMAIRE ■ Annonces classées 10 ■ Divertissement 11 ■ Cinés 13 ■ TV 25 ■ A votre service 26 ■ Carnet 27

Rue Neuve 14, 2300 La Chaux-de-Fonds - Tél. 032 910 20 00 ■ Abonnements 032 910 20 40 - E-mail: clientele@l'impartial.ch ■ Rédaction 032 910 20 01 - Fax 032 910 20 09 - E-mail: redaction@l'impartial.ch ■ Annonces 032 910 20 50 - E-mail: lachaux-de-fonds@publicitas.ch



FIDÈLE À LA ROUTE

80ans 3 ROIS

www.3rois.ch

Les 3 Rois Fidèles à la route depuis 80 ans

L'Histoire commence en 1930 à la fondation du garage des « 3 Rois » au Locle par Ernest Nussbaumer qui acquiert la concession Ford pour les montagnes neuchâteloises. L'installation d'un « meuqueux » au Locle, ne va pas sans peine à cette époque.

En 1939, le garagiste loclois crée une succursale des 3 Rois à La Chaux-de-Fonds issue de la reprise d'un garage existant.

La période de la guerre 39-45 est difficile, les ressources manquent. Mais en développant un commerce de charbon de bois régional et en entretenant les camions fonctionnant au gaz issu de ce charbon.

Ernest Nussbaumer, tient le cap et le garage continue de prospérer malgré la conjoncture défavorable. En 1942 Jean-Pierre Nussbaumer entre dans l'affaire et en 1952, au décès accidentel de son père il en prend les rennes avec son frère Maurice.

En 1959, Ford offre aux « 3 Rois » la concession pour l'ensemble du canton. Les frères Nussbaumer en profitent pour ouvrir une toute nouvelle succursale à Neuchâtel, en plus de celles du Locle et de La Chaux-de-Fonds.

Sous l'impulsion de Jean-Pierre et Maurice Nussbaumer le garage prend un véritable essor, entre 1945 et 1975, période dite des « 30 glorieuses », d'artisans des voitures, les garagistes deviennent de véritables chefs d'entreprise, des gestionnaires attentifs à l'évolution des marchés. Ils sauront anticiper et participer à la démocratisation de la voiture familiale dont la popularité est dopée par la croissance économique des milieux horlogers.

La construction d'un pavillon d'exposition de voitures d'occasion au Crêt-du Locle en 1966, racheté à l'exposition nationale de 1964, jalonne cette période, couronnée en 1970, par l'inauguration des nouveaux garages des « 3 Rois » au Locle et à La Chaux-de-Fonds.

D'importants investissements, notamment avec l'ouverture d'une carrosserie, permettent ainsi d'offrir un service complet aux clients. La voiture est devenu un produit de consommation courant, les clients sont exigeants, les prestations des garages seront à la hauteur des défis de cette nouvelle ère de la mobilité.

En 1987 la construction d'une halle d'exposition de 500 m² à La Chaux-de-Fonds, ouvre une véritable vitrine régionale sur l'ensemble de la gamme Ford. Donnant à cette occasion une dimension nouvelle à la vente des voitures.

Dès 2000, les « 3 Rois » vont également élargir leur périmètre de distribution à tout l'arc jurassien en devenant le concessionnaire officiel « Ford » pour tout le canton du Jura et une grande partie du jura bernois.

En 2004, les « 3 Rois » obtiennent la confiance de Peugeot qui choisit d'allier son nom prestigieux à celui du garage, qui devient représentant de la marque pour le haut du canton de Neuchâtel.

En 2010, plus dynamique que jamais, orientée sur les technologies automobiles d'avenir, l'équipe des « 3 Rois » à La Chaux-de-Fonds, au Locle et à Neuchâtel fête ses 80 ans d'existence et continue de tracer sa route, au service de sa clientèle.



Ouverture des cortèges de la Braderie avec des cabriolets en 1950 et des voitures américaines dans les années 1970.



INVITATION

C'est avec un grand plaisir que nous vous attendons Du 11 au 17 octobre dans nos locaux.

Du lundi au vendredi de 09h00 à 19h00
Samedi de 09h00 à 18h00
Dimanche de 10h00 à 17h00.

Tous les jours, dès 09h00 (sauf dimanche) café-croissants, dès 11h00 et 17h00 apéritif offerts.

Nos conseillers de vente et de service après-vente seront à votre disposition pour vous renseigner.

A cette occasion vous aurez la possibilité de découvrir les dernières nouveautés de FORD.

Parmi celles-ci la FORD C-MAX dans ses 2 nouvelles versions 5 et 7 places, la S-MAX, la Galaxy ou la nouvelle MONDEO.

Toutes ces nouveautés sont équipées des nouveaux moteurs essence « **Ecoboost** ».

Feel the difference



En cette année de 200e anniversaire, Peugeot dévoile de nouveaux modèles phares, les 5008, 3008 et 4007, que nous serons ravis de vous faire découvrir et essayer. Pour fêter dignement ce bicentenaire, profitez des nombreuses offres et actions actuelles avec notamment Fr. 1'000.- de prime supplémentaire jusqu'à fin octobre.



PEUGEOT

Garage des 3 Rois SA - www.3rois.ch

Bd des Eplatures 8 - La Chaux-de-Fonds - 032 926 81 81
Pierre-à-Mazel 11 - Neuchâtel - 032 721 21 11
rue de France 51 - Le Locle - 032 931 24 31

Election complémentaire au Conseil d'Etat

31 OCTOBRE 2010

LE JEU DES QUESTIONS RÉPONSES

Le Conseil d'Etat n'a jamais été aussi attaqué. Qu'est-ce qui vous motive à vous embarquer dans cette galère?

Thierry Grosjean (PLR) Je souhaite, avec un Conseil d'Etat pour qui j'ai de la considération, participer à l'œuvre de redressement en cours, partageant un plan de législature ambitieux, et parfois mal compris. La réforme de l'Etat entreprise avec succès doit se poursuivre, le chantier est ouvert, mais le travail encore important.

Je veux que nous bâtissons un avenir plus serein pour un canton redevenu compétitif dans le giron du pays. Je souhaite, pierre par pierre, étape par étape, participer à la reconquête de la fierté, de l'espérance et d'une prospérité profitable à chacune et chacun.

Au vu de ce qui précède, mon confort personnel n'est pas primordial.

Patrick Erard (Les Verts) Prendre un risque ne me pose aucun problème. J'estime impératif d'assumer ses responsabilités par tous les temps. Le groupe que je préside au Grand Conseil, SolidaritéS, POP et Verts, représente le 21% du parlement avec 24 sièges sur 115. Je juge inconcevable de ne pas présenter un candidat à cette élection. Souvent présenté comme un rassembleur, j'ai la conviction qu'une équipe soudée et solidaire est plus forte qu'une somme de fortes individualités. Je souhaite convaincre que ma présence au gouvernement sera le gage d'une meilleure écoute et d'un dialogue plus diversifié. J'espère que mon élection permettra au gouvernement de retrouver de la sérénité dans une période où nous ne pouvons pas nous permettre de gaspiller les énergies et les deniers publics en querelles et controverses.

Marc Eichenberger (PDC) Membre de l'exécutif communal aux Brenets, je sais par expérience qu'il n'est pas facile de convaincre du bien fondé de certaines décisions, de certains projets. Je suis néanmoins convaincu que notre système politique fonctionne et permet le respect des opinions de chacun. Pour faire avancer les choses, il faut des personnes motivées à travailler pour le bien de tous, il faut des personnes prêtes à se battre pour des projets à long terme, il faut des personnes proches de la population qui cherchent à travailler avec la population. Je suis une personne qui essaie dans toute la mesure du possible de faire ce qu'elle a dit qu'elle ferait. Je suis une personne qui prend ses responsabilités et je veux aider le canton à redevenir fort économiquement et socialement.

Didier Rochat (PEV) Le canton souffre d'un clivage gauche-droite idéologique et historique. La répartition entre les blocs est si fortement ancrée qu'elle frise la parité. Chacun se tient par la barbichette et joue un jeu que la population ne comprend et ne cautionne plus. Le PEV estime le moment propice pour sortir du bois et ouvrir une nouvelle voie plus consensuelle et rigoureuse au centre. En tant que théologien disposant d'une maîtrise en gestion publique, différentes formations dans la gestion du personnel et 13 ans d'expérience professionnelle dans des administrations publiques, je pense pouvoir apporter l'ouverture et le savoir-faire nécessaire pour mener les projets dont le canton a besoin.

Didier Gasser (Entente neuch.) Ma motivation est le changement. Cela fait plus d'une dizaine d'années que nous avons les mêmes idées des partis politiques en place de la gauche et de la droite, et tant que ces partis politiques représenteront seulement 30% de la population et des électeurs, le Conseil d'Etat sera attaqué. Il faut donner une place à la partie de la population qui ne se reconnaît pas dans les partis en place. Le centre doit avoir son siège. Je suis l'homme de la situation pour équilibrer ce gouvernement, pour faire un pont entre les deux clivages gauche-droite.

Pierre-Alain Storrer (PBD) Le fonctionnement du Conseil d'Etat était mauvais en raison de sa composition comprenant trois représentants d'un seul parti minoritaire au Grand Conseil. La pluralité de philosophies politiques est indispensable au bon fonctionnement du gouvernement. L'élection complémentaire y pourvoira. Le Conseil d'Etat n'est pas une galère, mais en faire partie est une noble tâche astreignante et complexe, c'est précisément ce qui m'attire. Après avoir développé et transmis l'entreprise de famille à mes enfants je désire servir mon pays, c'est ma deuxième motivation. Mes activités politiques, mes activités professionnelles passées, mais surtout actuelles me permettent de dire, sans prétention, être bien préparé à la fonction de conseiller d'Etat.

Daniel Licodia (Indépendant) Il y a 25 ans que je vote. Il me semble qu'à chaque fois mes suffrages je les attribue à des personnes responsables, défendant des concepts d'idées raisonnables et progressistes. Au vu des événements survenus cette dernière législature, je me suis interrogé pour savoir si je suis complice ou responsable du système dans lequel je vis. Actuellement, je ne sais toujours pas. Lors des dernières élections, j'ai attribué mes voix à 4 des 5 élus. J'ai cru sincèrement que notre canton allait pouvoir effectuer sa mue. Je me suis trompé, j'assume mes responsabilités. Si nous voulons transmettre un monde s'appuyant sur des valeurs saines à nos enfants, comme nous l'avons reçu de nos parents, il faut s'engager. C'est une question de crédibilité du système démocratique.

Martine Kurth (Liste «1er-Mars») Refonder la République, comme le 1er Mars 1848, c'est changer ce qui va mal. La galère, c'est avant tout ce qui attend la population de ce canton si on ne se décide pas à investir avec intelligence dans ce qui fait la richesse de cette République, son capital humain, dès la petite enfance et jusqu'au grand âge. A la fois Chaux-de-Fonnière, Neuchâteloise, et Romande, je constate avec inquiétude que la politique menée ici ces dernières années – jeux de calcul et de débats parlementaires illisibles, totalement déconnectés de la réalité vécue – a contribué à dresser les régions les unes contre les autres, à entamer gravement la confiance dans les institutions républicaines et démocratiques, à faire passer des contingences financières de court terme avant les besoins réels de la population. Il faut que ça change!



DAVID MARCHON

COURSE AU CHÂTEAU

Une question par jour aux huit candidats

Fossé Haut-Bas, Transrun, hôpital de soins aigus ou fiscalité: cette semaine, les huit candidats au Conseil d'Etat vont s'exprimer dans nos colonnes (voir ci-contre) sur des sujets majeurs de l'actualité neuchâteloise. Aujourd'hui, ils parlent de leur motivation. /ré

SWISS CHEESE AWARDS

Les fromagers, entre tradition et innovation

Les Swiss Cheese Awards se sont achevés, hier, au marché des fromages, au centre-ville de Neuchâtel. Costumes folkloriques, cors des Alpes, vaches, artisans qui perpétuent les recettes de leurs ancêtres... Un monde de traditions colle toujours à la croûte du fromage. Technologie et innovation s'y font pourtant une place.

SARA SAHLI

«**N**otre sbrinz est toujours fabriqué dans nos alpages. Oui, oui, les traditions ne changent pas. C'est le même depuis des siècles», assure Paul Brand. L'homme à l'accent alémanique est venu de Thurgovie pour présenter les vertus de son sbrinz AOC au marché des fromages des Swiss Cheese Awards, le week-end passé, au centre-ville de Neuchâtel.

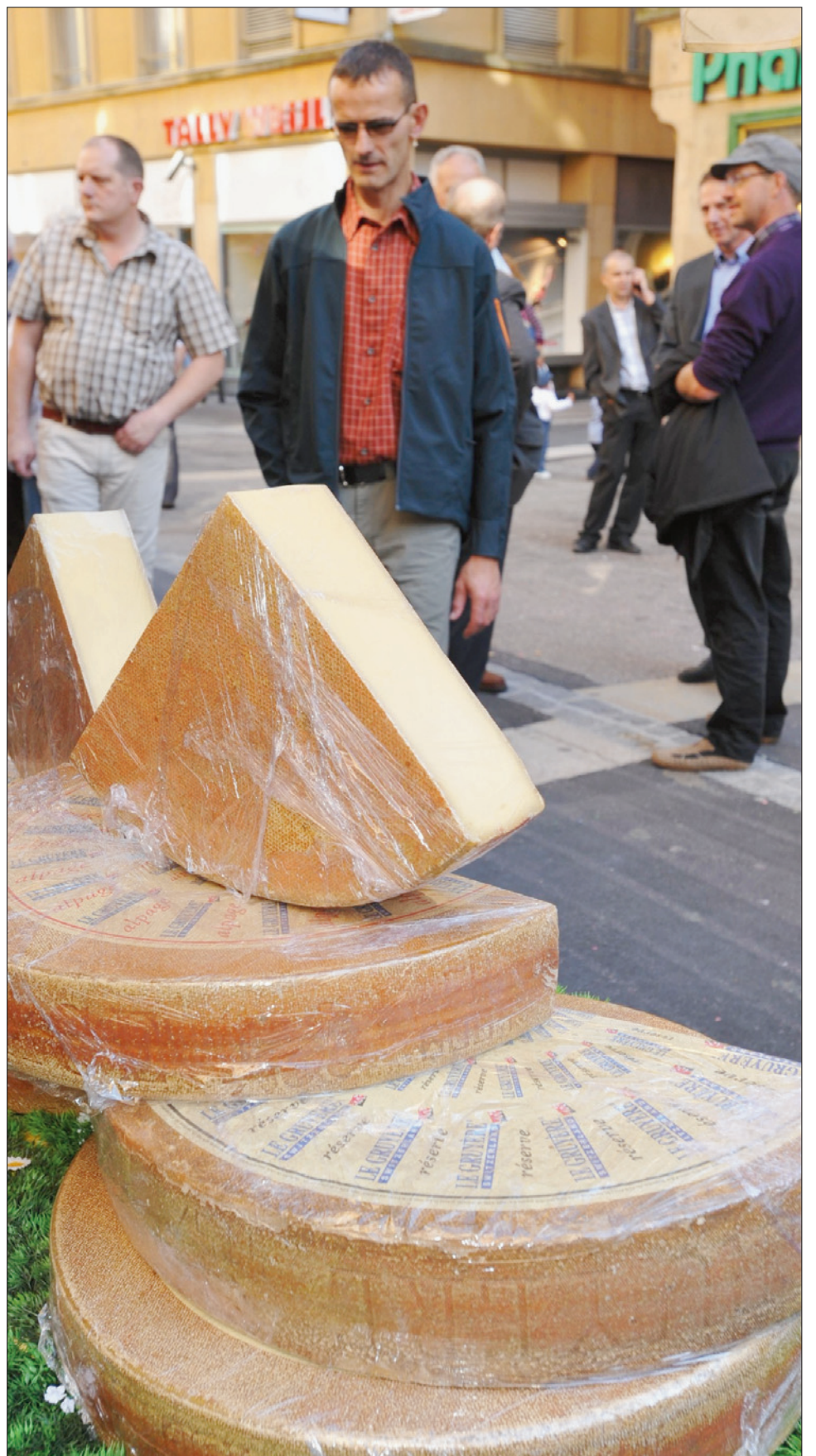
Les fromagères se déguisent en Heidi, les passants dégustent de l'emmental sur fond de cors des Alpes... L'ambiance du marché est conforme à celle des publicités pour fromages à trous où de folkloriques protagonistes gardent jalousement «des recettes de leurs ancêtres».

Le monde du fromage ne reste pas pour autant figé sous sa croûte de traditions. «Il y a les deux aspects», décrit Jacques Gyax, directeur de Fromarte, association faitière des artisans suisses du fromage et organisatrice des Swiss Cheese Awards. «D'une part, les produits AOC, dont les procédés de fabrication garantissent le respect d'une certaine tradition, mais laissent peu de part à la créativité. Mais en dehors de ce registre, il y a un vrai dynamisme. De plus en plus de fromagers lancent des créations surprenantes. La participation à la catégorie «innovation» du concours a doublé, avec quarante fromages en lice!»

Au marché, la Dzorette nappée d'aiguilles de sapin du vaudois Michel Beroud, de la fromagerie Fleurette, attire les consommateurs. «Les gens sont intrigués devant l'aspect du fromage. J'ai eu cette idée à Noël».

Pour sa fille Agnès, qui fait des études en technologies alimentaires, «il y a de la place pour la tradition comme pour l'innovation».

La modernité aussi. «L'évolution technologique est une alliée, elle permet une meilleure maîtrise de la fabrication et améliore la qualité du fromage». Les laboratoires s'intéressent de près à cet aliment, ajoute le directeur de Fromarte. «La recherche penche par exemple sur des gènes pour améliorer la traçabilité du fromage et éviter les contrefaçons.» /SSA



CENTRE-VILLE DE NEUCHÂTEL Au marché des fromages des Swiss Cheese Awards, les quartiers de gruyère pavoisaient dans une ambiance folklorique ce week-end. (RICHARD LEUENBERGER)

«Sans doute la meilleure édition»

Le bilan des Swiss Cheese Awards laissait un arrière goût plutôt agréable aux organisateurs, hier, à Neuchâtel, au moment de ranger les fromages. «Plus de 20 000 visiteurs, des stands en rupture de stock, une excellente qualité et des créations surprenantes... Neuchâtel est sans doute la meilleure édition que nous ayons connue», savoure Jacques Gyax, directeur de Fromarte, l'association des artisans suisses du fromage et organisatrice de l'événement.

«Ce sont les premiers Swiss Cheese Awards en ville. La population et les autorités ont joué le

jeu et ont montré leur intérêt pour les produits du terroir.»

S'il a fallu convaincre certains fromagers de Suisse orientale à franchir la barrière de röstis, avoue le directeur de Fromarte, les artisans se sont aussi mobilisés. «Avec 623 fromages en lice, nous avons eu un record de participation».

L'événement a été marqué par une ouverture vers l'extérieur, ajoute Jacques Gyax. Une délégation de 28 fromagers du Wisconsin et une quarantaine de journalistes de plusieurs pays ont fait le voyage jusqu'à Neuchâtel. /ssa

PUBLICITÉ

THERMAL LES BAINS D'OVRONNAZ
Vallée de la Suisse romande

Vacances, Thermalisme et Montagne

- Logement 7 nuits
- petit déjeuner
- soirée raclette
- entrée libre aux bains thermaux

dès **Fr. 742.-** par pers (base 2 personnes)

RESIDENCE HÔTELIÈRE
Ovronnaz / VS - 027 305 11 00
info@thermalp.ch - www.thermalp.ch

Propreté
garantie !

GARANTIE
5
ANS



890.-
PRIX BAS EN PERMANENCE

79.-
PRIX BAS EN PERMANENCE

129.-
PRIX BAS EN PERMANENCE

Appareil à vapeur multifonctionnel

Pour tout le ménage. Aspirateur eau et poussière, production de vapeur constante. Fonction nettoyage de tapis avec produit de nettoyage spécial. Y compris différentes buses pour tous types de sols, fenêtres, textiles, joints, etc. Avec filtre HEPA. Utilisation simple. CHF 890.-

71000

En option: Fer à repasser pour l'aspirateur-nettoyeur.

CHF 99.-

71001

Aspirateur Prima Vista

2000 W, réglage électronique de la force d'aspiration, tuyau télescopique chromé, brosses intégrées, suceur.

CHF 79.-

70772

Sacs à poussière. Paquet de 5 pièces.

Adaptés à de nombreux modèles

d'Electrolux, Progress, Trisa, Volta.

CHF 6.90

70312

Aspirateur Prima Vista

2200 W, réglage électronique de la force d'aspiration, tuyau télescopique en acier, div. brosses, suceur, embout pour sol dur. Coloris: bleu foncé.

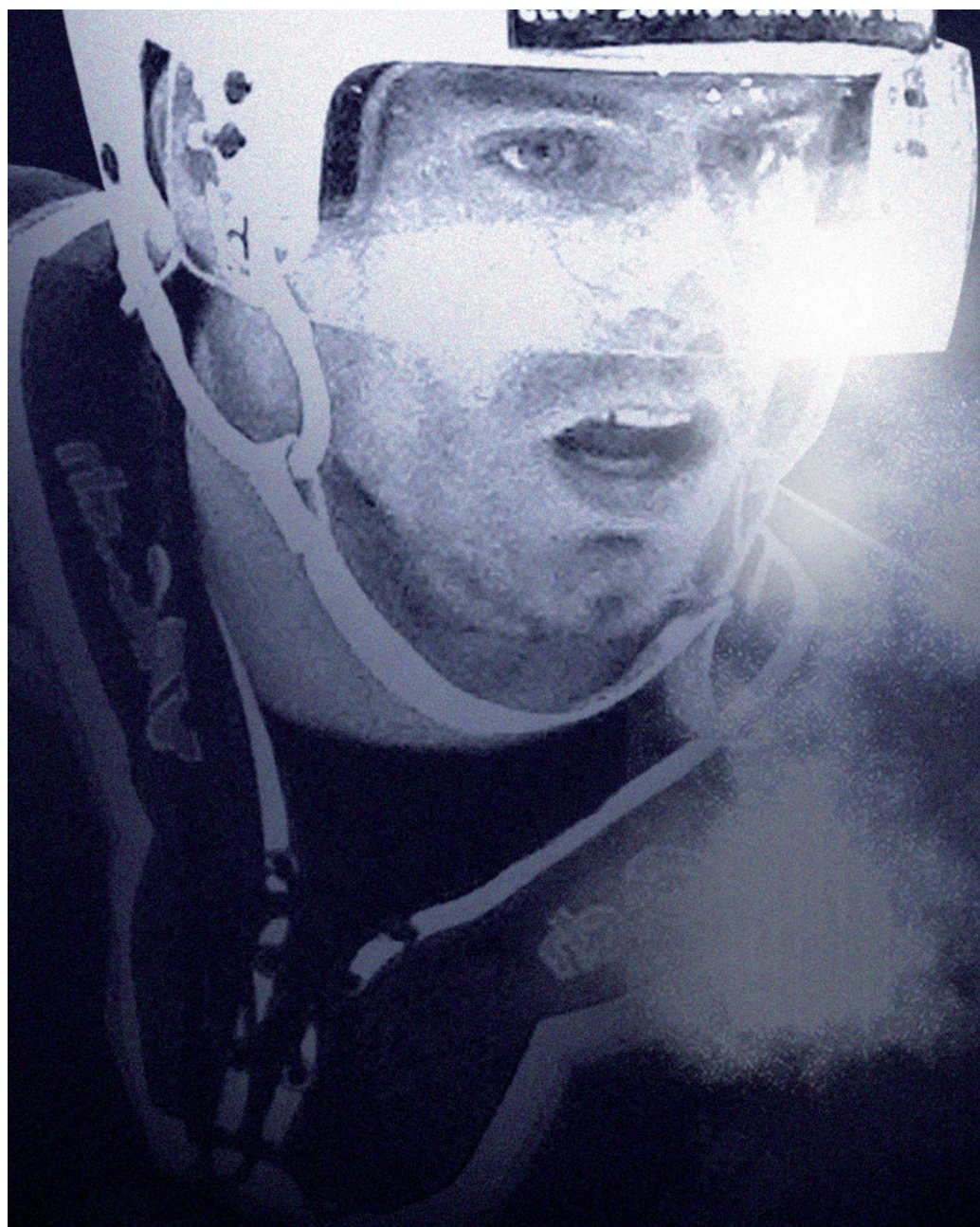
CHF 129.-

70760



Qualité / Prix / Choix

www.landich



MATCH PRESENTE PAR



facchinetti automobiles
neuchâtel - genève

PATINOIRE
DES MELEZES

HCC CONTRE

OLTEN

MARDI
05 OCT. 2010
20H00



TRANSPORTS PUBLICS GRATUITS UNE HEURE AVANT ET APRES LES MATCHS SUR LE RESEAU CHAUX-DE-FONDS SUR PRESENTATION DU BILLET DU MATCH, ABONNEMENT OU TOUTE AUTRE CARTE DE LEGITIMATION DU HCC.

WWW.HCCNET.CH

partenaires principaux:



partenaires médias:



PROCHAINS MATCHS AUX MELÈZES

PREMIÈRE EQUIPE HCC - AJOIE, SAMEDI 09 OCTOBRE 2010 A 20H00

JUNIORS ELITES A HCC - LUGANO, VENDREDI 08 OCTOBRE 2010 A 20H30

CARTE DE MEMBRE DU PUCK-CLUB LE NO 257 GAGNE UN BON D'UNE VALEUR DE FR. 30.- / LE NO 269 GAGNE UN BILLET D'ENTRÉE POUR UN MATCH AUX MELÈZES EN CAR AVEC LE FAN'S CLUB AJOIE LE MARDI 12 OCTOBRE 2010 A 20H00, DEPART DE LA PATINOIRE A 18H00 INSCRIPTIONS JUSQU'À 17H00 LA VEILLE DU MATCH CHEZ ROBERT FISCHER VOYAGES SA. TEL. 032 753 49 32

FABULEUX VOYAGE

RICHARD LEUENBERGER



SOUS LA BÉNÉDICTION DE JACQUES SANDOZ. Tout à gauche, un acteur amateur incarne Jacques Sandoz, personnage historique choisi pour illustrer la chasse au trésor qui a eu lieu pour la première fois.



JEU DE PISTE

Près de 500 chasseurs de trésor explorent les rues chaudes-de-fonnières

Trouver l'ancien nom d'une société pédestre de 1903, ou encore à quoi correspond aujourd'hui la rue de la Demoiselle d'autrefois... Autant de questions auxquelles il fallait savoir répondre dans le cadre de la Chasse au trésor, qui a eu lieu samedi à La Chaux-de-Fonds.

SYLVIA FREDA

Annaëlle est venue avec ses inséparables potes. Une équipe à la «Friends», des amis soudés et pourtant tous d'horizons si différents. Parmi eux, une assistante sociale, un policier, une étudiante, un informaticien, etc. Bref une belle palette de personnalités avec lesquelles il est très vite clair qu'être avec elles, c'est s'amuser à coup sûr. C'est ce sympathique petit monde que nous avons retrouvé, samedi matin, au pied de la tour Espacité à La Chaux-de-Fonds. Histoire de vivre un truc en groupe, festif, qui enclenche juste ce qu'il faut de compétitivité pour que ça donne envie de se donner un max: La Chasse au trésor.

a pas de solidarité entre concurrents», s'exclame une fille de la bande, qui, sur le parcours, à un certain moment, envoi, comme on dit familièrement, à «Perpét' les oies» une famille, perdue dans la ville, «histoire que nous ayons plus de chances d'être parmi les premiers!»

«Cette chasse au trésor a lieu pour la première fois cette année», commente Michel Ponti, responsable de la manifestation pour l'association Vivre La Chaux-de-Fonds. «L'envie était de faire redécouvrir aux Chaux-de-Fonnières et à tous les autres venus d'ailleurs aussi, l'histoire de cette ville.

Mission réussie! Principe du jeu, individus, groupes ou petites familles - c'étaient là les différentes catégories les plus importantes dans lesquelles on pouvait s'inscrire - sont partis du centre-ville, au pied d'Espacité, samedi matin à 10h. «Avec dans les mains, une certaine quantité de batz, monnaie spécialement frappée pour l'occasion, en hommage à l'ancienne monnaie pratiquée dans la métropole horlogère, et une série d'enveloppes», explique Annaëlle.

«Dedans, des énigmes à résoudre pour trouver les

endroits où se rendre, et ensuite, une fois ces lieux trouvés, répondre à des questions.» Si les candidats répondaient faux, ils perdaient des batz. Par contre, les mystères résolus, eux, en rapportaient. «Les gagnants ont été désignés parmi ceux qui ont surmonté le plus grand nombre d'épreuves et gagné le plus gros pactole.»

Arrivée au Grand Temple, une fois la première énigme tirée au clair, l'équipe d'Annaëlle a continué à marcher six heures dans la ville. Pour terminer son jeu de piste parmi les gagnants en fin de journée. «C'était pas facile! Je comprends que quelques-uns se soient découragés en route et aient laissé tomber», lance l'une des filles du team vainqueur. «Parfois les questions étaient de vrais casse-tête! Ce qu'il y a eu de bien, par contre, c'est tout ce qu'on a appris sur La Tchaux.»

Il y avait ceux qui n'étaient pas de La Chaux-de-Fonds, et ont participé, quand même! «Cela dit, vous avez vu, j'ai un livre sur l'histoire de votre ville. Sinon, j'aurais été incapable de répondre à quoi que ce soit», commente une jeune maman, emballée. /SFR



TOP DÉPART Les concurrents sont partis samedi matin, à l'aventure, pour faire leur chasse au trésor, après être allés chercher leurs batz et leurs énigmes, glissées dans des enveloppes. (RICHARD LEUENBERGER)

«Il y aura d'autres chasses au trésor»

Vendredi soir, plus de 250 participants se sont inscrits sur www.vivrelachauxdefonds.ch pour participer à La Chasse au trésor. «Et samedi matin, devant le chapiteau dressé au pied de la tour Espacité, 200 autres sont venus grossir les rangs des concurrents», se félicite le responsable de la manifestation, Michel Ponti. «Vu le plaisir qu'en ont retiré les

gens, l'expérience va être renouvelée. Mais on ne sait pas encore si ce sera en 2011 ou en 2012» Ce qu'ont remporté les gagnants? Des journées à ski sur des pistes romandes. Des séances de bowling et autres prix du genre! Tous les résultats des gagnants des différentes catégories seront mis en ligne tout prochainement. /sfr

CRITIQUE

Quand l'Inde y laisse des plumes

«Tentative», spectacle présenté par les compagnies La Bouillie d'Heidi et Leoki, jeudi et vendredi au Théâtre de L'Heure bleue, a inauguré la nouvelle saison du TPR. Il s'agit de la superposition d'idées, d'émotions ressenties par un collectif de musiciens, danseurs et poète qui ont séjourné ensemble quelques mois à Varanasi en Inde.

L'Inde en une heure? Ce sont des images fortes, émerveillement, dégoût, autant d'extrêmes que les exécutants ne parviennent pas à élucider ni à évacuer. D'abord on se laisse envahir par l'attrance vers la fresque, par l'illustration des symboles qui ont nourri leur imagination, celle d'Éléonore Richard, chorégraphe. Plus possible de vivre aujourd'hui,



«TENTATIVE» Pire qu'échouer, aurait été de ne pas essayer... (SP)

ni avec, ni sans ces fantômes obsédants. Sans succomber à la séduction de la danse orientale, la chorégraphe apporte ici une réponse à l'injonction de Zarathoustra: «Tout corps doit

devenir danseur». On apprécie l'aisance de quatre danseuses et danseurs de formation classique. L'expression plastique de l'œuvre retient l'attention. Les éclairages deviennent les temps

forts du spectacle. La scène finale, immersion symbolique dans le Gange, est habile, surprenante.

Les choses se gâtent au niveau de la sonorisation. L'Inde spirituelle, où est-elle? La réflexion philosophique que l'on attendait au cœur d'une telle évocation, a été occultée par la bande-son oppressante, omniprésente de La Bouillie d'Heidi. «Quelque chose d'englouti», texte d'Alexandre Caldara, en scène en chair et en âme, était inaudible. S'il est impossible de faire entendre sa voix dans le brouhaha d'une mégalopole, incompatibilité stigmatisée par la mise en scène, l'espace de méditation a manqué à cette illustration.

Denise de Ceuninck

PUBLICITÉ

DEVENIR PROPRIÉTAIRE AVEC 10% DE FONDS PROPRES

C'est maintenant possible à la Chaux-de-Fonds, dans votre nouvelle agence **Crédit Agricole Financements (Suisse) SA**

Rue Daniel-Jean Richard 37

- Avec 10%* d'apport:
- Réalisez votre rêve plus facilement
 - Conservez une partie de votre épargne
 - Bénéficiez d'économies d'impôts

* voir conditions de l'offre dans votre agence

CRÉDIT AGRICOLE FINANCEMENTS (SUISSE) SA

www.ca-financements.ch
Tél: +41 (0)800 87 87 88



DÉPRÉDATIONS À LA CHAUX-DE-FONDS L'Unesco envoyée au diable, arbre fracassé et urines partout

«Fuck Unesco!», traduisez «m... à l'Unesco!» C'est le tag qu'on a retrouvé hier matin, à l'Espace de l'urbanisme horloger sur un bac, à La Chaux-de-Fonds. L'arbre auquel ce bac servait de socle a, de plus, été fracassé. Les environs ont été aussi souillés par des individus qui ont trouvé amusant de se servir des lieux comme urinoirs. /réd

RICHARD LEUENBERGER

COLLABORATION

Les groupes folkloriques du Haut dansent mieux à deux

Depuis plus d'une année, les Fracs-Habergeants du Locle, fondés en 1971 et Ceux de la Tchaux qui fêtent leurs 90 ans travaillent main dans la main. Mais pas de fusion dans l'air: les deux groupes gardent leurs spécificités. Dont des costumes qui ne sont pas tout à fait pareils...

CLAIRE-LISE DROZ

Des pives pour les Fracs-Habergeants, des abeilles pour Ceux de la Tchaux, des grappes de raisin pour la Chanson neuchâteloise! Les tabliers de travail des dames, dans ces trois groupes folkloriques sont tous brodés, mais pas de la même façon. Et ce n'est pas la seule différence. Ces variations de costumes reflètent toute une histoire...

Depuis plus d'une année, les Fracs-Habergeants et Ceux de la Tchaux travaillent main dans la main. Les répétitions ont lieu en commun tous les mercredis, une fois au Locle, une fois à La Chaux-de-Fonds. Ces forces unies permettent aussi d'aller se produire de gauche à droite, comme ce samedi pour la fête d'automne du Musée paysan. «Nous nous aidons mutuellement. Mais il n'y a pas de fusion dans l'air», précisent Francis et Nicole Thiébaud, cette dernière étant présidente des Fracs-Habergeants. Un nom qui fait référence aux défricheurs habitant (en vieux français, habergeant) dans les Montagnes et libérés de leurs franchises par le Seigneur de Valangin.

Les deux groupes du Haut sont liés historiquement, puisque les Loclois Simonne et Charles Favre, qui faisaient partie de Ceux de la Tchaux avaient fondé les Fracs-



SAMEDI AU MUSÉE PAYSAN Ceux de la Tchaux, qui fêtent leurs nonante ans et les Fracs-Habergeants créés au Locle en 1971 dansent aujourd'hui ensemble, mais gardent l'un et l'autre leur nom, leurs costumes et leurs broderies!

(RICHARD LEUENBERGER)

Habergeants en 1971. Mais ils gardent leurs spécificités. Dont des détails caractéristiques de leurs costumes. Par exemple dans les costumes de fête, les dames ont un tablier au Locle, et pas à La Chaux-de-Fonds «On était moins aristocrates, quelque part...»

A La Chaux-de-Fonds, le tissu est plus recherché. Et les coiffes sont plus ouvragées, tandis qu'au Locle, elles sont juste bordées d'un peu de dentelle. Pour les costumes de fête, les messieurs portent à La Chaux-de-Fonds jabots, tricornes et redingotes. Et des pantalons golf, comme au Locle mais là «ils sont en tissu foulé, c'est plus rude». Les Fracs-Habergeants ont une blouse et un gilet d'allure assez rustique quoique ne manquant pas d'élé-

gance, «ils ne sont pas en tissu brillant à boutons comme à Neuchâtel». Il y a même des différences au niveau des cravates: à La Chaux-de-Fonds, c'est un cordon attaché en nœud, et au Locle, ce sont des pompons en laine!

Ces détails ne sont pas purement anecdotiques: «Il y a des commissions techniques du costume jusqu'au niveau suisse!»

Outre ces questions de costumes, quel est l'avenir des Fracs-Habergeants, dont l'effectif a bien fondu? «J'ai 60 ans à la fin de l'année. Je ne sais pas si je pourrai danser encore longtemps, mais l'envie est toujours là», sourit Francis Thiébaud. Compter sur une jeune relève, il ne faut pas trop y songer «mais c'est la même chose partout en Suisse, même

à Savièse! Il y a un vieillissement généralisé. Mais pour l'instant, tout va bien. Cette collaboration a remotivé les troupes. «Travailler des danses uniquement pour les fêtes fédérales, ce n'est guère motivant,

tandis qu'en unissant leurs pas, les Fracs-Habergeants et Ceux de la Tchaux vont danser dans diverses fêtes et manifestations, du Bal des foins des Ponts-de-Martel au musée de Ballenberg. /CLD

«On était moins aristocrates, quelque part...»

Francis Thiébaud

Foule à la fête d'automne

Ce week-end, le Musée paysan vivait sa fête d'automne, comme chaque année, le tout premier week-end d'octobre. «Il y a eu un monde fou!», commente la conservatrice Diane Skartsounis. «Parmi les animaux exposés à cette occasion, les gens ont pu voir des moutons de Jacob à quatre cornes et des poules de toutes les sortes!» /sfr



CRITIQUE

Le 20e en beauté

Gentiment, les lumières s'estompent. Le public, avec comme point de fuite la rosace du temple, est pour ainsi dire aspiré par la sublime mise en perspective du lieu. Conviés, les chanteurs s'approprient l'endroit.

Vendredi au temple Farel le Nouvel Ensemble contemporain (NEC) et le Jeune Opéra compagnie (JOC) ont abordé quelques belles pages de la musique pour chœur et orchestre du 20e siècle. Devant un public venu en nombre, les protagonistes, placés sous la direction de Nicolas Farine, ont construit avec maestria un programme d'une belle cohérence.

Basé sur un texte d'Alain Rochat, «Aube imaginaire», œuvre pour chœur seul de Jean-Luc Darbellay, émerveille par la lumière qu'elle dégage. En présence du compositeur, les chanteurs du JOC ont parfaitement ciselé les contours d'une partition dégageant une respiration à laquelle le public s'est harmonisé, créant ainsi un halo méditatif.

Créée en 1948 par Ernest Ansermet, «la Messe» de Stravinski ne devait être interprétée que lors de l'office religieux. Pour rendre grâce au texte, Stravinski déploie dans cet opus une écriture économique et épurée. C'est sans doute dans ce sens que Nicolas Farine a travaillé, conférant ainsi au chant et au texte une importance qui a fait parfois défaut à l'orchestre.

«Ohn-mächtige» de Hans Eugen Frischknecht s'est révélé comme un point fort du concert. Travaillant sans relâche sur la masse sonore du chœur, l'œuvre se construit, seconde par seconde, dans une continuité pouvant s'apparenter à certaines pièces de Xenakis.

Dans la même veine que les «Carmina Burana» de Carl Orff, les «Cantigas» de Maurice Ohana ont approuvé toutes les qualités du chœur et de l'orchestre. Nicolas Farine a donné à cette œuvre des modulations de grande qualité, insufflant de facto à la pièce l'énergie nécessaire au recueillement.

Ludovic Hugué

PUBLICITÉ



Dominique Wavre
Skipper et ambassadeur de Visilab

Jusqu'au 30 novembre 2010

-20%

sur tous les verres optiques*

*A l'achat d'une paire de lunettes optiques (monture et verres) de votre choix. Offre non cumulable avec d'autres avantages.

VISILAB

VOS LUNETTES EN UNE HEURE

VISILAB LABEL DE QUALITÉ SUISSE

Le magasin d'optique Visilab dans votre région > La Chaux-de-Fonds : Centre commercial des Eplatures



COLOMBIER Les animaux du refuge ont eu de la visite

La foule s'est déplacée en nombre hier au refuge de Cottendart à Colombier, à l'occasion de la Journée mondiale des animaux. Plusieurs centaines de badauds ont pu découvrir les nouveaux locaux de quarantaine pour chats du refuge, inaugurés ce week-end, ou se faire photographier en compagnie de Lolita Morena, ambassadrice de charme de la journée. /mah

NEUCHÂTEL

Fans et clients du samedi séduits par Patrick Juvet

Événement inédit samedi après-midi au centre commercial de la Maladière, à Neuchâtel. Patrick Juvet, star du disco des années 1970, y donnait un concert gratuit.

VICKY HUGUELET

Samedi, à 14h45, jeunes et moins jeunes se pressent autour de la scène installée au sein du centre de la Maladière de Neuchâtel. Dans le cadre du salon du vintage, un concert gratuit de Patrick Juvet, prince du disco, est prévu.

L'animateur chauffe la foule. On entend des «Patriick» de part et d'autre. Beaucoup de fans sont présent(e)s. Parmi eux, une famille venue de Lausanne. Les plus jeunes s'exclament: «Nous sommes des enfants de fans. On a tout de Patrick Juvet, même les 45 tours. On espère avoir une dédicace!» D'autres disent qu'il a «marqué les années 1970-1980» et qu'«il a réussi sa vie». Et d'autres encore sont venus «par hasard» ou «par curiosité».

Après quelques minutes de retard, c'est la folie. Pendant environ une heure, Patrick Juvet interprète ses plus grands tubes en faisant chanter le public. Quelques chanteuses ont même le privilège

de le rejoindre sur scène. S'ensuivent quelques dédicaces. Le chanteur rejoint rapidement sa loge. Il hésite et, finalement accepte de se faire interviewer. Il commence par expliquer la raison de sa venue à la Maladière: «Je suis Neuchâtelois! Je suis venu pour cette raison.» Patrick Juvet est, en effet, originaire de la commune de Buttenswil dans le Val-de-Travers.

Bien que le spectacle ait eu lieu en plein après-midi, sa musique fait danser le public: «Les bonnes femmes étaient plus énergiques que moi!» Quand on lui demande s'il est satisfait du concert, il répond: «Je suis très content et surpris. Il y a toutes les courses à faire, et les gens sont restés debout pendant une heure pour me regarder. Je touche du bois, tout va bien pour moi.» Il s'exclame: «Ce n'est pas un travail, mais une passion!»

Rien à dire sur sa prestation. Le chanteur a fait bouger un public qui n'est pas forcément le sien. Beaucoup sont venus en observateurs. Objectif? Les séduire: «C'est un défi. C'est plus dur que l'Olympia, car ceux qui viennent aux concerts payants sont des gens qui m'aiment. Là, c'est différent.» Il ajoute, avec beaucoup d'humour:



NEUCHÂTEL En plein centre commercial, Patrick Juvet a réjoui jeunes et moins jeunes pendant une heure. Pas évident à l'heure des courses au supermarché. (DAVID MARCHON)

«Je fais le jeune, mais là j'ai mal au dos! Mais ça en vaut la peine, le public était super.»

Ce même soir, Patrick Juvet a donné un concert privé: «Normalement je ne fais pas trop ce genre de concerts, mais vu que c'est un anniversaire qui a lieu à Lausanne et que je suis dans le coin...» Le chanteur est de retour, et plus en forme que jamais. /VHU

Des projets pour 2011

Patrick Juvet a davantage que des projets. Un single dancefloor, «Don't be afraid», sortira à la fin du mois et sera disponible sur internet. «On utilise la même construction qu'à l'époque: je fais la chanson au piano, et après les gens avec qui je travaille font leur cuisine pour créer le morceau.»

Une tournée est prévue: elle commencera en mars, et le chanteur se produira à Genève. «Je suis content, car je jouerai mes morceaux au piano.» Cette tournée a lieu en raison des quarante ans de chanson du prince du disco: «Il y aura des surprises, des invités vedettes. Et on fera même un DVD!» /vhu

GORGES DU SEYON

Fatale perte de maîtrise

Un automobiliste a perdu la vie hier vers 2 heures dans les gorges du Seyon, sur la semi-autoroute reliant Neuchâtel à La Chaux-de-Fonds.

Ce quinquagénaire domicilié dans le canton a perdu la maîtrise de sa voiture à cause d'une vitesse excessive, a indiqué la police cantonale.

Le véhicule a heurté très violemment la glissière de sécurité. Le malheureux a été éjecté et tué sur le coup. Il a été retrouvé par les premiers secours en contrebas de la route, dans le lit de la rivière. La route a été fermée pendant près de cinq heures. /ats

CORTAILLOD

La fête perpétuée malgré l'adversité

«La météo nous a bien aidés. C'est appréciable.» Claude-Alain Aeschlimann tire un bilan positif de la Fête des vendanges de Cortaillod. «En 2010, nous les finissons, cette année nous les lançons», dit-il à propos des récoltes qui débutent cette semaine. Par contre, l'appel à la population pour renforcer les rangs du cortège n'a guère été entendu. Par ailleurs, ce n'est pas pour arranger les choses, la manifestation tombe toujours le week-end de la veille des vacances scolaires d'automne. «Nous renouvelerons l'appel en 2011», assurent les organisateurs. Pas question pour eux de laisser tomber la tradition de la fête des vendanges. /dad

PUBLICITÉ

En octobre, l'innovation est à la carte chez Citroën.

MY PROMO
C'EST NOUS
QU'ON CHOISIT!

- Leasing 2,9 %
- Prime Bonus Fr. 2'500.-
- Offre de Reprise Plus

Cumulables
avec les offres en cours



CITROËN C3 Picasso dès Fr. 179.-/mois



CITROËN

CRÉATIVE TECHNOLOGIE

CITROËN préfère TOTAL

Offres valables sur toute la gamme. Voir détail chez votre agent Citroën ou sur www.citroen.ch

Offres valables sur toute la gamme sauf Citroën DS3, Nouvelle C4 et véhicules utilitaires, pour des véhicules vendus et immatriculés du 1^{er} au 31 octobre 2010. Exemple de prime : C3 Picasso 1.4 VTi 95 BVM Essentiel, prix net Fr. 21'750.-, remise Fr. 1'260.-, prix bas garanti Fr. 20'490.-, prime Bonus Fr. 2'500.-, soit Fr. 17'990.-; consommation mixte 6,6 l/100 km; émissions de CO₂ 153 g/km; catégorie de consommation de carburant C. Moyenne CO₂ de tous les modèles de véhicules 188 g/km. Exemple de leasing : 2,9 %/an, 48 mensualités de Fr. 179.-, 10'000 km/an, valeur résiduelle Fr. 7'024.-, 1^{er} loyer majoré de 30 %. Casco complète obligatoire. Taux d'intérêt annuel effectif max 2,94 %. Sous réserve de l'accord par Citroën Finance, division de PSA Finance Suisse SA, Ostermundigen. PSA Finance n'accordera pas de financement qui présente un risque de surendettement pour ses clients. L'offre de Reprise Plus sera étudiée selon l'état de votre ancien véhicule par votre conseiller Citroën. Prix de vente conseillés. Offres réservées aux clients particuliers, dans le réseau participant. Visuel non contractuel.

AVIS DIVERS

Hygial® Cabinet-conseils d'hygiène alimentaire
La méthode d'amaigrissement
qui vous change la vie

Neuchâtel, rue de l'Orangerie 3
 079 439 99 93 Renée Munari www.hygial-rm.ch

ACHAT BIJOUX OR

GOLD SERVICE®

BONNET - BIJOUTIER DEPUIS 1895 - SUISSE

FAITES CONFIANCE À
L'EXPERT®

+2.-

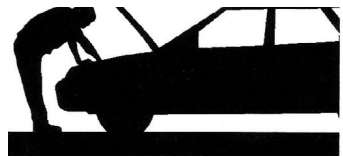
CHF / GRAMME
 COMPRIS DANS LE PRIX D'ACHAT
 VALABLE DU 01.09.2010
 AU 16.10.2010

NE VENDEZ PAS VOTRE OR

**N'importe où!
 A n'importe qui!
 N'importe comment!**

AU RISQUE DE VOUS FAIRE ARNAQUER

www.gold-swiss-service.ch
 DELÉMONT - BIENNE - LA CHAUX-DE-FONDS - NEUCHÂTEL - FRIBOURG - SION - 0800 33 99 00 N° Gratuit



Garage des Sports

Eric et Josée
 Biaufond 9 - 2300 La Chaux-de-Fonds
 Tél. 032 968 25 74

Achat, vente - Réparations toutes marques - Vente et pose de pneus

A l'achat de 3 pneus d'hiver, le 4^e vous est offert!

du 4 au 23 octobre 2010

PROMOTION D'HIVER

Cooper:	155/70/13T	Fr. 295.- T.T.C./les 4
	175/65/14T	Fr. 350.- T.T.C./les 4
Uniroyal:	195/65/15T	Fr. 400.- T.T.C./les 4
	205/55/16T	Fr. 690.- T.T.C./les 4

Action spéciale roues complètes

Montage, équilibrage: GRATUIT

Toutes dimensions - Prix sur demande



Nous demandons à acheter

horlogerie ancienne

- montres,
- outillage et machines,
- fournitures layettes,
- établis,
- livres, brochures et autres documentations sur l'horlogerie.

Christophe Grimm
 Rue du Weissenstein 5
 2502 Bienne
 Tél. 032 341 19 30

ENSEIGNEMENT / FORMATIONS

Sur Neuchâtel

Les 21, 22 et 23 octobre / 9 heures => 260.-

Cours sur le Magnétisme

« Le toucher thérapeutique »
 Pour tous ! www.centre-holoide.ch
 027 / 322 17 75 Places limitées !

AVIS DIVERS

MAICHE
 LES NUITS MUSICALES **SALLE DES FÊTES**

Concerts

Vend. **22 Octobre**
 Groupes régionaux 19h30
 Ouverture des portes 19h

23h **THE SILENCERS**

21h

22h **Johnny Clegg**

23h **Groupes régionaux 20h30**

Concerts gratuits extérieur dès 14h
 Ouverture des portes 19h30

Buvette et Restauration sur place

Sam. **23 Octobre**

RÉSÉRVATIONS : www.fnac.com
 et Office de Tourisme de MAICHE 03 81 64 11 88

www.lesnuitsmusicalesdemaiche.com

Organisation : A.P.D.J.

Détective privé(e) et expert(e) en contre-enquêtes
 Garde du corps / Hôte-hôtesse d'accueil,
 d'accompagnement et de protection de personnalités (VIPs)

des métiers qui vous passionnent ?
 Formation théorique à distance et pratique en institut à Lausanne
Ecole EPDP - rue du Scex 36 - 1951 Sion - Tél. 027 323 13 15

IMMOBILIER À LOUER

Nous louons à la **Chaux-de-Fonds** Rue du Nord 174

Jolis appartements de 2, 2.5 et 3 pièces.

Cuisine rénovée et habitable. Parquet dans les chambres, carrelage dans les autres pièces. Grand hall d'entrée. Salle de bain rénovée. Loyer dès CHF. 850.- charges incl. Fondation Prébarreau Carnal, Tél. 031 388 05 91

INVESTISSEZ BIEN!

DANS L'AVENIR D'ENFANTS DES RUES.

Vos dons CCP 10-11504-8
 Terre des hommes - aide à l'enfance
 Av. de Montchoisi 15
 1006 Lausanne
www.tdh.ch
 ou 058 611 06 11

Terre des hommes
 Donnez pour l'avenir

IMMOBILIER À LOUER

Nous louons aux **Ponts-de-Martel**, Rue du Grenier 1
Un duplex de 5.5 pièces

Cuisine ouverte avec lave-vaisselle. Salle de bain avec baignoire et douche, WC séparé. Salon avec cheminée. En partie avec carrelage et parquet. Jardin à disposition. Loyer CHF 1050.- + CHF 230.- charges.

Appartement 4 pièces

Cuisine équipée avec lave-vaisselle. Salle de bain avec radiateur à linges. Grande terrasse privative accessible directement depuis l'appartement. Loyer CHF 840.- + CHF 170.- charges.

Fondation Armée du Salut Suisse
 Tél. 031 388 05 91.

ENSEIGNEMENT / FORMATIONS

Profilez votre carrière!

Initiation à l'enseignement des langues

Vous maîtrisez une langue que vous aimeriez enseigner, mais n'avez pas d'expérience. Ce cours de 6 matinées vous permettra d'acquérir les bases nécessaires d'un enseignement moderne des langues.

Dates : du 30.10.2010 au 22.01.2011, de 09h00 à 13h00

Renseignements et informations :

Ecole-club Neuchâtel • Rue du Musée 3 • 2001 Neuchâtel • 058 568 83 50

www.ecole-club.ch/business

business

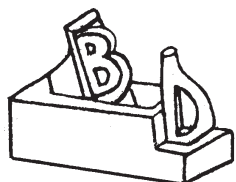


Répondez s.v.p. aux offres sous chiffres...

Nous prions les personnes et les entreprises qui publient des annonces sous chiffres de répondre promptement aux auteurs des offres qu'elles reçoivent. C'est un devoir de courtoisie et c'est l'intérêt de chacun que ce service fonctionne normalement. On répondra donc même si l'offre ne peut être prise en considération et on retournera le plus tôt possible les copies de certificats, photographies et autres documents joints à ces offres. Les intéressés leur en seront reconnaissants, car ces pièces leur seront absolument nécessaires pour répondre à d'autres demandes.

MENUISIERS-ÉBENISTES

Les hommes du bois



Bernard Ducommun & Fils S.A.
 Menuiserie - Ebénisterie

Fenêtres PVC + bois - Rénovation, transformation d'appartements et de meubles - Agencement de cuisines.

Rocher 20 a - La Chaux-de-Fonds - Tél. 032 968 74 95 - Bureau tél. 032 926 88 08

132-234151

L'accès aux soins ne devrait pas être un luxe

MEDECINS DU MONDE

www.medecinsdumonde.ch
 CCP 12-16220-6

Nous soignons ceux que le monde oublie peu à peu



COURFAIVRE Le centre Rencontres a fêté ses 10 ans

Etablissement qui fait honneur au canton du Jura, le centre Rencontres à Courfaivre a fêté samedi son dixième anniversaire. Discours, spectacles et diverses animations ont agrémenté cette journée particulière. Depuis sa création, le centre Rencontres a accueilli environ 300 patients, tous traumatisés cérébraux. /gst

COMPTOIR FRANC-MONTAGNARD

«C'est une vitrine pour montrer qu'on existe»

Le 34e Comptoir franc-montagnard a attiré quelque 6000 visiteurs de mercredi à hier à la halle du Marché-Concours de Saignelégier. «On est dedans!», se félicitait le président d'organisation à l'heure du bilan. Parmi les 35 exposants, cinq participaient pour la première fois à l'exposition. Une présence quasi indispensable pour montrer qu'ils existent.

GÉRARD STEGMÜLLER

Il pleut? Les gens ronchonnent. Il fait beau? De quoi inquiéter certains organisateurs de manifestations «indoors», comme le Comptoir franc-montagnard. «C'est vrai qu'avec ce super temps automnal, on avait quelques soucis. Mais au bout du compte, nous avons été agréablement surpris.»

Président d'organisation, Jean-François Hulmann ne cachait pas sa satisfaction hier en début de soirée à l'heure de dresser le bilan. A l'image des années précédentes, cette 34e édition a attiré environ 6000 visiteurs. «Les gens ont beau penser que nous disons toujours la même chose, mais les commerçants ont réalisé de bonnes affaires. Au vrai, je n'ai croisé personne qui faisait la moue», reprenait un président qui a constaté un autre phénomène: «Depuis quelques années, les animations drainent toujours du monde, mais ce n'est plus comme avant, jusqu'à 3 heures du matin.



CONVIVIALITÉ Une des forces du Comptoir franc-montagnard.

(DELPHINE WILLEMIN)

Samedi, l'orchestre les Aidjolats nous avaient avertis. A partir de minuit et demi, le public rentre gentiment chez lui. Il y a bien sûr les exceptions, qui font d'un rendez-vous comme le Comptoir franc-montagnard un endroit où la convivialité est primordiale.

Et d'où viennent les visiteurs? Des Franches-Montagnes, évidemment. Mais pas seulement. Jean-François Hulmann, à la volée: «En tant qu'organisateur, on se pose continuellement cette question. Eh bien, le concours mis sur pied

«La preuve comme quoi les gens viennent de partout, le gagnant du concours habite Couvet»

Le président de l'organisation

par notre invité, le Syndicat pour l'alimentation des Franches-Montagnes en eau potable, a été remporté par une personne de Couvet. Comme quoi...» Directrice d'Océane Voyages, Sabine Bandi faisait partie des cinq exposants (sur 35) qui ont pris part à leur premier comptoir sur la Montagne. Son avis? «L'ambiance est chaleureuse, les gens sont cools. Notre but premier était de nous faire connaître et de fêter nos cinq ans de présence à Saignelégier. Réussite totale!»

En route pour le 35e! /GST

La route Saint-Imier - Dombresson fermée pour travaux forestiers

La route Saint-Imier - Dombresson, sur le tronçon Le Pâquier - Villiers, est fermée dès aujourd'hui jusqu'à vendredi 16h. Une déviation est prévue par Saint-Imier - La Cibourg - La Chaux-de-Fonds - Valangin. /réd

SAINT-IMIER

Espace noir aura sa «permanence info»

La «permanence info» est un projet inscrit dans l'engagement social et solidaire d'Espace noir. Outre une écoute et un soutien, on y trouvera des adresses d'associations, institutions, de divers services administratifs et plannings familiaux ainsi que des brochures d'information. Elle offrira également une aide directe par exemple pour la rédaction de lettres administratives, lettres de motivation, CV, etc. La permanence sera ouverte deux fois par semaine: le mardi de 12h15 à 14h et le jeudi de 17h à 19h. Elle se déroule dans le bureau d'Espace noir, à côté de la librairie, face à la taverne. Afin de gagner du temps et de s'assurer d'une disponibilité, il

est préférable de prendre rendez-vous au 032 941 35 35 (Michelle Gisiger). L'équipe de la permanence garantit à chacun un accueil et une écoute sans jugement et la confidentialité de l'entretien.

La permanence s'adresse à tous ceux qui ont besoin d'une information concernant le domaine social au sens large (travail, chômage, prévention drogue, alcool, logement, handicap, etc.). Une fois par semaine, avec un horaire encore à définir une personne spécialisée dans les questions des personnes sans-papiers sera également présente. La «permanence info» sera ouverte à partir du mardi 12 octobre. /comm-réd

Le soleil pour les 125 ans de la FJM



BIST

Association qui regroupe quelque 2000 musiciens répartis à travers 74 sections situées dans le canton du Jura, le Jura bernois et Bienne, la Fédération jurassienne de musique a fêté ses 125 ans samedi et hier à Delémont. Les musiciens se sont produits à la Croisée des loisirs mais principalement à la place de la gare, sous le soleil et noire de monde pour l'occasion. /gst

PUBLICITÉ



Tanja F. (34):

«J'économise CHF 1368.- rien qu'en changeant de caisse.»

Philipp T. (39):

«Je bénéficie de prestations solides.»

L'opportunité est belle de réaliser des économies sur ses primes d'assurance-maladie. Constatez par vous-même le montant que vous pourriez économiser en demandant une offre auprès d'avanex, l'une des assurances-maladie les moins chères dans le canton de Neuchâtel. Et si la chance vous sourit, **gagnez le montant en espèces équivalent à votre prime annuelle. Plus d'infos sur www.prixcasse.ch ou au 043 340 90 10.**

Jusqu'à 17% de rabais avec le modèle économique BeneFit PLUS.

Filiale La Chaux-de-Fonds, Av. Léopold-Robert 76, 2300 La Chaux-de-Fonds

avanex - une entreprise du Groupe Helsana

avanex

Immobilier à vendre

LA CHAUX-DE-FONDS, quartier Est, Côte 9, 3^e étage, maison calme, superbe appartement, neuf, 3 pièces, cuisine agencée ouverte avec appareils, douche, WC séparés, cave. Loyer: Fr. 1 180.— charges comprises. De suite ou date à convenir. Tél. 078 633 55 09 132-236543

NEUCHÂTEL, appartement de 156 m² avec terrasse, balcon, cheminée, 2 salles de bains, 2 places de parc. www.achat-immobilier.ch, tél. 032 731 88 80. 028-665762

FESTIVAL INTERNATIONAL DU FILM À THÉMATIQUE RELIGIEUSE NEUCHÂTEL

23^e PRIX FAREL 15 AU 17 OCTOBRE 2010

THÉÂTRE DU PASSAGE
Entrée libre

PRIX FAREL
www.farel.tv

VAL-DE-TRAVERS: Bâtiment en très bon état sur un seul niveau, 333 m² répartis en 15 pièces séparées, chauffage, WC, douche. Idéal dépôt, garde meubles, etc. Tél. 079 631 10 67. 028-667039

VALANGIN, terrain à construire, 676 m² et 936 m². Bon prix. Tél. 079 631 10 67. 028-667035

Immobilier à louer

CHAUX-DE-FONDS, Cernil-Antoine 5, proche des écoles, bus, magasins, à louer de suite ou date à convenir, 5 1/2 pièces, 121 m², entièrement rénové en 2008. Cuisine agencée, 2 salles d'eau, parquets, ascenseur, 2 balcons, buanderie, cave et galetas. Garage. Tél. 079 670 64 96 028-666536

LA CHAUX-DE-FONDS, Numa-Droz 167, 4 pièces, cuisine non agencée habitable, 2 salles d'eau, balcon et jardin collectif. Fr. 1030.—/mois charges comprises. Libre 1^{er} novembre. Tél. 032 534 42 84 132-236491

NEUCHÂTEL, Bellevaux 2, chambre meublée très indépendante. Fr. 220.—/mois, conviendrait éventuellement comme pied-à-terre. Tél. 032 725 15 90. 028-667132

Immobilier demandes d'achat

CERCHE À ACHETER dans les Montagnes neuchâteloises, ancienne ferme. Tél. 079 898 11 55 132-236355

TERRAIN, VILLA, APPARTEMENT, immeuble locatif littoral ou Val-de-Ruz. Tél. 079 788 42 00. 028-664835

Immobilier demandes de location

DÉPÔT/LOCAL ou entrepôt pour stockage palettes, env. 100 m², loyer raisonnable, Chaux-de-Fonds ou environs. 022 548 08 03 (heures bureau) 132-236531

Cherche à acheter

ACHÈTE AU PLUS HAUT PRIX pour grande propriété tout mobilier du 16^e au 19^e et tout tableau suisse et étranger, toutes sculptures du 16^e au 20^e. Tél. 077 462 78 91. 022-063044

Rencontres

CLUB DE RENCONTRE! Dès Fr. 70.—/an, amitiés-mariage. Newcontact. Tél. 076 781 78 65. 028-063253

Erotique

CHX-DE-FDS. Jolie blonde, douce, seins XXXL, tous plaisirs. Pas pressée. 7/7. 078 815 28 58. 132-236567

CHX-DE-FDS. Jolie Russe, blonde, seins XXXL, coquine, amour complet. 076 285 40 58 132-236451

CHX-DE-FDS. New travesti, top services, grosse poitrine, très chaude. Privé. Tél. 079 855 45 71 132-236534

NE discret! Femme raffinée, sexy, tous fantasmes 7/7. 3^e âge ok. Pas pressée 079 555 50 32. 028-667147

NE. New Angy Cubaine sensuelle, gros seins, massage érotique. Privé. Tél. 076 540 55 71. 028-667152

LE LOCLE, 1^{er} fois, superbe Eurasienne (19), fine. Patricia Bréslienne blonde (22). Moments d'extase. tél. 076 241 48 21. 036-586268

Véhicules d'occasion

ABON PRIX ACHÈTE voitures, bus, camions. Etat indifférent. Paie cash. Tél. 079 606 09 55. 028-666376

Divers

NE, MASSEUSE OFFRE super massage relaxant. Sur rendez-vous. Tél. 079 890 85 44. 028-666971

CONSEILS JURIDIQUES, prix accessibles. Tous les domaines, y compris séparation et divorce. Nicolas Juvet, avocat. Tél. 032 724 87 00. 028-666870

GYM AU FEMININ, tous niveaux, renforcement cardio-musculaire, pilates, nordic walking, spinning, stretching, yoga, relaxation, massages, plate-forme Galiléo, conseils nutritionnels. Espace Equilibre, Pod 9, La Chaux-de-Fonds. 032 913 22 88 www.espaceequilibre.ch 132-234550

MASSEUSE PROPOSE: massage de relaxation, haut du canton. Tél. 079 318 42 41. 132-235768

NOUVEAU Vallon de Saint-Imier, Dame propose massages de bien-être sur table, 1 heure dès Fr. 80.—, de 9 h à 20 h. Tél. 078 720 44 34. 028-666913

Cherchez le mot caché!

Militaire, un mot de 8 lettres

La solution de la grille se trouve en page 27

Les mots cachés paraissent chaque lundi, mercredi et vendredi

R	E	I	L	L	A	Z	E	L	C	R	E	C	N	E
E	U	N	E	T	T	L	T	E	T	U	A	S	C	S
F	L	P	F	A	E	A	P	N	E	P	G	O	E	S
R	P	U	S	A	B	R	E	I	I	E	R	L	E	A
A	E	R	B	M	E	M	R	T	N	P	I	D	G	L
N	E	R	O	A	I	E	A	E	S	T	A	A	U	C
S	M	C	I	G	T	I	R	G	E	G	R	T	H	C
E	I	R	E	T	N	A	F	N	I	D	E	E	A	P
C	L	R	A	E	L	D	I	R	E	S	F	N	R	E
R	I	B	I	M	E	J	B	L	E	R	T	I	T	S
O	T	G	D	P	I	U	E	U	L	I	S	R	E	S
F	A	E	U	L	M	D	P	I	N	O	O	I	A	R
M	I	O	M	E	A	A	E	E	N	I	N	N	A	T
P	R	L	L	R	R	N	C	N	T	E	T	N	E	T
T	E	E	G	C	A	T	E	I	G	E	G	E	E	R

- | | | | |
|--------------------|---------------------|------------------|-----------------|
| A Adjudant | C Corps | L Lien | S Soldat |
| Allier | E Elite | M Magie | Sonné |
| Alpin | E Encerclé | Magistrat | T Tabulé |
| Appel | E Ersatz | Membre | Temple |
| Armet | E Etroit | Militaire | Tente |
| B Bataillon | F Forces | N Neuf | Tenue |
| Batterie | G Garde | P Parc | Terre |
| Brigade | G Général | Pied | Tirer |
| C Camp | G Génie | Prison | Titre |
| Cantine | G Génie | R Rang | Troupe |
| Capitaine | G Gents | Régiment | U Unité |
| Chef | G Géole | S Sabre | |
| Classe | G Grade | Santé | |
| Combat | I Infanterie | Sauté | |

L'INFO EN CONTINU SUR LE WEB

S'informer en continu.
Voir ou revoir des émissions et des photos.
Consulter des articles, des reportages et des archives. Toutes les émissions de Canal Alpha en qualité numérique. L'intégralité du contenu des quotidiens L'Express et L'Impartial.
Rendez-vous sur arcinfo.ch



ARCINFO.CH

EN LIGNE, ENSEMBLE

www.arcinfo.ch



SUDOKU N° 1115

Difficulté moyenne

		9	1	7				
	1				5	7		
3	6				8	9		
4		8	3				9	
				1				
	5				2	4		8
		6	4				2	5
	4	2						6
			2	1	3			

La règle du SUDOKU est on ne peut plus simple. Le but est de compléter la grille en utilisant les chiffres de 1 à 9 et en tenant compte que chaque ligne, colonne et carré contient tous les chiffres une seule fois.

Solution de la grille n° 1114

9	4	6	7	1	5	2	3	8
7	3	1	4	2	8	5	6	9
5	8	2	3	6	9	7	4	1
3	1	4	9	8	7	6	2	5
2	9	8	5	3	6	4	1	7
6	7	5	2	4	1	9	8	3
1	2	7	8	9	4	3	5	6
4	6	9	1	5	3	8	7	2
8	5	3	6	7	2	1	9	4

Grilles de fabrication Suisse
WWW.SU-DO-KU.CH

HOROSCOPE

BÉLIER (21.3 - 20.4)

Amour : sur le plan amoureux, risques de tensions et d'affrontements. Il y aura des frictions. **Travail-Argent** : entreprenez les démarches délicates que vous remettez sans cesse, vous aurez l'art d'amener vos interlocuteurs à partager votre point de vue. **Santé** : maux de tête.

TAUREAU (21.4 - 21.5)

Amour : l'amitié aura la première place dans vos relations personnelles. **Travail-Argent** : vous trouverez la motivation qui vous faisait défaut ces derniers temps. Vous vous sentez en meilleure forme et c'est un atout essentiel pour travailler avec enthousiasme. **Santé** : reposez-vous.

GÉMEAUX (22.5 - 21.6)

Amour : vous verrez plus clair dans votre vie sentimentale, les bonnes questions viennent spontanément. Prenez le temps de vivre. **Travail-Argent** : vous allez vous libérer d'un souci de poids avec les honneurs. Le succès est en route. **Santé** : votre énergie est en hausse.

CANCER (22.6 - 22.7)

Amour : vous passerez des moments inoubliables auprès de l'homme ou de la femme de votre vie. **Travail-Argent** : les projets, les affaires sont toujours plus ou moins en gestation et ne peuvent réellement démarrer. **Santé** : besoin de repos.

LION (23.7 - 22.8)

Amour : célibataire, l'amour pourra vous apparaître dans tout son éclat. Un coup de foudre n'est pas impossible. **Travail-Argent** : vous devrez cultiver la patience et le sens de l'effort avant de pouvoir obtenir de bons résultats. **Santé** : faites de la natation ou de l'aqua-gym.

VIERGE (23.8 - 22.9)

Amour : vous ne saurez pas sur quel pied danser. Prenez votre mal en patience. **Travail-Argent** : le travail ne vous fait pas peur et vous serez prêt à vous donner à fond pour parvenir à votre but. Votre enthousiasme sera communicatif. **Santé** : et si vous entamiez une cure de vitamines ?

BALANCE (23.9 - 22.10)

Amour : vos amours se porteront si bien qu'elles pourraient faire des envieux. Ne laissez personne s'immiscer dans votre vie privée. **Travail-Argent** : vous vous investirez à fond dans vos activités professionnelles, mais n'oubliez pas de gérer votre budget personnel. **Santé** : Tonus.

SCORPION (23.10 - 22.11)

Amour : ne critiquez pas ceux qui réagissent autrement que vous. Il faut vous montrer patient et plus tolérant. **Travail-Argent** : on essaiera de vous provoquer. Vous justifier ne servirait à rien, suivez votre chemin sans riposter. **Santé** : réservez-vous des moments de détente.

SAGITTAIRE (23.11 - 22.12)

Amour : célibataire, vous avez tendance à vous montrer un peu trop sûr de vous et de votre charme. **Travail-Argent** : toutes les propositions ne seront pas intéressantes. Soyez prudent, n'acceptez rien sans avoir bien réfléchi aux conséquences. **Santé** : surmenage possible.

CAPRICORNE (23.12 - 20.01)

Amour : ne cherchez pas à créer des rapports de force avec votre partenaire. Mettez plutôt sur la tendresse et la complicité. **Travail-Argent** : votre esprit de compétition sera encore plus aiguë que d'habitude. **Santé** : évitez de forcer, sinon vous serez rapidement fatigué.

VERSEAU (21.1 - 19.2)

Amour : les rencontres sentimentales seront nombreuses, les flirts et les aventures ne manqueront pas. **Travail-Argent** : votre tempérament de fonceur sera déçu et pourrait provoquer des aventures fâcheuses. Soyez prudent et réfléchi. **Santé** : pensez aux techniques de relaxation.

POISSONS (20.2 - 20.3)

Amour : vous pourriez compter sur votre pouvoir de séduction, mais n'en abusez pas. **Travail-Argent** : continuez à être ferme, déterminé et tenace, cela vous réussit pour l'instant. Soyez plus vigilant dans le secteur financier. **Santé** : un petit coup de pompe pourrait vous affaiblir aujourd'hui.



- Combien pèse un palet de hockey sur glace ?
A. De 136 à 150 g B. De 156 à 170 g C. De 176 à 190 g
- Quel bâtiment fut entièrement emballé dans du tissu pour son inauguration ?
A. La tour Eiffel B. L'arche de la Défense C. Le Charles-de-Gaulle
- À quel ensemble de poètes doit-on la Défense et illustration de la langue française ?
A. La Pléiade B. Les Parnassiens C. Les Symbolistes

Réponses
1. B : Un palet de hockey sur glace pèse de 156 à 170 grammes et mesure 11 cm de diamètre (2,54 cm sur 7,62 cm). Il est en caoutchouc de couleur noire.
2. C : Le porte-avions nucléaire Charles-de-Gaulle fut emballé dans un drap de 3500 m de tissu.
3. A : Les poètes de la Pléiade, sous l'égide de Ronsard, ont chargé Joachim Du Bellay de rédiger en 1549 ce manifeste.

Le bonheur en soie

Monica Joly – Roman – Edition Mon Village / 116

– Certes, nous jouissons d'avantages en nature mais nous sommes privées de nos enfants au quotidien et, en plus, nous devons payer la nourrice qui les garde et déboursier de l'argent, le samedi soir, pour notre chambre d'hôtel, quand aucune copine ne peut nous héberger.

– Si vous préférez travailler à l'Ouvrier de Lyon, rien ne vous en empêche. Mais sachez qu'il vous faudra faire une croix sur votre samedi après-midi, sans parler de tous les soucis que cela va engendrer : trouver un logement, le meubler, le payer, payer des taxes de plus en plus nombreuses, subir toutes sortes de restrictions, alimentaires et autres... Sais-tu qu'actuellement le gaz n'est livré qu'une heure par jour, au moment des repas ? Tu te vois

obligée de monter ton bois et ton charbon en étage pour faire ta cuisine et te chauffer ? La vie est devenue excessivement difficile en ville. Tout y est rare et cher. Ici, vous allez à la ferme, vous en ressortez avec des produits frais vendus à des prix raisonnables... Et quelle chance de pouvoir vivre toute ensemble, sous le même toit, à deux pas de votre lieu de travail, en cette période troublée ! Quelle chance de pouvoir tout partager, peines, soucis, joies, charges ménagères ! Grâce à cette vie, vous pouvez regagner Lyon, en fin de semaine, l'esprit entièrement disponible pour vos enfants ou vos amis... Alors, avant de vous monter la tête, il faut réfléchir. Par contre, je peux comprendre que vous soyez fatiguées par les cadences à respec-

ter. Je vais demander à monsieur Montlouis, l'après-midi, une pause quotidienne supplémentaire. Allez courage, Josette, la guerre finira bien un jour ! Alors, nous pourrions toutes décider, bien plus librement, de nos destins.

CHAPITRE 13

Le 8 septembre, Victoire reçoit un courrier de Thibaut. Comme d'habitude, elle déchiffre fébrilement la lettre de son index et se précipite sur la dernière phrase... Les deux accents graves des mots «père et mère» qui ont viré à l'aigu viennent planter leurs flèches empoisonnées dans son cœur. (A suivre)

LOTERIES

Tirage du 1er octobre 2010

No. Étoiles Nbre gagnants Gains (Fr.)

5	2	0	
5	1	16	528'140,45
5	0	18	133'224,60
4	2	389	6'143,20
4	1	4'470	356,40
4	0	6'591	169,20
3	2	14'343	111,05
3	1	171'491	47,40
2	2	168'704	41,55
3	1	243'776	30,70
2	1	788'968	20,40
1	2	2'195'498	17,40

Prochain jackpot : Fr. 174'000'000

Tirages du 2 octobre 2010

PLUS 2

Nbre gagnants	Gains (Fr.)
6	0 jackpot
5+	1 209'819,45
5	5 11'396,65
4	376 100,00
3	6'226 12,00
2	45'650 2,00

Prochain Jackpot cumulé SWISS LOTTO et PLUS : Fr. 3'100'000.-

Nbre gagnants Gains (Fr.)

6	0 jackpot
5+	0 0,00
5	36 5'485,45
4	2'284 50,00
3	38'182 6,00

Prochain Jackpot cumulé SWISS LOTTO sans PLUS : Fr. 1'700'000.-

Nbre gagnants Gains (Fr.) Joker

6	0 jackpot
5	1 10'000,00
4	22 1'000,00
3	258 100,00
2	2'560 10,00

Prochain Jackpot Joker : Fr. 360'000.-

MOTS CROISÉS N° 1890

1									
2									
3									
4									
5									
6									
7									
8									
9									
10									

Solutions du n° 1889

Horizontalement

- Cantatrice. 2. Ovaire. Lot.
- Rognent. Ur. 4. Prétoria.
- Ut. Alaises. 6. Let. Etc.
- Emet. Eon. 8. Nénette. Pu.
- TNT. Israël. 10. Eternuer.

Verticalement

- Corpulente. 2. Avortement.
- Nage. Tente. 4. Tinta. Té.
- Aréole. Tin. 6. Ténia. Otsu.
- Trié. Ere. 8. Il. Este. AR.
- Cou. Ecope. 10. Etres. Nuls.

Horizontalement

- Y danse-t-on mieux qu'ailleurs ? 2. Compagne de capucin. Montée pour la fin du repas. 3. Inconditionnel de la tarte flambée. 4. Actif pour le soulèvement. Tel certain ver de terre. 5. Sa robe est de couleur marron. Lauréat d'un tirage. 6. Harmonie d'une œuvre. Est victime de l'intolérance. 7. Règle professionnelle. Héros de Virgile. Aide couturière. 8. Ils ont généralement plusieurs têtes. 9. Un des vingt-sept. Fleuve européen. 10. Folle cavale. Ville du Piémont.

Verticalement

- Passé beaucoup de temps à faire l'andouille. 2. Perdue à la course. Dame de trèfle. 3. Bien tempéré. Variété de lentille. 4. Partie de moufle. Des singes aux bras longs. 5. Partie de la coque d'un navire. 6. Défense rose. Notre belle-mère à tous. 7. Ce qui lui appartient. Les nombres du mathématicien. 8. Étendue sous le ciel africain. Père du spectacle. 9. Oui dans le Midi. On y échange des livres. 10. Les sirènes de la cinquantaine.

On parie que vous allez gagner

Aujourd'hui à Enghien, Prix de Saint-Chamond
(trot attelé, Réunion I, course 1, 2150 mètres, départ à 13h40)

No	Cheval	Dist.	Driver	Entraîneur	Cote	Perf.
1.	Quinto Poterie	2150	J. Dubois	JPh Dubois	3/1	1a1a1a
2.	Quamissa	2150	C. Messigier	PG Cavey	12/1	7a8a2a
3.	Quitida	2150	M. Mottier	D. Mottier	35/1	0aDaAa
4.	Queyras Apple	2150	B. Piton	P. Godey	9/1	3a5a2a
5.	Quiby Des Caillons	2150	S. Hardy	H. Hardy	6/1	1a2a8a
6.	Quassia Du Bouffey	2150	A. Randon	B. Marie	8/1	2a5a6a
7.	Quonzalio	2150	J. Verbeeck	E. Prodron	7/1	1a4aDa
8.	Quatuor	2150	S. Ernault	S. Ernault	10/1	3a4a8a
9.	Decarone	2150	T. Le Beller	R. Bergh	9/1	1a6a
10.	Man On The Moon	2150	D. Locqueneux	S. Melander	5/1	8a1a
11.	Qualentino	2150	N. Roussel	N. Roussel	17/1	3a7a5a
12.	Qualva Nonantais	2150	F. Nivard	X. Cavey	21/1	0a2a0a
13.	Quick D'Arcy	2150	P. Rouer	P. Rouer	66/1	9m7aDa
14.	Quilou Montaval	2150	E. Raffin	B. Cantin	4/1	1a1a1a
15.	Blizzard Ad	2150	M. Abrivard	D. Piel	13/1	2a7a2a
16.	Qlolé Du Mottage	2150	PY Verva	P. Ferré	28/1	7a8a0m

Notre opinion : 1 – Rien ne s'oppose à son ambition. 9 – Malgré son mauvais tirage. 5 – Il faudra le suivre de près. 10 – Melander ne vient pas pour rien. 14 – Il fera la dernière ligne droite. 6 – Rien à lui reprocher. 4 – Piton est un artiste du sulky. 15 – Il ne nous surprendra pas. **Remplaçants :** 7 – Encore un client très sérieux. 8 – Pour la classe de Sébastien Ernault.

Notre jeu : 1* - 9* - 5* - 10 - 14 - 6 - 4 - 15 (*Bases)
Coup de poker : 15 Au 2/4 ; 1 - 9
Au tiré pour 14 fr. : 1 - X - 9
Le gros lot : 1 - 9 - 7 - 8 - 4 - 15 - 5 - 10

Les rapports. Samedi à Longchamp, Prix Qatar Racing & Equestrian club
Tiercé : 6 - 13 - 7 **Quarté :** 6 - 13 - 7 - 1
Quinté : 6 - 13 - 7 - 1 - 15
Rapport pour 1 franc : Tiercé dans l'ordre: Fr. 4'006.80
Dans un ordre différent: Fr. 526.90
Quarté+ : dans l'ordre: Fr. 20'529.70
Dans un ordre différent: Fr. 1'219.20 Trio/Bonus: Fr. 147.-
Rapport pour 2,50 francs :
Quinté+ dans l'ordre: Fr. 618'429.-
Dans un ordre différent: Fr. 8'594.25
Bonus 4: Fr. 353.50 Bonus 4 sur 5: Fr. 176.75
Bonus 3: Fr. 113.75
Rapport pour 5 francs (2 sur 4) : Fr. 146.50
Hier à Longchamp, Prix de l'Arc de Triomphe, non-partants : 11
Tiercé : 13 - 7 - 20 **Quarté :** 13 - 7 - 20 - 14
Quinté : 13 - 7 - 20 - 14 - 3
Rapport pour 1 franc : Tiercé dans l'ordre: Fr. 3'005.50
Dans un ordre différent: Fr. 601.10
Quarté+ : dans l'ordre: Fr. 28'708.40
Dans un ordre différent: Fr. 813.40 Trio/Bonus: Fr. 169.60
Rapport pour 2,50 francs :
Quinté+ dans l'ordre: Fr. 111'090.-
Dans un ordre différent: Fr. 925.75 Bonus 4: Fr. 191.25
Bonus 4 sur 5: Fr. 37.50 Bonus 3: Fr. 25.-
Rapport pour 5 francs (2 sur 4) : Fr. 80.50

On parie que vous allez gagner

VIVEZ LES COURSES EN DIRECT !

La Chaux-de-Fonds | Saignelégier | Le Locle

L'Aéroport | Hôtel de la Gare | Le Moka
Le Terminus

www.pmur.ch

56

1 13

5 11 14 17 19 27 35
39 40 43 48 50 52 54
56 61 62 64 65 69

7 10 9 10
8 9 R 8 10 A

Seule la liste officielle des résultats de la Loterie Romande fait foi.

la vitrine du web

Retrouvez-nous sur internet

ENSEIGNEMENT

ECOLE MODERNE



DEGRÉS SECONDAIRES
6^e à 9^e ANNÉE

RACCORDEMENTS

Rue Saint-Honoré 10 - 2000 Neuchâtel
Tél. + Fax 032 724 15 15

www.ecole-moderne.ch

LOCATION UTILITAIRES



Tél. 032 853 54 33

www.martin-location.ch

ENSEIGNEMENT

ECOLE plus

Soutien et perfectionnement scolaire

REVISIONS 6^e OR

maths et/ou français

tous les jours 2 heures/matière

du 4 au 8 octobre 2010

ou

du 11 au 15 octobre 2010

.....

Cours de soutien

en groupe ou en privé

Nous vous conseillons sans engagement

Grand-Rue 1a Av. L.-Robert 76
2000 Neuchâtel 2300 La Chaux-de-Fds
Tél. 032 724 07 78 Tél. 032 968 74 73

www.ecole-plus.ch

ACHATS

**Achat
Or**

CASH

Bureau d'achats
Or, diamants
Montres
Crête 88a
LES BRENETS



ACHATS A DOMICILE

079 872 76 75

www.achatbijoux.ch

CONSTRUCTION

FIVAZ
MATERIAUX DE CONSTRUCTION

Aménagements
extérieurs

Dalles - Pavés - Murs

Mortiers bio -

Isolation

Carrelage - Citernes

et bien davantage
sur www.fivaz.ch

BOUEVILLIERS T. 032 857 23 73 F. 032 857 24 01

RESTAURANT

Neuchâtel
Restaurant

Traiteur, banquets, restaurants
d'entreprise, mariages
Tél. 032 717 49 69
www.romarin.ch

ÉLECTROMÉNAGER

MAC
ELECTROMENAGER
City-Centre - Ecluse 30 - Neuchâtel

Spécialiste de l'encastéré
L'électroménager au
meilleur prix!
Comparez avant d'acheter!

- MIELE ■ BAUKNECHT
- JURA ■ SAECO
- ROTEL ■ BOSCH
- CANDY/HOOVER

Service de Réparation Officiel
www.mac-ne.ch

PISCINES, SPAS

SAMBIAGIO
Style S.A.
Le grand spectacle
de l'eau

HotSpring
Portable Spas

Exposition sur rendez-vous
2523 Lignières
Tél. 032 751 28 56
www.sambiagio-style.ch

PISCINES-JACUZZIS



MEIER
GARDEN CENTER
PISCINES & SPAS

COLOMBIER

Tél. 032 843 41 06

cpn@meiergarden.ch

www.meiergarden.ch

ENSEIGNEMENT

BALKAN
SCHOOL OF ENGLISH

in town since 1973

Anglais &
autres langues
032 724 78 20
www.balkanschool.com

publicitas



Rue Saint-Maurice 4 - 2001 Neuchâtel - Tél. 032 729 42 42 - neuchatel@publicitas.ch

Rue Neuve 14 - 2302 La Chaux-de-Fonds - Tél. 032 910 20 50 - lachaux-de-fonds@publicitas.ch

CinéLA CHAUX-DE-FONDS

EDEN rue de la Serre 83, tél. 032 913 13 79
THE TOWN 3e semaine - 14/16

Acteurs: Chris Cooper, Jeremy Renner.
 Réalisateur: Ben Affleck.
 Polar dans lequel un malfaît fait la connaissance puis s'éprend de la directrice de la banque qu'il vient de braquer.
 VF LU, MA 20h30

KARATÉ KID 7e semaine - 10/12

Acteurs: Jaden Smith, Jackie Chan.
 Réalisateur: Harald Zwart.
 Lorsque la carrière de sa mère l'entraîne à Benjing en Chine, le jeune Dre Parker doit faire face à des changements radicaux.
 DERNIERS JOURS! VF LU, MA 15h

ROMANS D'ADOS 4: ADULTES MAIS PAS TROP 2e semaine - 12/12

Réalisateur: Béatrice Bakhti.
 PASSION CINÉMA! EN PREMIÈRE VISION! En présence de la réalisatrice Béatrice Bakhti le dimanche 3 octobre à Neuchâtel. Age difficile, souvent ingrat, l'adolescence est une étape complexe durant laquelle les jeunes tentent de s'affirmer sur le chemin du monde adulte. Une période de tous les dangers, de découvertes, d'expérimentations, faite de rêves et de dures réalités. En suivant le parcours de sept ados de 12 à 18 ans, pendant sept années, cette collection de quatre films documentaires est une immersion sans précédent dans l'univers d'ordinaire secret de l'adolescence.
 VF LU, MA 18h15

PLAZA rue de la Serre 68, tél. 032 916 13 55

RESIDENT EVIL: AFTERLIFE 3D 2e sem. - 16/16

Acteurs: Milla Jovovich, Ali Larter.
 Réalisateur: Paul W.S. Anderson.
 EN DIGITAL 3D! Dans un monde ravagé par un virus, transformant ses victimes en morts-vivants, Alice continue sa lutte à mort avec Umbrella Corporation.
 VF LU, MA 18h, 20h15

LES AVENTURES EXTRAORDINAIRES DE SAMY 4e semaine - Pour tous/7

Réalisateur: Benn Stassen.
 EN DIGITAL 3D! Voilà qu'arrive Samy, la petite tortue des mers qui a plus d'un tour sous sa carapace.
 VF LU, MA 15h30

SCALA 1 rue de la Serre 52, tél. 032 916 13 66

MANGE PRIE AIME 2e semaine - 7/12

Acteurs: Julia Roberts, James Franco, Billy Crudup.
 Réalisateur: Ryan Murphy.
 Elizabeth Gilbert a tout pour être heureuse : un mari, un grand appartement... Mais un jour, elle réalise que cette vie n'est pas faite pour elle.
 VF LU, MA 14h30, 17h30, 20h30

SCALA 2 rue de la Serre 52, tél. 032 916 13 66

CLEVELAND CONTRE WALL STREET 2e semaine - 7/14

Réalisateur: Jean-Stéphane Bron.
 Cleveland contre Wall Street raconte l'histoire d'un procès qui aurait dû avoir lieu. Un procès de cinéma, dont l'histoire, les protagonistes et leurs témoignages sont bien réels.
 VO s-t fr/all LU, MA 15h30, 18h, 20h15

SCALA 3 rue de la Serre 52, tél. 032 916 13 66

MIEL 1re semaine - 16/16

Acteurs: Bora Altas, Erdal Besikcioglu, Tülin Özen.
 Réalisateur: Semih Kaplanoglu.
 EN PREMIÈRE SUISSÉ! Le père du petit Yusuf est apiculteur. Il dépose ses ruches dans les branches hautes des arbres les plus grands de la forêt qui dévale de la montagne. Pour Yusuf, c'est un endroit empli de mystères où il aime suivre son père dans son travail.
 VO s-t fr/all LU, MA 20h30

BENDA BILILI! 1re semaine - 7/14

Réalisateur: Florent de La Tullaye.
 Ricky a un rêve: faire de Staff Benda Bilili le meilleur orchestre du Congo Kinshasa. Roger, enfant des rues, désire plus que tout rejoindre ces stars du ghetto qui écumant la ville sur des fauteuils roulants customisés façon Mad Max. Ensemble, il leur faut déjouer les pièges de la rue, rester unis, trouver dans la musique la force d'espérer.
 VO s-t fr/all LU, MA 18h15

MARMADUKE 4e semaine - Pour tous/5

Acteurs: Jeremy Piven, Amanda Seyfried.
 Réalisateur: Tom Dey.
 Marmaduke est le chien de la famille Winslow, un brin insolent et truculent à souhait. En clair, celui à qui l'on filerait bien une saucisse...
 VF LU, MA 15h30

ABC rue de la Coq 11, tél. 032 967 90 42

BREATH MADE VISIBLE 7/16

Réalisateur: Ruedi Gerber.
 Danseuse et chorégraphe américaine, Anna Halprin s'intéresse à réunir l'art et la vie, à intégrer le quotidien à la danse. Art de la sensation, elle improvise, expérimente. Fascinante, elle sait transmettre sa passion aux autres.
 VO st fr LU et MA 20h45

Une pièce d'identité sera demandée à toute personne dont l'âge pourrait prêter à confusion.
 Merci de votre compréhension!

PUBLICITÉ

HOULMANN

MARIN-CENTRE
 Tél. 032 753 33 50
CERNIER
 Tél. 032 853 16 16
NEUCHÂTEL
 Rue de l'Hôpital 15
 Tél. 032 721 31 31
ST-AUBIN
 Rue de la Poste 1
 Tél. 032 835 21 32

VON GUNTEN

LA CHAUX-DE-FONDS
 Av. Léopold-Robert 23
 Tél. 032 913 50 44
 www.optic2000.ch

2^{ème} PAIRE*
 pour CHF 1.- de plus
POUR TOUS
 même en progressifs solaires

AGENDA



= réduction de Fr. 5.- sur présentation de la carte Club espace

NEUCHÂTEL

>Spectacle/concert/festival/conférence

Musique napolitaine
 Salle des Pasteurs. «Na ser'e maggio... Sull'ali della canzone napoletana». Par Michel Mulhauser, ténor, Julia Zimina, mandoline et Denis Fedorov, accordéon.
 Lu 04.10, 20h.

Les mardis du Ruckers
 Musée d'art et d'histoire. Daniela Numico, clavier Ruckers. Ma 05.10, 12h15.

«L'énigme amish»
 Musée d'art et d'histoire. Par Jacques Légeret, expert européen sur les quilts amish. Ma 05.10, 19h.

«Contes et fictions dans l'espace francophone à l'âge d'Internet»
 Musée ethnographique. Colloque international et tables rondes. Conteurs, chercheurs, écrivains et acteurs de la francophonie. Du ma 05.10 au je 07.10, 14h30.

Festival international de films d'Afrique francophone et de la diaspora
 Théâtre du Pommier. Hommage au cinquantenaire des indépendances africaines. Du me 06.10 au sa 09.10, 15h et 20h30

>Expositions

Jardin botanique
 Villa de l'Ermitage. Exposition «Culture en pots». 23 artistes de Visarte Neuchâtel et Bienne. Exposition «Espèce de... la biodiversité ou la richesse du monde végétal». Exposition Sarah Favre-Bulle, céramiques, Béatrice Leu-Racine, techniques mixtes. Ma-di 14h-17h30 ou sur rendez-vous. Jusqu'au 16.10.

Galerie Quint-Essences
 Exposition Yvette Marie Apsit, Colombie. Ma 14h-18h. Me-sa 9h-12h/14h-18h et sur rendez-vous. Jusqu'au 30.10.

Galerie Ditesheim
 Exposition André Evrard. Huiles sur toile et œuvres sur papier. Ma-ve 14h-18h30. Sa 10h-12h/14h-17h. Di 15h-18h. Jusqu'au 10.10.

Galerie Aux Amis des Arts
 Hommage à Charles Robert à l'occasion du cinquantenaire de sa mort. Ma-ve 14h-18h, sa-di 10h-12h/14h-17h. Jusqu'au 17.10.

CAN - Centre d'art contemporain
 Patrick Weidmann Neverland et design contemporain. Me-sa 14h-19h, je 14h-21h, di 14h-17h. Jusqu'au 31.10.

Théâtre du Pommier
 «Fireboxes»: exposition d'une sélection d'œuvres commandées auprès d'auteurs suisses dans le cadre de l'édition 2009 de BD-FIL. Lu-ve 9h-12/14h-18h (sauf le lundi matin). Jusqu'au 29.10.

>Musées

Les Galeries de l'histoire
 «Une ville en mouvement». Photographies phares de la ville de Neuchâtel. «Les maquettes historiques». Sept maquettes retracent le développement urbanistique de Neuchâtel entre l'an 1000

et 2000. Me et di 13h-17h ou sur rdv. Jusqu'au 06.01.2011.

Musée d'ethnographie
 Retour d'Angola. «La deuxième Mission scientifique suisse en Angola (MSSA) qui fut menée par des chercheurs neuchâtelois de 1932 à 1933». Ma-di 10h-17h. Jusqu'au 31.12.

Musée d'art et histoire
 «Exna 4, patchwork contemporain suisse et européen». Jusqu'au 17.10
 «La nature dans tous ses états». Jusqu'au 18.02.2011.
 «Le legs Yvan et Hélène Amez-Droz». Jusqu'au 30.01.2012.
 «Séries, suites, variations». Cycles d'estampes de la collection des arts plastiques, de 1500 à aujourd'hui. Jusqu'au 27.03.2011.
 Ma-di 11h-18h.

Musée d'histoire naturelle (MHNH)
 Exposition «Espèces en voie d'appartion», œuvres de François Riou. Ma-di 10h-18h. Jusqu'au 09.01.2011.

Centre Dürrenmatt
 «L'esprit Dürrenmatt», exposition temporaire lors du 10e anniversaire du Centre. Portraits photographiques. Me-di 11h-17h. Jusqu'au 20.03.2011.

LA CHAUX-DE-FONDS

>Spectacle

La Colporteuse d'histoires et son théâtre à bretelles
 Théâtre-Marionnettes La Turlutaine. Me 06.10, 15h.

>Expositions

Club 44
 «How hard it is to sweeten a nightmare?». Série de 8 images réalisées dans le courant de l'année 2008 et publiées dans le magazine urbain diary *16*. Ouverture les soirs de conférence ou durant les heures de bureau (sur demande au 032 913 45 44). Jusqu'au 29.10.

Bibliothèque de la Ville
 «Pierre Cérésolo, une vie au service de la paix». Fondateur du Service civil international en 1920. Lu 13h-20h. Ma 10h-20h. Me-je 10h-19h. Ve 13h-19h. Sa 10h-16h. Jusqu'au 15.01.2011.

>Musées

Musée international d'horlogerie
 Le clin d'œil du mois d'octobre: «Montre à double boîtier, John Arnold, Londres, vers 1768». Ma-di 10h-17h. Jusqu'au 31.10.

Musée d'histoire
 Exposition «La caricature politique neuchâteloise». De 1831 à nos jours, un parcours entre idéologie, politique et humour, au cours duquel le coup de crayon se fait coup de griffe. Plonk & Replonk illustrent le thème à leur manière. Jusqu'au 31.10. Ma-ve 14h-17h. Sa-Di 10h-17h (dimanche entrée libre de 10h à 12h).

Musée d'histoire naturelle
 Exposition «Hermine & belette». Ma-di 14h-17h. Di 10h-12h. Jusqu'au 28.08.2011.

LE LOCLE

>Musée

Musée Les Moulins souterrains du Col-des-Roches
 Exposition «De Guillaume Tell à Louis XVI, regards de graveurs neuchâtelois sur les événements politiques». Tous les jours, 10h-17h. Jusqu'au 31.10.

Musée des beaux-arts
 Triennale de l'art imprimé contemporain. Vaste panorama de techniques, démarches et sujets, sur les mutations du domaine de l'estampe. Ma-di 14h-17h. Jusqu'au 13.02.2011.

AUVERNIER

>Exposition

La Golée
 Exposition Sébastien Keller, photographies. Tous les jours 16h-22h. Jusqu'au 28.11.

BOUDRY

>Musée

Musée de l'Areuse
 Exposition «1610-2010, la fontaine de la Justice à 400 ans». Ma-di 14h-17h45. Jusqu'au 28.11.

COLOMBIER

>Conférence

«Écosystème intestinal et santé optimale»
 Centre de Prévention et Santé. Ma 05.10, 15h.

>Musée

Féeries militaires
 Musée militaire. 1515 - 2015, cinq siècles de résistance héroïque, à découvrir dans le cadre somptueux du château. Ma-di 10h-12/14h-17h. Jusqu'au 19.12.

CORCELLES

>Exposition

Galerie Arcane
 Catherine Choffat, peintre. Ginette Magnenat, expression papier sur toile, Grogg Thomas, peinture. Ma-ve 17h30-19h. Sa 14h-17h. Jusqu'au 23.10.

CRESSIER

>Exposition

Poin'd'ex
 Michèle Froidevaux, aquarelles, dessins et linogravures. Ve 18h-20h. Sa, di 14h-18h. Jusqu'au 31.10.

HAUTERIVE

>Exposition

Galerie 2016
 Exposition de M. Favre, bronze et M. Estèbe, manière noire. Me-di 15h-19h. Jusqu'au 10.10.

LES PONTS-DE-MARTEL

>Spectacle

Cirque Helvetia
 Ma 05.10, 19h. Me 06.10, 15h.



«KARATÉ KID» Derniers jours pour admirer les prouesses du jeune Dre Parker (Jaden Smith). (SP)

CinéREGION

NEUCHÂTEL

■ APOLLO 1, 2, 3 (032 710 10 33)
 The town
 Lu-ma 15h15, 20h15. 14 ans. De B. Affleck
 Romans d'ados 2: La crise
 Lu-ma 18h. 12 ans. De B. Bakhti
 Les amours imaginaires
 Lu-ma 18h, 20h30. 12 ans. De X. Dolan
 Les aventures extraordinaires de Samy - 3D
 Lu-ma 15h. Pour tous. De B. Stassen
 Miel
 Lu-ma 20h30. VO. 16 ans. De S. Kaplanoglu
 Romans d'ados 4: Adultes mais pas trop
 Lu-ma 15h30, 18h15. 12 ans. De B. Bakhti
■ ARCADES (032 710 10 44)
 Resident Evil 3D
 Lu-ma 18h, 20h15. 16 ans. De P. W. S. Anderson
 Sexy dance - 3D
 Lu-ma 15h45. 10 ans. De J. Chu

■ BIO (032 710 10 55)
 Los mas importante de la vida es no haber muerto
 Lu-ma 16h, 18h30, 20h30. VO. 7 ans. De O. Pictet
■ REX (032 710 10 77)
 Hors-la-loi
 Lu-ma 20h30. 14 ans. De R. Bouchareb
 Des hommes et des dieux
 Lu-ma 15h, 17h45. 10 ans. De X. Beauvois
■ STUDIO (032 710 10 88)
 Mange, prie, aime
 Lu-ma 14h30, 20h15. 7 ans. De R. Murphy
 Cleveland contre Wall Street
 Lu-ma 18h. VO. 7 ans. De J.-S. Bron
LES BREULEUX
■ LUX (032) 954 12 26
 Relâche
LE NOIRMONT
■ CINELUCARNE (032 953 11 84)
 Relâche

SAINT-IMIER

■ ESPACE NOIR (032 941 35 35)
 Relâche
TRAMELAN
■ CINÉMATOGAPHE (032 487 45 61)
 Mange, prie, aime
 Lu 20h. 7 ans. De R. Murphy
 Yo, Tambien
 Ma 20h. VO. 10 ans. De A. Pastor et A. Naharro
TAVANNES
■ CINÉMA ROYAL (032 481 43 29)
 Le bruit des glaçons
 Lu 20h. 14 ans. De B. Blier
MALLERAY
■ PALACE (032 492 25 48)
 Relâche
COUVET
■ LE COLISÉE (032 863 16 66)
 Relâche

PUBLICITÉ

Jusqu'à fr. 7'000.- d'avantage client.

CASH
BONUS

3,9%
LEASING

SERIE
SPECIALE

TOYOTA
 Garage et Carrosserie des Montagnes SA
Grandjean
 LA CHAUX-DE-FONDS
 Léopold-Robert 107-117
 Tél. 032 910 53 10
 www.garagedesmontagnes.ch



BITUME Au Texas, «Cadillac Ranch» est une œuvre d'art contemporain commandée par un milliardaire dans les années 1970 et installée au bord de la Route 66 dans les années 1990.

>>> ÉTATS-UNIS (1/4)

Le long ruban de la Route 66 traverse le pays et son histoire

La Route 66 n'existe officiellement plus. Elle reste pourtant profondément ancrée dans l'esprit de nombreux habitants des États-Unis. Son histoire, il est vrai, est indissociable de celle du pays. Nous la longerons pendant quatre jours.

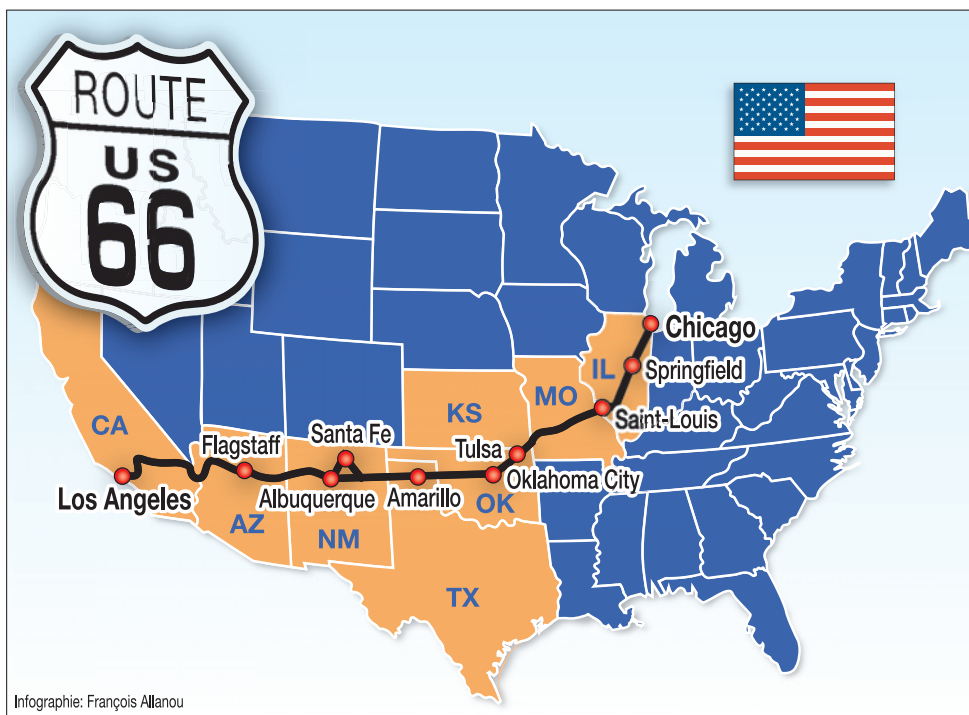
TEXTE ET PHOTOS DANIEL DROZ

«La 66, le long ruban de ciment qui traverse tout le pays, ondule doucement sur la carte. (...) La 66 est la route mère.» John Steinbeck, dans son ouvrage «Les Raisins de la colère», évoque ce tracé devenu mythique. Tout un symbole. Pour bon nombre de Nord-Américains, la 66 est la route principale, «mainstreet of America».

La Route 66, avant d'être le terrain de jeu des bikers en Harley Davidson, incarne le développement des États-Unis des années 1920 à 1960. Le temps de l'innocence. Celui qui précède la déflagration de la guerre du Vietnam et de l'émancipation de la jeunesse du pays. Contrairement aux idées reçues, c'est avant tout une route destinée aux automobiles, aux camions ensuite.

■ Importance culturelle

Les défenseurs de la 66 ne s'y trompent d'ailleurs pas. Ils invoquent «le besoin de reconnaître la signification culturelle et historique de la route et son effet sur le développement des transports», explique-t-on au musée dédié à la route à



Infographie: François Allanou

Clinton en Oklahoma. «Les gens l'ont utilisée et ont vécu le long de son tracé.»

Avant la Route 66? «Nous avons descendu cette route en septembre 1923. Elle était boueuse, inondée. Il nous a fallu deux mois pour arriver en Californie dans un modèle Ford T.» Le témoignage de Nellie Kirseleith de l'Ohio figure en toutes lettres dans le même musée. La route dont elle parle n'est pas la 66. En 1923, elle n'existe pas.

Au milieu des années 1920, en 1926 précisément, le vaste chantier débute. Objectif? Relier Chicago, située près des grands lacs dans l'Est, à Los Angeles, au bord de l'océan Pacifique. La route doit traverser huit États et son tronçon est long d'environ 4000 kilomè-

tres. Le trajet ne doit rien au hasard. Il suit les anciennes pistes, qui relient les centres économiques, et évite la chaîne des Rocheuses.

A l'époque, certains tronçons existent, d'autres pas. Certains sont asphaltés, d'autres pas. Il faut achever le puzzle. La Route 66 connaît un début difficile. Puis, les pistes deviennent routes, les routes, plus tardivement, autoroutes.

■ L'exode des miséreux

Comble de l'ironie, ce sont les laissés pour compte de la Grande dépression et de la tempête de poussière des années 1930 qui, les premiers, s'en emparent. Chômeurs, agriculteurs ruinés ou privés de terre, ils sont des milliers à prendre, en famille pour la plu-

part, la destination de la Californie dans de vieilles automobiles et camionnettes brinquebalantes.

Ici aussi, il faut se référer à John Steinbeck. «La 66 est la route des réfugiés, de ceux qui fuient le sable et les terres réduites, le tonnerre des tracteurs, les propriétés rognées, la lente invasion du désert vers le nord, les tornades qui hurlent à travers le Texas, les inondations qui ne fertilisent pas la terre et détruisent le peu de richesses qu'on y pourrait trouver. C'est tout cela qui fait fuir les gens, et par le canal des routes adjacentes, les chemins tracés par les charrettes et les chemins vicinaux creusés d'ornières les déversent sur la 66.»

Rien qu'en Oklahoma, entre 1930 et 1940, environ



60 000 personnes choisissent de partir, la majorité à destination de l'éden de la côte pacifique. Le trajet n'est pas sans péril. Traverser le désert du Mojave en Californie avec des radiateurs défectueux ou descendre le tronçon sinueux de la route d'Oatman, en comptant sur des freins plus ou moins fiables, n'a rien d'une sinécure.

Les premières chaînes hôtelières – Hilton, Sheraton, etc. – voient le jour. En 1948 toujours, plus de 26 000 infrastructures touristiques – cafés, stations-service, logements – se trouvent le long du système routier du pays. Le chiffre a doublé depuis 1939. Parallèlement, le commerce des souvenirs en tous genres prend son essor.

Sur la 66, aux miséreux des années 1930, succède la génération du baby-boom qui, avec ses parents comme conducteurs, prend la Route 66 pour rejoindre Disneyland. Un autre rêve.

■ La fin de la route

A la fin des années 1950, la 66 ne parvient plus à absorber le flot de trafic. Le président Eisenhower engage le programme de construction des autoroutes. Celles-ci évitent villes et villages. Elles sonnent le glas de la Route 66. Le trafic la déserte. Situés le long du chemin, motels et stations-service ferment les uns après les autres. Des localités entières se vident. Le dernier tronçon disparaît officiellement en 1984.

Aujourd'hui, 85% du tracé de la 66 existe encore sous forme de route à deux, voire quatre pistes. Le longer équivaut à se plonger dans l'histoire récente comme ancienne des États-Unis.

«Get your kicks on Route 66», dit la chanson de Bobby Troup, interprétée notamment par Nat King Cole et les Rolling Stones. Faisons ensemble un bout de Route 66 et d'histoire! /DAD

■ Vers Disneyland

La Deuxième Guerre mondiale fait figure de parenthèse. Dès la fin de celle-ci, la classe moyenne se développe aux États-Unis. «Elle voit les routes comme un moyen de voyager.» En 1948, 33 millions de véhicules sont immatriculés dans le pays. L'économie se développe autour du tourisme naissant.



Cinq Xamaxiens s'en vont avec leur équipe nationale, deux jours de congé pour les autres

Sébastien Wüthrich (M21), Mickaël Facchinetti (M20), Gilles Augustin Binya (photo, Cameroun), Omar Ismaeel (Bahreïn) et Paito (Mozambique) ont été convoqués par leur fédération respective pour des rencontres internationales. Les autres Xamaxiens ont droit à deux jours de congé et reprendront l'entraînement demain. /epe

Absent, Luca Ferro doit faire avec «un dos en carton»

Luca Ferro n'était pas sur le banc. Le portier transalpin était blessé. «C'est à cause de mon dos en carton», grimaçait le géant de la Maladière, dont la nonchalance habituelle ne traduisait pas d'inquiétude particulière. /epe

FOOTBALL

La passe de trois

Neuchâtel Xamax s'est donné un minimum d'air en allant s'imposer à Thoune (2-1). Dans l'Oberland, les «rouge et noir» ont signé leur troisième succès de la saison, tous conçus hors de leurs terres.

THOUNE
EMILE PERRIN

Pour la troisième fois de la saison, Neuchâtel Xamax s'est imposé. Pour la troisième fois, il l'a fait hors de sa Maladière. Et il a porté sa série d'invincibilité à trois rencontres. La victoire acquise à Thoune fait donc triplement du bien aux «rouge et noir», qui ont... trois semaines pour préparer la venue de Lucerne.

Au-delà de l'aspect purement comptable, Neuchâtel Xamax – qui jouera en Coupe à Chiasso le 16 octobre – a surtout trouvé la recette: attendre et jouer les coups à fond. «Nous faisons des choses cohérentes, mais nous n'avons pas encore les moyens de prendre le jeu à notre compte. Nous jouons avec nos qualités», relevait Didier Ollé-Nicolle.

Avant l'heureux dénouement de cette rencontre, personne ne donnait pourtant cher de la peau des Xamaxiens à la pause. En effet, à la mi-temps, tout le monde se disait que Thoune allait passer l'épaule, les «rouge et noir» ayant marqué presque par hasard un but heureux via Gérard Gohou (10e) avant que Matic ne rétablisse l'ordre des choses (25e). Didier Ollé-Nicolle en convenait à l'heure de l'analyse. «Nous nous som-

mes montrés apathiques durant 45 minutes. Nous avons ouvert le score contre le cours du jeu et l'égalisation de Thoune était logique.»

Mais le scénario de la deuxième mi-temps en a surpris plus d'un. Les Thounois n'étaient plus là. Moins précis, moins tranchants, les hommes de Murat Yakin se sont cassés les crampons sur l'organisation neuchâteloise. «A la pause, j'ai mis l'équipe face à ses responsabilités: soit nous continuons à laisser Thoune jouer et nous allions nous incliner car ils nous était supérieurs, soit nous décidions de jouer tout en sachant que nous aurions des ouvertures», affirmait Didier Ollé-Nicolle.

Et Neuchâtel Xamax a contenu Scarione et Cie avant de convertir une de ses nombreuses possibilités de rupture pour empocher les trois points. «Neuchâtel Xamax nous a ramenés à la réalité», constatait l'entraîneur thounois Murat Yakin. «Nous avons bien fait circuler le ballon, mais nous avons péché à la concrétisation. Les Neuchâtelois ont réussi où nous avons échoué: dans le réalisme. Le résultat est donc juste, Xamax a mérité sa victoire.»

«Nous nous sommes montrés plus généreux dans la récupération du ballon. Mais nous aurions dû mieux négocier quelques coups, nous avons manqué de lucidité. Le match a finalement tenu à peu de choses, le dernier quart d'heure ressemblait à du hourra football», continuait un Didier Ollé-Nicolle «satisfait», mais prévenant. «Nous devons



GRIMACES Jean-François Bedenik (en bleu) se lance devant Nick Proschwitz sous le regard de Marc Schneider (à droite): les Xamaxiens ont souffert avant de s'imposer à Thoune (KEYSTONE)

continuer à travailler dans l'humilité. Nous sommes encore fragiles, mais le groupe est réceptif et concerné.»

Neuchâtel Xamax a enlevé son plâtre, il doit désormais soigner la plaie qui subsiste sous le sparadrap. «Le seul avantage de cette victoire est que nous pourrions travailler dans la sérénité durant trois semaines pour préparer le prochain match», prévenait Didier Ollé-Nicolle. «Ce soir, tout le monde est content, mais le chemin est long et nous sommes encore en retard.»

Avec sept points glanés en quatre matches, Didier Ollé-Nicolle a remis de l'ordre dans la maison rouge et noire. Toutefois, il refusait de tirer la couverture à lui. «Les joueurs ont beaucoup souffert en début de saison. Ils se sont montrés généreux et solidaires, ce sont eux qui méritent les lauriers», terminait le technicien français.

Pour meubler la pause des équipes nationales, Neuchâtel Xamax affrontera l'officieuse équipe du Kosovo samedi prochain à la Maladière (19h30). /EPE

Dans les coulisses du Lachen

- **Frustration** Neuchâtel Xamax peine toujours à conserver le ballon, ce qui n'est pas pour réjouir Sébastien Wüthrich. «C'est frustrant, mais ça l'est surtout de ne pas être titulaire. Les choix du coach me portent préjudice», livrait l'international M21 qui a encore dû ronger son frein sur le banc.
- **Fin de série** Cela faisait presque cinq ans que Neuchâtel Xamax ne s'était pas imposé à Thoune. Le dernier succès neuchâtelois remontait au 18 novembre 2005. Ce jour-là, Stéphane Besle, Ansi Agolli et Alexandre Rey avaient marqué lors de la victoire 3-2 de la formation de Miroslav Blazevic. Jean-François Bedenik gardait déjà les buts tandis que Raphaël Nuzzolo était suspendu et Bastien Geiger blessé.
- **Aux anges** Gilbert Facchinetti était aux anges au terme de la rencontre. Plusieurs joueurs ont eu droit à une bise. Mais le président d'honneur avouait qu'il se serait bien passé des frissons des dernières minutes. /epe

Plus de sérénité pour préparer la venue de Lucerne

«Ça fait du bien.» Tous les Xamaxiens savouraient à juste titre ce précieux succès. «Nous avons démontré un état d'esprit remarquable. Nous avons retrouvé une organisation, de la fraîcheur et de la rigueur. La victoire à Sion a forcément changé quelque chose. Mais il n'y a pas 36 000 théories à faire, il faut se bouger», se marrait le portier Jean-François Bedenik.

«Nous savions que nous devons tenir le coup et jouer les coups en contre à fond. Tout le monde a donné le maximum. Nous avons fait ce qu'il fallait pour l'emporter sans penser à la victoire de Saint-Gall à Bellinzzone et à notre dixième place avant ce match», se félicitait Ibrahima Niasse «plus heureux pour les trois points que par mon but, même si tout va ensemble».

«Nous avons fait ce qu'il fallait pour prendre des points. C'est tout bon pour la confiance. Nous avons subi l'égalisation mais avons, encore une fois, su trouver les ressources pour nous imposer», corroborait Sébastien Wüthrich.

Malgré la joie que pouvait procurer ce



ÉTAT D'ESPRIT Jean-François Bedenik, qui intervient devant Timm Klose, et les Xamaxiens ont encore fait preuve de solidarité pour s'imposer. (KEYSTONE)

troisième succès de l'exercice – tous acquis à l'extérieur –, les Xamaxiens gardaient les pieds sur terre. «Les choses prennent forme petit à petit. Notre jeu manque encore de liant, mais cela viendra avec le temps et la confiance que nous retrouvons», analysait Ibrahima Niasse. «Nous avons encore encaissé un but évitable, sur une balle arrêtée.»

«Pour l'instant, on se fiche de la manière. Nous avons gagné dans la douleur, mais n'avons encore rien atteint. Nous encaissons une fois de plus un but sur une balle arrêtée à cause d'un manque de concentration», relevait Sébastien Wüthrich.

«Nous avons désormais trois semaines pour continuer à nous améliorer avant la venue de Lucerne. Nous devons poursuivre et peaufiner nos automatismes», poursuivait Ibrahima Niasse.

«Psychologiquement, ce succès va nous permettre de travailler de manière beaucoup plus agréable. C'est vraiment positif», terminait Jean-François Bedenik. /epe

THOUNE - NEUCHÂTEL XAMAX 1-2 (1-1)



LACHEN: 3360 spectateurs.

ARBITRE: Circhetta.

BUTS. 10e Gohou 0-1: Nuzzolo botte un coup-franc excentré à 40 mètres sur la droite du but thounois. Un Bernois effleure le cuir avant que Gohou ne mette sa tête pour prendre Da Costa à contre-pied.

25e Matic 1-1: Le défenseur central s'élève plus haut que tout le monde sur un coup de coin de Scarione. Du deuxième poteau, il croise son coup de tête et marque avec l'aide du poteau.

66e Niasse 1-2: Gohou lance Ismaeel sur la droite. Le Bahreïni adresse un petit centre ras-de-terre pour Niasse, qui coupe la trajectoire et crucifie Da Costa au premier poteau.

CHANGEMENTS. Thoune: 66e Schindelholz pour Matic. 72e Rama pour Demiri. 84e Morello pour Bättig. Neuchâtel Xamax: 79e Wüthrich pour Gohou.

NOTES: fin d'après-midi agréable, pelouse dans un état correct. Thoune sans Burri, Siegfried ni Volina (choix de l'entraîneur). Neuchâtel Xamax sans Dampha, Gelabert, Tréand, Ferro (blessés), Brenet, ni Sallaj (choix de l'entraîneur). Avertissements: 17e Binya (jeu dur, sera suspendu contre Lucerne), 32e Schneider (jeu dur), 53e Ismaeel (jeu dur). Coups de coin: 8-7 (4-5).



ARCHIVES ERIC LAFARGE

FOOTBALL

Diego Benaglio très incertain en équipe de Suisse

Diego Benaglio se soumettra aujourd'hui à des examens approfondis suite à ses problèmes aux adducteurs. Le gardien a dû être remplacé samedi lors de la rencontre de Bundesliga entre Borussia Mönchengladbach et Wolfsburg (1-1). Si sa blessure ne se révèle pas trop sérieuse, il rejoindra le camp de l'équipe nationale ce soir à Feusisberg. /si

HOCKEY SUR GLACE

Martigny-Verbier déclasse logiquement Université

Deuxième rencontre au Littoral et toujours pas de victoire à fêter du côté d'Université. Face aux Red-Ice de Martigny, les Neuchâtelois n'ont pas fait le poids malgré une belle résistance défensive.

VALENTIN TOMBEZ

«**N**ous avons joué contre beaucoup plus fort que nous et, pour espérer faire des points, il aurait fallu être dans un soir exceptionnel.» Signée Patrick Glanzmann, cette analyse reflète la partie d'Université face à Martigny-Verbier. Le grandissime favori de la ligue compte dans ses rangs de nombreux anciens joueurs de ligue nationale, qui patinaient encore la saison dernière en LNB, tels qu'Anthoine Lussier (Lausanne), Nicolas Bernasconi (Olten), Lionel Girardin (HCC), Rémy Rimann (GCK Lions) ou encore Oleg Siritsa (Sierre).

Les Valaisans ont profité d'un petit rebond accordé par Jimmy Vetterli – sa seule erreur de la soirée avant de sauver les siens du naufrage – pour ouvrir la marque juste avant la première pause. Puis, un début de deuxième période catastrophique a enterré les espoirs des Universitaires qui ont encaissé deux buts en moins de deux minutes.

«Nous étions toujours sous pression et nous avons voulu répondre à leur but pour finalement subir naïvement des

contre-attaques...», pestait Patrick Glanzmann, qui a stoppé l'hémorragie avec un temps-mort.

Après le second thé, le coach d'Université a légèrement modifié ses lignes. Valentin Aeschlimann a remplacé Enguerran Robert dans la deuxième paire défensive et Laurent Molliet a pris la place de Yann Langel dans la première triplette. Ce dernier n'a pas convaincu son entraîneur sur le plan défensif: «Il doit aussi apprendre à faire le sale travail. Nous avons remarqué que nous pouvons remplacer un joueur et que les autres répondent présent.» Laurent Molliet s'est même permis le luxe d'inscrire le seul but d'Université sur une magnifique passe de Niels Jacot (49e).

Malgré deux opportunités à 5 contre 4, les Universitaires n'ont pas réduit l'écart et ont fini par rendre les armes et encaisser deux nouvelles réussites dans les dernières minutes. «Nous donnons deux goals comme des mosquitos. C'est dommage pour Jimmy car sans lui on en prenait 10 ce soir», lance Patrick Glanzmann. «Leurs automatismes sont au point. Alors que de notre côté nous nous cherchons encore un peu. Mais le 1-5 ne reflète pas vraiment nos efforts même si dans les dernières minutes nous avons un peu baissé les bras», relance le capitaine Ludovic Dorthe.

Au devant de deux déplacements face à des adversaires directs (Bulle et Villars), les



TIR Joël van Vlaenderen (à gauche) tente sa chance malgré la présence de Damien Franzin. (DAVID MARCHON)

Universitaires devront être au point. «C'est là qu'il faut gagner!», s'exclame le boss d'Université, conscient du travail à accomplir. «Chacun doit être au clair sur ses points faibles et travailler.» A l'image du «vétérain» Pascal Albisetti, un peu limite physiquement en ce début de championnat. «C'était déjà mieux que contre Franches-Montagnes, mais il doit me dire quand il est cuit. Ce n'est pas grave s'il ne joue que 40 minutes. Des gars qui carburent à l'économie ne me servent à rien!» Au boulot! /VTZ

UNIVERSITÉ - MARTIGNY-VERBIER 1-5 (0-1 0-2 1-2)

PATINOIRE DU LITTORAL: 211 spectateurs.

ARBITRES: Bielmann, Mellet et Golay.

BUTS: 20e (19'05") Schaller (Gastaldo, Ançay à 5 contre 4) 0-1. 21e (20'38") Burdet (A. Lussier, D. Imsand) 0-2. 23e Sirtsa (Rimann) 0-3. 49e Molliet (Jacot, Dorthe) 1-3. 57e Moret (Cretton) 1-4. 60e (59'57") Grezet (J. Lussier) 1-5.

PÉNALITÉS: 6 x 2' (Valentini, Quadroni (2x), Schaldenbrand, Dorthe (2x)) contre Université; 4 x 2' contre Martigny-Verbier.

UNIVERSITÉ: Vetterli; Dorthe, Kaufmann; Brusa, Robert; Quadroni Schaldenbrand; Aeschlimann; Langel, Fleuty, Jacot; Evard, Gnädinger, Broillet; J. Van Vlaenderen, Valentini, Albisetti; Molliet, Y. Van Vlaenderen, Tissot, Weber.

MARTIGNY-VERBIER: Brugger; Cretton, J. Lussier; Schaller, K. Imsand; Girardin, Bernasconi; Franzin, Müller; A. Lussier, D. Imsand, Burdet; Ançay, Gastaldo, Moret; Rimann, Siritsa, Depraz; Locher, Gianella, Grezet.

NOTES: Université joue sans Piseniti, T. Van Vlaenderen ni La Spina (blessés) mais avec Tissot et Weber (Neuchâtel-Futur). Temps mort demandé par Université (23e). Vetterli et Rimann sont désignés meilleur joueur de chaque équipe.

DERBY

HCFM à la loterie

Franches-Montagnes a enlevé un derby de moyenne cuvée aux tirs au but face à Tramelan (5-4). Grand favori, le HCFM s'est retrouvé dans l'embarras face à des Requins plutôt coriaces. L'outsider tramelot a frisé

l'exploit puisqu'il menait à la marque à cinq minutes de la fin du temps réglementaire. En supériorité numérique, le HCFM a égalisé in extremis avant de s'imposer grâce à son gardien Thomas Hentzi. /ood

FRANCHES-MONTAGNES - TRAMELAN 5-4 TAB (1-1 1-1 2-2)

CENTRE DE LOISIRS: 389 spectateurs.

ARBITRES: Grossen, Pilecki et Durusel.

BUTS: 9e J. Siegrist (J. Boillat, Mano, à 5 contre 4) 0-1. 19e Schneider (Tomat, Rothenmund, à 4 contre 5) 1-1. 28e D. Vaucher (Loichat, Schneider) 2-1. 38e Mano (J. Siegrist, J. Boillat) 2-2. 41e Aeschlimann (Altorf) 2-3. 44e D. Vaucher (Tomat, Schneider) 3-3. 49e Mano (J. Siegrist, à 5 contre 4) 3-4. 56e Faivet (Membrez, Hostettmann, à 5 contre 4) 4-4.

TIRS AU BUT: D. Vaucher 1-0. G. Siegrist 1-0 (arrêt de Hentzi); Maillat (arrêt de Pfäffli) 1-0. J. Siegrist (arrêt de Hentzi) 1-0. Hostettmann 2-0. Altorf (arrêt de Hentzi) 2-0. Faivet 3-0.

PÉNALITÉS: 11 x 2' contre Franches-Montagnes; 11 x 2' + 2 x 10' (Péteut, Blanchard) contre Franches-Montagnes.

FRANCHES-MONTAGNES: Hentzi; Membrez, T. Boillat; Bangarter, Tomat; Houriet, Yerly; Bourgnon; Maillat, Hostettmann, P. Faivet; Schneider, Rothenmund, D. Vaucher; M. Vaucher, Loichat, Kornmayer; M. Gigon.

TRAMELAN: Pfäffli; Aeschlimann, Erard; Blanchard, Paratte; J. Boillat, Rérat; Bohnenblust, Altorf, G. Siegrist; Berlingcourt, Staudenmann, Weiss; J. Siegrist, Aubry, Mano; Vuilleumier, Beuret, Péteut.

PREMIÈRE LIGUE

Triste soirée pour Saint-Imier

Inférieur techniquement et physiquement, Saint-Imier a été littéralement débordé par Guin.

Dégoûté par la tournure des événements, Gilles Weiss désertait sa cage, alors qu'il allait chercher le palet au fond de ses filets pour la cinquième fois déjà à la 25e minute! Pour son premier match en première ligue, Alain Nappiot, auteur de quelques belles parades, s'en est même mieux sorti que son prédécesseur.

La rencontre, elle, n'a été qu'un long monologue singulier, les trois blocs imériens venant parfois même s'ajouter aux quelques 150 spectateurs présents. «Nous avons eu cinq bonnes premières minutes avec quelques occasions», nuance Freddy Reinhard. «Ensuite,

nous avons commis une ou deux erreurs qui se payent cash contre des équipes de ce calibre et les gars ont été déstabilisés. Ils se mettent trop de pression, veulent en faire trop. Quand on joue au dessus de nos moyens, on craque, comme ce soir.»

Même si cette défaite n'a rien de dramatique pour des Imériens en rodage, les néo-promus ont pu constater le travail qu'il leur reste à fournir pour rivaliser avec les ténors. Malgré la déception d'une telle prestation, le coach du HC SI pense positif: «Je suis sûr qu'au fil de la saison nous allons pouvoir nous ajuster. Mes joueurs ont de l'orgueil et je sais qu'ils sont capables de réagir.» Trois matches, zéro point, espérons que la réaction ne tarde pas trop. /sgo

SAINT-IMIER - GUIN 2-9 (0-3 1-4 1-2)

PATINOIRE D'ERGUEÛL: 150 spectateurs.

ARBITRES: Hug, Progin et L'Éplattenier.

BUTS: 7e Ayer (Fontana) 0-1. 13e Fontana (à 4 contre 5) 0-2. 20e (19'11") Ayer (Aebischer, Zwahlen, à 5 contre 4) 0-3. 21e (20'36") Rigole (Schäfer, à 5 contre 4) 0-4. 25e Zwahlen (Burg, Fontana, à 4 contre 4) 0-5. 36e (35'29") M. Sartori (M. Vuilleumier, à 5 contre 4) 1-5. 37e (36'22") Fontana (Rigole) 1-6. 40e (39'11") Ayer (Fasel, pénalité différée) 1-7. 43e D. Riedo (Bertschy) 1-8. 56e Zwahlen (Fasel, à 5 contre 4) 1-9. 59e M. Sartori (Gerber, Schläpfer, à 5 contre 4) 2-9.

PÉNALITÉS: 9 x 2' contre chaque équipe.

SAINT-IMIER: Weiss (25e Nappiot); Cerf, Mafille; Schindler, Ogi; Habegger; M. Vuilleumier, Oppliger, Gerber; S. Vuilleumier, Pa. Stengel, Schläpfer; M. Sartori, Y. Sartori, Aubry; Pellet, Bangarter. GUIN: Blaser; Dorthe, Aebischer; Rigole; Winkelmann; Robert, Mauron; Zwahlen; Burg, Zbinden, Schäfer; Ayer, Fontana; Fasel; D. Riedo, Piemontesi, Bertschy; D. Roggo, Mivelaz, Marc Riedo.

NOTES: Saint-Imier joue sans Ph. Stengel, B. Girardin (blessés) ni C. Girardin (raisons personnelles). Tir sur le poteau de Gerber (58e)

EN VRAC

Hockey sur glace

Première ligue, gr. 3

Yverdon - Bulle	7-4
Université - Martigny-Verbier	1-5
Bulle - Sion	6-10
Saint-Imier - Guin	2-9
Villars - Yverdon	2-1
Franches-Montagnes - Tramelan	5-4
1. Villars	3 3 0 0 0 15-4 9
2. Franches-M.	3 2 1 0 0 18-9 8
3. Martigny-V.	2 2 0 0 0 11-3 6
4. Guin	3 2 0 0 1 16-7 6
5. Lausanne	3 1 1 0 1 13-12 5
6. Tramelan	3 1 0 1 1 12-15 4
7. Saastal	3 1 0 1 1 11-16 4
8. Sion	2 1 0 0 1 13-15 3
9. Université	3 1 0 0 2 12-12 3
10. Yverdon	3 1 0 0 2 10-12 3
11. Bulle	3 0 0 0 3 12-24 0
12. Saint-Imier	3 0 0 0 3 10-24 0

Samedi 9 octobre. 17h30: Guin - Franches-Montagnes. 17h45: Bulle - Université. 20h15: Star Lausanne - Saint-Imier.

Deuxième ligue, gr. 5

Fleurier - Renens	6-1
Franches-Montagnes II - Prilly	2-0
Sarine - Star Chaux-de-Fonds	2-6
Moutier - Sensee	0-4
GE Servette II - Le Locle	2-4

Jeudi 7 octobre. 20h15: Star Chaux-de-Fonds - Fleurier. Samedi 9 octobre. 20h15: Le Locle - Moutier.

LNC féminine

La Chaux-de-Fonds - Lausanne	5-0
Neuchâtel - Meyrin	14-3

Cyclisme

Calendrier 2011

JANVIER

18-23: Tour Down Under (Aus).

MARS

6-13: Paris - Nice. 9-15: Tirreno - Adriatico. 19: Milan - San Remo. 21-27: Tour de Catalogne (Esp). 27: Gand - Wevelgem (Be).

AVRIL

3: Tour des Flandres. 4-9: Tour du Pays basque. 10: Paris - Roubaix. 17: Amstel Gold Race (PB). 20: Flèche Wallonne. 24: Liège - Bastogne - Liège. 26-1.5.: Tour de Romandie.

MAI

7-29: Tour d'Italie.

JUIN

5-12: Dauphiné Libéré.

11-19: Tour de Suisse.

JUILLET

2-24: Tour de France. 30: Clasica San Sebastian (Esp).

31-6.8.: Tour de Pologne.

AOÛT

8-14: Eneco-Tour (Be). 20-11.9: Tour d'Espagne. 21: Hamburg (All).

28: Plouay (Fr).

SEPTEMBRE

9: GP de Québec (Can).

11: Montréal (Can).

OCTOBRE

15: Tour de Lombardie.

MONDIAUX SUR ROUTE

19-25 septembre à Copenhague.

EPREUVES EN SUISSE

5 juin: GP de Gippingen.

22-26 juin: championnats de Suisse à Sierre.

Trois Jours d'Aigle

Course sur piste. Classement final: 1. Andreas Müller-Andreas Graf (Aut) 38 points.

2. Leif Lampater-Claudio Imhof (All, S) 35. 3. Alex Aeschbach-Jan Keller (S) 21. 4. Christian Grasmann-Kilian Moser (All, S) 16. 5. à un tour: Marcel Barth-Dominik Stucki (All, S) 10. 6. à un tour: Tristan Marguet-Loic Perizzolo (S) 10. 7. à un tour: Ralf Matzka-Cyrille Thiéry (All-S) 0 pt. 8. à un tour: Franco Marvulli-Dominique Stark (S) 0. /si



KEYSTONE

LNA Genève-Servette met la main sur Dan Fritsche

GE Servette a engagé pour trois saisons l'attaquant américano-suisse Dan Fritsche (25 ans). Il compte 256 matches de NHL et arrive en provenance des Columbus Blue Jackets. Il devrait disputer son premier match demain aux Vernets contre Davos, selon «La Tribune de Genève». Son oncle John Fritsche avait évolué à Ambri, Zoug et Lugano de 1985 à 2003. /si

HOCKEY SUR GLACE

Le HCC concède sa première défaite sans perdre la tête

Le HCC a perdu de justesse (2-1 aux tab) à Lausanne. Cette première défaite de la saison ne remet pas en question sa bonne forme actuelle. Et ne lui fait pas perdre la tête du classement.

LAUSANNE
JULIÁN CERVIÑO

«J'ai dit à l'équipe que des prestations comme celle-ci allaient nous rapporter beaucoup de points.» En quittant Malley samedi, Gary Sheehan n'avait pas la tête basse. Comme ses joueurs, le coach du HCC savait que cette première défaite de la saison – aux tirs au but – ne tenait pas à grand-chose. Face au meilleur LHC de l'exercice, ce point était bon à prendre. «C'est un tout gros point», soulignait le mentor québécois.

Ce premier choc entre les meilleurs ennemis de la catégorie a tenu ses promesses. Tendue, serrée, intense, ce derby a fait vibrer le public de Malley. «Ça fait du bien de voir ce genre de rencontre en LNB», relevait Olivier Keller, le défenseur expérimenté de Lausanne. «Le HCC propose un beau jeu. C'est une bonne équipe et c'est aussi grâce à elle que nous avons vu un bon match.»

Cette partie fut marquée par un sacré duel entre gardiens. Les deux ex-coéquipiers et concurrents, Gianluca Mona (LHC) et Michael Tobler ont fait le désespoir des attaquants

(près de 97% d'arrêts chacun). Malgré quelques belles occasions de chaque côté et des supériorités numériques – même doubles –, le score ne s'est débloqué qu'au troisième tiers.

Une superbe percée de Benoît Mondou, qui exploitait enfin un rebond, se terminait au fond des filets lausannois après 19 secondes dans cette période finale. Du très bel ouvrage!

Hélas, le premier bloc chaud-fonnier était un peu moins inspiré à la 46e lorsqu'il laissait Alexandre Tremblay terminer le travail qu'il avait commencé au départ d'un très beau mouvement. Face au top-scorer lausannois, lancé comme un obus, Michael Tobler ne pouvait pas éviter l'égalisation à la 46e.

La suite fut haletante, mais aucun des deux portiers ne voulut refaire la révérence. Michael Neininger hérita d'un puck de match (50e), alors que Tobler réalisait un miracle face à Tremblay (57e). En évoluant pendant 1'17" à 3 contre 5 en fin de match, le HCC a beaucoup souffert mais a tenu. Il avait aussi eu la possibilité de jouer à 5 contre 3 pendant 1'38" (8'50" de supériorité en tout) au début du tiers médian. Sans parvenir à trouver la faille. Le gros point noir de la soirée!

«Je regrette plus notre défaite aux tirs au but que ce manque d'efficacité en power-play», dribblait Gary Sheehan. «Nous aurions aussi pu marquer en fin de match ou pendant la pro-



DISCIPLINE Les Chaux-de-Fonniers se sont bien défendus face aux Lausannois. A l'image de Laurent Meunier (de dos) et de Danick Daucourt qui tentent de freiner Alexandre Tremblay (en rouge). (KEYSTONE, LAURENT GILLIÉRON)

longation.» Laurent Meunier a d'ailleurs failli le faire. Mais la loterie des penaltys a souri au LHC. Avec Alston, Setzinger, Tremblay et Dostoinov, John van Boxmer, coach lausannois, a sorti l'artillerie lourde.

Mais le HCC s'est incliné sans rougir. «Je suis fier de mon équipe», insistait Gary Sheehan. «Elle a très bien supporté la pression et montré beaucoup de caractère.» La revanche face au LHC du 30 octobre promet. En attendant, les Abeilles vont relever un nouveau défi demain contre Olten. /JCE

LAUSANNE - LA CHAUX-DE-FONDS 2-1 TAB (0-0 0-0 1-1), 2-1 aux tab

MALLEY: 5065 spectateurs.

ARBITRES: Koch, Tscherrig et Huguet.

BUTS: 41e (40'19") Mondou (Bochatay, Neininger) 0-1. 46e Tremblay (Setzinger, Donati) 1-1.

TIRS AU BUT: Setzinger 1-0; Mondou (arrêt de Mona) 1-0. Alston 1-0; Meunier 1-1; Tremblay 1-1; Moser (arrêt de Mona) 1-1; Dostoinov 2-1; Pasqualino (arrêt de Mona) 2-1; Staudenmann (arrêt de Tobler) 2-1; Kast (arrêt de Mona) 2-1.

PÉNALTIES: 4 x 2' contre Lausanne; 8 x 2' (Neininger, Jaquet, Moser, surnombre, Morant, Vacheron (2x), Stephan) contre La Chaux-de-Fonds.

LAUSANNE: Mona; Stalder, Chavillaz; Kamerzin, Leeger, Reist, J. Fischer; Keller, Villa; Antonietti, Setzinger, Alston; Tremblay, Augsburg, Donati; Dostoinov, Hürlimann, Frunz; Vanwormhoudt, Staudenmann, S. Fischer.

LA CHAUX-DE-FONDS: Tobler; Vacheron, Jaquet; Du Bois, Daucourt; Morant, Stephan; Erb; Neininger, Mondou, Bochatay; Moser, Pasqualino, Meunier; Christen, Pochon, Spolidoro; Turler.

NOTES: Lausanne joue sans Schnyder ni Fedulov (blessés); La Chaux-de-Fonds sans Fuchs, Huguenin ni Charpentier (blessés). Tir sur le poteau de Hürlimann (39e). Temps mort demandé par Lausanne (56e). Mona et Tobler sont désignés meilleur joueur de chaque équipe.

Tobler a réussi son retour à Malley

Michael Tobler et le HCC ne sont pas repartis en vainqueur de Malley, mais le portier a réussi son retour dans son ex-patinoire. «Il n'était pas vraiment question de revanche pour moi, mais je voulais quand même montrer comment je peux jouer», distillait l'ex-gardien du LHC, auteur d'un tout grand match. Son premier arrêt, sur un tir puissant de Jan Alston, l'a tout de suite mis en confiance. «C'est vrai, ça aide», poursuivait-il. «J'ai bien réussi mon match. Mes coéquipiers m'ont beaucoup aidé en défendant très bien, en particulier en box-play. Nous avons assisté à un vrai match de gardiens et j'aime ça. Dommage que nous n'ayons pas pu l'emporter aux tirs au but. J'apprécie ce genre d'exercice et j'aurais bien aimé réussir l'arrêt décisif. Enfin, nous prenons tout de même ce point. Cela nous permet de rester leaders.» Mieux qu'une consolation.

Autre grand bonhomme de la partie côté chaud-fonnier, Benoît Mondou a mis magistralement fin à sa panne de buts (4 matches sans but). «Ça m'a fait du bien de marquer, même si je ne doutais pas vraiment», avançait le top-scorer du HCC (10 points en 7 matches). «Les occasions étaient là, il fallait juste trouver le chemin des filets. J'ai réussi à le



GARDIEN Michael Tobler encaisse le penalty tiré par Alexei Dostoinov, mais a réussi un tout grand match à Malley. (KEYSTONE)

faire, j'espérais juste que mon but soit décisif. Il était quand même important. Après leur égalisation, nous n'avons pas réussi à reprendre l'avantage. C'est dommage, mais ce n'est que partie remise, nous batrons Lausanne la prochaine fois. Pour l'instant, nous devons tenter d'améliorer notre power-play. Il faut effectuer quelques ajustements pour retrouver notre efficacité dans cette situation.» /jce

Dans les coulisses de LHC - HCC

- **Chauffeur** Régis Fuchs, blessé, a joué les chauffeurs pour ses coéquipiers blessés et son entraîneur. Lors de ce déplacement, l'aïlier a conduit la voiture de Gary Sheehan afin que le coach puisse regagner son domicile fribourgeois plus rapidement. Bel esprit d'équipe!
- **Remis** Marco Charpentier a donc assisté à ce derby depuis les tribunes. Opéré à la clinique Montbrillant jeudi, le Québécois a quitté cet établissement hospitalier samedi matin. «Tout va bien», rassurait-il en regardant ses coéquipiers jouer avec une certaine envie. Patience, patience...
- **Apparition** Julien Turler a effectué son retour samedi. L'attaquant a juste fait une apparition en fin de premier tiers. Il devra encore trouver le rythme pour espérer avoir plus de glace. Régis Fuchs, touché aux adducteurs, tentera de s'entraîner plus intensivement dès aujourd'hui pour se tester.
- **Arrêt** Michael Tobler a signé quelques beaux arrêts samedi, mais son coéquipier Michael Neininger a réussi la parade de la soirée. En voulant empêcher un puck de sortir de la zone offensive, «Micha» a effectué un plongeon digne de Casillas. L'attaquant du HCC a bien capté le puck, mais le linesman a sifflé hors-jeu. «Au football, mon poste est gardien», glissait-il. On l'a remarqué, chapeau!
- **Transfert** Après une saison au CP Berne, le Chaux-de-Fonnier Colin Loeffel (bientôt 16 ans), frère cadet de Romain (FR Gottéron), a rejoint Lausanne. Il effectue une formation dans le centre de sport-études vaudois tout en évoluant en élites A.
- **Coup dur** Le LHC ne va certainement pas pouvoir compter sur Igor Fedulov avant la fin de la saison. Le Russe, à licence suisse, a subi une opération du ménisque et son absence est estimée à quatre mois. /jce

En bref

■ BADMINTON Océane Varrin battue en finale à Lausanne

Océane Varrin s'est inclinée en finale du double mixte, lors du tournoi international juniors de Lausanne. La Jurassienne du BC La Chaux-de-Fonds était associée à Oliver Schaller, dans le tableau M17. En double, la joueuse de 14 ans s'est arrêtée en demi-finale, avec Delia Biedermann. Le Chaux-de-Fonnier Gilles Tripet a atteint les quarts de finale du double M19 aux côtés de Nicolas Blondel. Ils se sont inclinés contre les vainqueurs du tournoi, une paire française qui a participé aux Mondiaux élites de Paris. /fce

■ NATATION Jeune Américain suspendu six mois

L'Américain Sean Mahoney (22 ans) a été suspendu pour six mois après un contrôle positif à un stimulant, a indiqué l'Agence américaine antidopage (USADA). Le nageur a été contrôlé à la méthylhexanamine le 20 juin lors d'une réunion à Santa Clara (EU). /si-afp

■ HOCKEY SUR GLACE Opération réussie pour Mark Streit

Blessé à l'épaule, Mark Streit (33 ans) a subi une opération qui s'est parfaitement déroulée, à Cleveland. Le défenseur suisse des New York Islanders sera éloigné des patinoires durant quatre mois et espère pouvoir effectuer sa convalescence en Suisse. /si

Nino Niederreiter touché et incertain

Le jeune attaquant suisse des New York Islanders Nino Niederreiter s'est blessé en match amical contre les Canadiens de Montréal. A la suite d'un violent coup de crosse reçu de la part de Michael Camalleri à la 37e minute du match-test face à Montréal (2-7), Nino Niederreiter a dû quitter la glace, en boitant. Le site de son club confirmait la blessure sans en préciser la nature exacte. Avant de rejoindre les vestiaires, le Grison avait réalisé l'assist du premier but des New York Islanders. /si

■ GYMNASTIQUE L'âge mystérieux d'une Nord-Coréenne

La Fédération internationale de gymnastique (FIG) a ouvert une procédure disciplinaire contre la Fédération nord-coréenne et sa gymnaste Hong Su Jong. Cette mesure a été prise quand la FIG a constaté que la sportive possédait «trois dates de naissance divergentes». Su Jong est médaillée d'argent au saut des Mondiaux 2007. /si-afp

■ TENNIS Défaite de Rafael Nadal au tournoi de Bangkok

Une sensation s'est produite en demi-finale du tournoi de Bangkok avec la défaite de Rafael Nadal devant son compatriote Guillermo García-Lopez (ATP 53), vainqueur 2-6 7-6 (7-3) 6-3. Ce dernier s'est imposé après avoir sauvé 24 des 26 balles de break que s'est ménagées le no 1 mondial. /si-afp

■ FOOTBALL Eriksson à Leicester

Le Suédois Sven-Göran Eriksson a été embauché comme manager par Leicester City (D2). /si

STREET-HOCKEY

Le SHCC doit encore apprendre

Le terrain de Bellevue a accueilli pour la première fois un match de LNA, hier à La Chaux-de-Fonds. Le SHCC s'est incliné face aux Zurichoïses de Bonstetten-Wettswil (2-6). La troupe de Christophe Cattin doit encore apprendre à ce niveau.

SÉBASTIEN EGGER

C'était un jour de fête, hier à Bellevue, malgré la défaite du SHCC devant Bonstetten-Wettswil (2-6). Une centaine d'amis du street-hockey sont venus assister à la première rencontre de LNA en terre chaux-de-fonnière.

Néo-promus, les boys de Christophe Cattin ont payé cash leurs moindres erreurs face à une troupe zurichoise particulièrement réaliste. Le premier péché des Chaux-de-Fonnières fut de n'entrer réellement dans leur match qu'après un gros quart d'heure de jeu. Le tableau d'affichage donnait déjà deux longueurs d'avance aux Alémaniques. «A l'échauffement, nous avons tendance à n'être qu'à moitié impliqués. A

cause de cela, nous avons du mal à nous mettre rapidement dans le match. Nous devons travailler là-dessus», reconnaît le capitaine-adjoint Daniel Hostettler.

La seconde grosse marge de progression des «Abeilles» consiste à limiter les séjours sur le banc d'infamie. Contre Bonstetten-Wettswil, les Chaux-de-Fonnières ont accumulé quatorze minutes de pénalités qui leur ont coûté quatre buts en infériorité numérique, dont un à 2 contre 4. «Les pénalités ont été intransigeantes», souligne Christophe Cattin. «Nous y avons perdu beaucoup d'énergie.» Le solide défenseur Daniel Hostettler tenait néanmoins à remarquer que «le box-play n'a pas mal marché, même si tout a été plus difficile avec la fatigue».

En plus des arguments précédents, ce qui chagrine le plus le coach est le manque de concrétisation de ses joueurs. «Nos adversaires étaient nettement plus réalistes que nous. Il nous faut une vingtaine d'occasions pour mettre un but. C'est la grosse différence entre la LNB



DIFFICILE Cyril Robert (en blanc) et le SHCC connaissent un début de saison pénible en LNA.

(RICHARD LEUENBERGER)

et la LNA», remarque-t-il. «Mais je ne m'inquiète pas, cela viendra.»

Les efforts restants à accomplir ne doivent en rien faire oublier ce qui fonctionne au SHCC. «L'état d'esprit est excellent», relèvent en cœur Daniel Hostettler et son entraîneur. «Nous avons pratiquement fait jeu égal avec Bonstetten et ce n'était pas une équipe de bas de classement la saison dernière», ajoutait le numéro 21 du lieu.

Le power-play a également apporté satisfaction puisque les deux buts locaux (signés Florent Tschanz et Cyril Robert) ont été inscrits dans cette situation. «C'est un point

positif», admet Christophe Cattin.

Bien que les deux premières rencontres se soient soldées par autant de défaites, les Chaux-de-Fonnières semblent sur la bonne voie pour trouver le rythme nécessaire et tenir la route dans l'élite helvétique. «Nous sommes là pour apprendre et nous progressons de semaine en semaine», sourit Christophe Cattin. Si la réussite est de la partie, peut-être que le SHCC (10e et dernier avec 0 point) fêtera-t-il son premier succès en LNA samedi lors de la venue de Martigny (14h), avant-dernier du classement. C'est tout le mal qu'on lui souhaite. /SEG

LA CHAUX-DE-FONDS - BONSTETTEN-WETTSWIL 2-6 (1-2 1-2 0-2)

BELLEVUE: 100 spectateurs.

ARBITRES: Sakkas et Gil.

BUTS: 4e S. Bürki 0-1. 12e Hedinger (à 4 contre 2) 0-2. 20e (19'43") Tschanz (à 4 contre 3) 1-2. 31e Haller (à 4 contre 3) 1-3. 36e Hedinger (à 4 contre 3) 1-4. 40e (39'11") Robert (à 4 contre 3) 2-4. 46e Zimmermann 2-5. 60e (59'54") Kleiner (à 4 contre 3) 2-6.

PÉNALTIES: 7 x 2' (Gerber, Hostettler, Perrazolo, Vaucher, L. Calame, Tschanz et Troyon) contre La Chaux-de-Fonds; 6 x 2' + 10' (J. Bürki) contre Bonstetten-Wettswil.

LA CHAUX-DE-FONDS: Jurt; Robert, Mottaz; Hostettler, Kohli; L. Calame, Troyon; Tschanz, Simon; Perrazolo, Vaucher; Jeanmaire, Gerber.

BONSTETTEN-WETTSWIL: Weber; Bertschi, Zimmermann; Stack, Feuz; Lustenberger, Schirillo; Neururer; Hediger, Wyman; S. Bürki, Jucker; J. Bürki, Kleiner, Haller.

NOTES: journée ensoleillée. Coup d'envoi donné par Kathia Pahud (déléguée de la Ligue suisse de street-hockey). Temps mort demandé par La Chaux-de-Fonds (36e).

PUBLICITÉ

Profitez maintenant: Avantage client jusqu'à fr. 7'000.-*

**CASH
BONUS**

**3,9%
LEASING**

**SERIE
SPECIALE**



Yaris, dès fr. 19'250.-
Cash-Bonus de fr. 2'500.-
Illustration: Yaris 1,33 Dual VVT-i Linea Sol, 5 portes, à partir de Fr. 27'150.-



TOYOTA

Profitez maintenant de nos offres attractives ! Séries spéciales, Cash-Bonus et leasing préférentiel à 3,9 %.



iQ dès fr. 19'700.-
Cash-Bonus de fr. 1'000.-



Aygo dès fr. 15'350.-
Cash-Bonus de fr. 1'500.-



Urban Cruiser dès fr. 25'600.-
Cash-Bonus de fr. 1'500.-



Auris dès fr. 24'200.-
Cash-Bonus de fr. 1'500.-**



Avenis dès fr. 34'400.-
Cash-Bonus de fr. 3'000.-



Prius dès fr. 39'700.-
Cash-Bonus de fr. 2'000.-



Verso dès fr. 29'600.-
Cash-Bonus de fr. 2'500.-



RAV4 dès fr. 35'100.-
Cash-Bonus de fr. 1'500.-

C'est avec plaisir que nous vous informons de nos offres actuelles. Nous nous réjouissons de votre visite et vous attendons pour une course d'essai.

**Today
Tomorrow
Toyota**

www.toyota.ch



KEYSTONE

CYCLISME

Une Italienne s'impose, les Suissesses larguées

Giorgia Bronzini est devenue championne du monde sur route à Geelong en gagnant au sprint devant Marianne Vos (PB) et Emma Johansson (Sue). Première Suissesse, Emilie Aubry, 59e, a concédé près de 12 minutes. Outre l'Ajoulotte, dont le but premier était de finir ce parcours difficile, seule Jennifer Hohl a rallié l'arrivée (63e) dans le camp helvétique. /si

CYCLISME

«Spartacus» n'avait plus de jus, Hushovd titré

Victime de crampes et de la fatigue, Fabian Cancellara n'a pas pu aller au bout de son rêve. Il a échoué à la 50e place de la course en ligne des Mondiaux de Geelong (Aus). L'arrivée s'est jouée au sprint. Thor Hushovd apporte à la Norvège son premier titre dans cette épreuve.

«Spartacus», après tout, n'est pas un surhomme: trois jours après son quatrième titre mondial historique du contre-la-montre, il a manqué de forces sur le difficile circuit australien, long de 262,7 km. A une vingtaine de kilomètres du but, il a dû laisser filer le groupe de tête, pour rallier l'arrivée avec 7'26 de retard. «Je n'avais plus d'essence dans le moteur», a confié le Bernois. «J'ai souffert de crampes et je n'ai plus pu suivre le rythme.» Les fortes ondulations du parcours, avec 3076 mètres de dénivellation sur les 180 derniers kilomètres, avaient usé son organisme. Fabian Cancellara n'est pas vraiment dans son élément quand il s'agit de gravir 22 fois une cote présentant une déclivité allant jusqu'à 20%.

Les sept coureurs suisses avaient pourtant tout fait juste. Danilo Wyss et Martin Kohler se sont d'abord sacrifiés pour ramener leur leader dans le groupe de tête, après une casure dans la première partie de course. Puis Michael Albasini et Steve Morabito se sont montrés à leur avantage lorsqu'un



SUR LE TOIT DU MONDE Thor Hushovd a réglé les affaires courantes au terme d'un sprint dont il détient encore le secret. (KEYSTONE)

nouveau groupe, comprenant de nombreux favoris, s'est formé à l'avant à 90 km de l'arrivée. Cela n'a pas suffi, mais Cancellara peut être fier

de sa saison. Ses succès au Tour des Flandres, à Paris - Roubaix, au Tour de Suisse (une étape), au Tour de France (une étape et le prologue) ainsi que son

titre mondial au contre-la-montre font de lui un ou le sportif suisse majeur cette saison. Atteindre un nouveau pic de forme en Australie aurait constitué un exploit fantastique.

Seuls deux autres Suisses, Martin Elmiger (55e) et Steve Morabito (59e), ont terminé la place à une arrivée au sprint, pour le plus grand bonheur de Thor Hushovd.

A 32 ans, le Norvégien, deux fois maillot vert du Tour de France, a gagné devant le Danois Matti Breschel et l'Australien Allan Davis. «C'est un rêve», a confié le vainqueur. «Je vais maintenant savourer ça tous les jours (...), regarder ce maillot parce que j'ai eu cette chance qui ne se reproduira peut-être jamais.»

Hushovd n'est plus un sprinter capable de rivaliser avec les hommes les plus rapides du peloton. Mais sa robustesse et sa puissance le propulsent désormais au rang des meilleurs coureurs de courses d'un jour. Il a aussi profité du fait que plusieurs sprinters purs avaient été éliminés par la succession des petites cotes. «Je ne pouvais pas me reposer sur une forte équipe comme l'ont fait les Italiens, les Belges et les Espagnols», analyse-t-il. «J'ai profité du travail accompli par les équipiers d'Oscar Freire pour conserver mes chances et finalement gagner.» /si

AUTOMOBILISME

Loeb continue d'écrire l'Histoire



FOLIE Sur ses terres et devant des dizaines de milliers de fans, Sébastien Loeb a conquis un 7e titre de champion du monde des rallyes. (KEYSTONE)

Le Français Sébastien Loeb (Citroën C4) a été sacré champion du monde des rallyes pour la septième fois consécutive après avoir remporté le Rallye de France devant son coéquipier Dani Sordo (Esp). Il s'est adjugé du même coup une 60e victoire en rallye, dans sa ville natale d'Haguenau, en Alsace. Ce nouveau sacre fait de Loeb le pilote de tous les records. Il confirme une domination sans partage exercée sur la discipline depuis 2004. L'Alsacien, vaincu sur asphalte depuis 2005, a poursuivi sa série sur un parcours qui, par moments, prenait pourtant des airs de rallye terre.

«C'est hallucinant de gagner ici. Je savais que c'était faisable, mais on est passé par un rallye extrêmement difficile, où il a fallu y croire jusqu'au bout», a déclaré Sébastien Loeb. «Je ne pensais pas qu'il y aurait autant de monde et que le rallye prendrait une telle ampleur.»

Sur ses terres, Loeb, 36 ans, a vécu aux côtés de son copilote Daniel Elena un week-end des plus éprouvants, constamment sollicité par des dizaines de journalistes et de fans avides de la moindre déclaration, d'un autographe ou d'une photo. Malgré la pression et les sollicitations, jamais le champion n'a montré le moindre signe d'aga-

cement. Les records de Loeb (sept couronnes mondiales, 60 victoires en rallye à ce jour) ne seront peut-être jamais battus. Si on peut dorénavant le comparer à Michael Schumacher, également détenteur de sept titres de champion du monde de Formule 1 (mais pas d'affilée), Loeb est à l'opposé de l'Allemand. «Schumi» renvoie l'image d'un personnage froid, calculateur et inaccessible, quand le Français est d'une gentillesse et d'une disponibilité perpétuelles.

Posé, réfléchi, ce «gendre idéal», marié et père d'une petite Valentine de bientôt 3 ans, n'a pourtant pas toujours été un ange. Après avoir pratiqué dans sa jeunesse la gymnastique, comme son père professeur de sport, Sébastien Loeb a été gagné par le virus de la vitesse à l'adolescence: sur deux roues d'abord, puis avec ses premières voitures, il s'est fait la main sur les routes du coin, au grand dam de certains voisins et des gendarmes de Haguenau.

Le jeune Sébastien Ogier (Citroën), qui était avant le rallye de ce week-end le dernier à pouvoir encore inquiéter Loeb pour le titre mondial, avait été victime samedi d'un bris de suspension, qui lui a coûté 10 minutes de pénalité et l'a relégué en sixième position. /si

MOTOCYCLISME

Dimanche maussade pour les Suisses

Thomas Lüthi n'a pas pu se battre pour les places d'honneur au GP du Japon, à Motegi. Parti en quatrième ligne sur la grille de départ des Moto2, il s'est finalement classé 8e, quatre places devant son compatriote Dominique Aegerter. Au championnat du monde, Lüthi stagne au quatrième rang, à 111 points de l'Espagnol Toni Elias, qui a cueilli son septième succès de la saison. Mal parti, le Bernois a d'abord reculé par rapport à sa 16e place des qualifications, avant d'effectuer son habituelle remontée pour finir à huit secondes du podium. «J'ai mis trop de temps pour entrer dans la course», a reconnu Lüthi.

En 125 cmc, le Zurichois Randy Krummenacher (Aprilia) a concédé près d'une minute au vainqueur espagnol Marc Márquez pour se classer

onzième. Márquez en est à sept victoires cette saison.

En MotoGP, l'Australien Casey Stoner (Ducati) a remporté son deuxième GP consécutif, devant les Italiens Andrea Dovizioso (Honda) et Valentino Rossi (Yamaha). «C'est une très belle victoire pour moi, parce qu'Andrea s'est accroché durant toute la course. Il a poussé, poussé, il m'a maintenu sous pression. Je n'ai jamais pu me relâcher», a avoué Stoner, qui a dominé de bout en bout. L'Espagnol Jorge Lorenzo (Yamaha) a fait un nouveau pas vers le titre mondial en prenant la quatrième place. Il compte désormais 69 points d'avance sur son dernier rival, son compatriote Dani Pedrosa, forfait après sa fracture de la clavicule. Il a été opéré avec succès samedi en Espagne. /si

→ En roue libre

→ Une spécialiste espagnole de VTT dopée à l'EPO

Margarita Fullana a été suspendue provisoirement après avoir fait l'objet d'un contrôle antidopage positif à l'EPO. Le contrôle en cause, réalisé hors compétition, date du 30 août dernier. Agée de 38 ans, Fullana a gagné à trois reprises le titre mondial en cross-country (1998, 2000, 2008). Elle a aussi décroché une médaille de bronze aux JO de Sydney en 2000. Ce cas est le quatrième qui secoue le cyclisme espagnol en trois jours, après Alberto Contador, dont un résultat s'est avéré «anormal» au Tour de France (clenbutérol), et les deux coureurs de l'équipe Xacobeo, Ezequiel Mosquera et David Garcia (HES). /si

→ Alberto Contador menace d'arrêter

Alberto Contador, soupçonné de dopage après un résultat «anormal» à un contrôle antidopage en juillet, s'est dit confiant sur l'issue de la procédure. Toutefois, le triple vainqueur du Tour de France a déclaré envisager d'arrêter sa carrière si une sanction était prononcée contre lui. «Si tout cela ne se termine pas d'une façon favorable et juste, j'hésiterai beaucoup à remonter sur un vélo», a-t-il indiqué lors d'une entrevue accordée à la chaîne espagnole Telecinco. Dans «L'Equipe», il s'est dit «désabusé par ce petit monde du vélo». «Je lutte pour que mon innocence soit prouvée, mais depuis des semaines, il y a eu des moments où j'ai eu envie de foutre un grand coup de pied à mon vélo.» De son côté, l'UCI a annoncé poursuivre

ses investigations afin de déterminer si le cas devait donner lieu à l'ouverture d'une procédure disciplinaire, ou non. /si

→ Europcar remplace BBox

Le groupe de location de voitures s'est engagé pour trois ans à financer l'équipe de Jean-René Bernaudeau, dont le contrat de parrainage avec BBox n'a pas été renouvelé. Le manager n'a pas révélé le montant du budget de sa formation, qui sera organisée autour du champion de France Thomas Voeckler et du meilleur grimpeur du dernier Tour de France Anthony Charteau. Une incertitude pèse sur l'enregistrement de l'équipe par l'UCI. Les formations désireuses de participer à la saison 2011 devaient déposer leur dossier le 1er octobre au plus tard.

→ Encore un départ chez Saxo Bank

L'Australien Stuart O'Grady (37 ans) a annoncé son départ de Saxo Bank pour une nouvelle formation encore sans nom. L'équipe danoise, qui a engagé cet été Alberto Contador, devra aussi faire sans les frères Andy et Franck Schleck, de même que sans Fabian Cancellara, qui a aussi annoncé son départ.

→ Rebellin suspendu jusqu'au 27 avril 2011

L'Italien Davide Rebellin, l'ex-médaillé d'argent des JO de Pékin dont l'appel avait été rejeté par le Tribunal arbitral du sport (TAS), a bien écopé de deux ans de suspension. Il ne pourra plus courir jusqu'au 27 avril 2011, a annoncé l'UCI. /si



La billetterie pour les débuts en Coupe d'Europe en décembre est déjà ouverte

Le NUC a lancé la billetterie pour le match de Coupe CEV face à l'équipe de Weert, jeudi 16 décembre à 20h30 à la Riveraine (match aller aux Pays-Bas le 8 décembre). Les prix oscilleront entre 5 et 25 francs (réduction de 10 francs pour les abonnés), avec soirée VIP à 60. Renseignements et inscriptions sur [www.nucvolleyball.ch.](http://www.nucvolleyball.ch/) /esa

VOLLEYBALL

Trop inconstant, le NUC rate sa première à la Riveraine

Pas forcément irrésistible mais bien plus stable, Kanti Schaffhouse s'est imposé 3-1 à Neuchâtel face au NUC pour la première journée de LNA. Trop de fautes directes et un manque de variété dans le jeu expliquent le revers des locaux. Mais rien n'est compromis.

EMANUELE SARACENO

Le généreux soleil automnal n'avait pas empêché la plupart des amateurs de volleyball du canton de s'enfermer à la Riveraine hier après-midi pour assister aux débuts en LNA du NUC version 2010-11. La nuit tombée, ils ont sans doute quitté la salle avec un peu d'amertume, leurs protégées ayant baissé pavillon face à Kanti Schaffhouse, victorieux 3-1.

«On ne s'est pas fait une belle pub», reconnaissait sans ambages le coach neuchâtelois Philipp Schütz. «J'espère que les spectateurs nous donneront une deuxième chance, car cette équipe est capable de faire beaucoup mieux, j'en suis certain», poursuivait-il.

Sans doute. Car, par moments, le NUC a su enflammer «sa» salle. Mais, face à une équipe solide et expérimentée à défaut d'être géniale, quelques gros passages à vide ont été fatals. «Ce match a été à l'image de notre préparation. On manque de stabilité. On est capable d'assurer de très belles séquences, comme de connaître de sérieuses baisses



PAS SUFFISANT Aerial Salvo (de face) a inscrit 25 points mais Schaffhouse a gagné.

(DAVID MARCHON)

de régime», corroborait le coach, en égrenant une statistique révélatrice: sur les quatre sets, Schaffhouse a commis 16 fautes directes, le NUC presque le double (29).

Deuxième constat, pour l'heure, le jeu neuchâtelois est trop stéréotypé. Bien sûr la nouvelle Américaine Aerial Salvo a inscrit 25 points – personne n'a fait mieux, pas même l'impressionnante et omniprésente Allemande de Schaffhouse, Grit Lehmann – mais cela s'est fait au détriment des attaques par le centre.

«Nous avons été insuffisants sur ce plan puisque nos deux

centrales, Sabine Frey et Diva Boketsu (réd: remplacée en cours du deuxième set et au début du troisième par Charlotte Bättig) n'ont inscrit, respectivement, que 8 et 7 points. Cela nous handicape sur le plan tactique. C'était relativement facile pour nos adversaires de nous bloquer», constatait l'entraîneur.

Qui se refusait cependant à accabler ses centrales. «C'est un ensemble. Il faut que la nouvelle passeuse Bryn Kehoe prenne ses marques, peaufine son entente avec ses camarades. Mais c'est aussi un problème de réception, car si la

passeuse ne reçoit pas le ballon dans de bonnes conditions, elle a logiquement plus de mal à varier le jeu.»

Les chantiers sont donc encore ouverts. En toute sérénité. «Je ne crois pas que ce faux-départ contre un adversaire direct prêterite notre saison. Plusieurs équipes se

valent et Schaffhouse aussi perdra des points, alors que notre marge de progression est encore grande», assurait Philipp Schütz.

A démontrer dès le week-end prochain avec un double rendez-vous: samedi à Bienne et dimanche à la Riveraine face à Guin. /ESA

NUC - KANTI SCHAFFHOUSE 1-3 (23-25 25-21 17-25 19-25)

RIVERAINE: 500 spectateurs.

ARBITRES: Sikandjic et Matter.

NUC: Kehoe, Frey, Rossier, Protasenia, Bokestu, Salvo; Ryf (libero); Paquier, Bättig.

KANTI SCHAFFHOUSE: Pissinato, Steinmann, Lehmann, Orchard, Sundström, Komlenovic; Andersson (libero); Raguz.

NOTES: Le NUC sans Schüpbach (blessée), Hübscher ni Bevilacqua (non convoquées). Kanti Schaffhouse sans Baghdady (non convoquée). Durée du match: 1h41 (24' 27' 23' 27').

LNB DAMES

Valtra commence mal sa saison

En déplacement dans le canton de Zoug pour affronter Steinhausen, le VBC Val-de-Travers est rentré bredouille pour le premier match de la saison en LNB.

Malgré un bon début de match des Vallonnaises – avec notamment une Jessica Cambres Corredera impériale au bloc – une mauvaise série en réception et surtout trop de point donnés au service a permis aux Zougaises de remporter de justesse le premier set. Par la suite, leurs attaques ont fait trop mal.

On notera quand même que la jeune passeuse, Giulia Robbiani, a tiré son épingle du jeu.

On relèvera aussi l'arrivée de dernière minute de l'étrangère Shemsije Aslanaj, qui durant la rencontre a évolué au centre, ainsi qu'à l'aile. Sa force de frappe n'a malheureusement pas été suffisamment utilisée, mais ne demande qu'à exploser pour la suite du championnat... /ano-réd

STEINHAUSEN - VAL-DE-TRAVERS 3-0 (26-24 25-21 25-17)

SUNNEGRUND: 60 spectateurs

ARBITRES: Moser et Ciemięga

STEINHAUSEN: Eiholzer, Teucher, Arnold, Breuss, Preston, Hofstetter, Nietlisbach, Betschart, Feer, Zuurendonk,

VAL-DE-TRAVERS: Aslanaj, Jackson, Rey, Robbiani, Nobs, Wenger, Cambres Corredera, Lodi

NOTES: Durée du match: 1h16 (26', 23', 21')

MORAT-FRIBOURG

Les régionaux s'illustrent

Au terme d'un final dramatique, le Kényan Frederick Ndunge a remporté Morat-Fribourg devant son compatriote sourd et muet Daniel Kiptum. Les Suisses se sont bien comportés, avec la quatrième place du Jurassien Stéphane Joly et la deuxième, chez les dames, de la Soleuroise Martina Strähl. A signaler, toujours chez les dames, le troisième rang de la Chaux-de-Fonnière Magali Di Marco-Messmer et le cinquième de Laurence Yerly (Dombresson).

Baignée par un magnifique soleil, la 77e édition de cette épreuve a été pleine de suspense puisque Ndunge et Kiptum ont été au coude à coude tout au long des 17,17 km. Le premier s'est finalement imposé sur la ligne, d'une épaule, succédant à son compatriote John Mwangangi.

Âgé de 19 ans, Frederick Musyoki Ndunge, bon coureur de 1500 m, a fait valoir sa vitesse terminale face à son rival qui est plutôt marathonien. La deuxième place de Kiptum est remarquable eu égard au handicap de cet athlète, sourd et muet depuis l'âge d'un an et demi. Ce coureur attachant, qui vit plusieurs mois par an dans le Jura bernois où un coureur local l'a pris sous son aile, s'était déjà illustré avec sa troisième place au marathon de Zurich en avril.

Meilleur Suisse avec son quatrième rang en 54'46", le Jurassien du Stade Genève Stéphane Joly a effectué un retour convaincant après son inflammation au tendon d'Achille qui a pourri son été. Il a devancé Tolossa Chengere, double gagnant de l'épreuve (5e), et

le recordman de Suisse du 10 000 m Christian Belz (7e). «Je m'étais focalisé sur la montée de la Sonnaz (vers le 12e km), et c'est là que je suis revenu sur les Ethiopiens», a relevé Stéphane Joly. Son résultat est prometteur en vue des championnats d'Europe de cross en décembre, à Albufeira (Por).

Chez les dames, Jane Muia, gagnante des 20 km de Lausanne l'an passé, a perpétué la mainmise kényane en l'emportant en 1h03'33". Troisième en 1h05'29", Magali Di Marco-Messmer a obtenu son meilleur rang à Fribourg, sans battre son record personnel de 2007 (1h05'06"). L'ancienne triathlète, qui se consacre désormais uniquement à la course à pied, prépare le marathon de Lausanne le 31 octobre. /si

EN VRAC

Volleyball

LNB dames

Köniz II - Obwalden	3-2
Steinhausen - Val-de-Travers	3-0
Ecublens - Cossonay	3-1
Lucerne - Fides Ruswil	3-1

Samedi 9 octobre. 17h30: Val-de-Travers - Köniz II. **Dimanche 10 octobre. 17h30:** Val-de-Travers - Cossonay.

Première ligue dames

Rechthalten - La Suze	0-3
NUC II - Sion	3-1
Meyrin - Servette	0-3
Smile - Cheseaux II	3-1
Cossonay II - Fribourg	0-3

Vendredi 8 octobre. 20h: Fribourg - NUC II. **Samedi 9 octobre. 19h:** La Suze - Cossonay II.

Première ligue messieurs

Belfaux - Lancy	0-3
Colombier - Martigny	2-3
Ecublens - Cossonay	3-2
La Chaux-de-Fonds - Lausanne	3-2

Samedi 9 octobre. 17h: Cossonay - Colombier. **Vendredi 15 octobre. 20h45:** La Chaux-de-Fonds - Cossonay.

Basketball

LNB messieurs

Fribourg M23 - Martigny	95-82
Vevey - STB Berne	75-58
Villars - Swiss Central	62-75
Union NE - Lugano	48-45

1. Union NE	2	2	0	121-98	4
2. Vacallo M23	1	1	0	81-67	2
3. Swiss Central	1	1	0	75-62	2
4. Meyrin	1	1	0	73-65	2
5. Bernex	1	1	0	75-70	2
6. Lugano	2	1	1	134-119	2
7. Vevey	2	1	1	140-131	2
8. Martigny	2	1	1	176-176	2

9. Fribourg M23	2	1	1	166-171	2
10. Chêne	1	0	1	67-81	0
11. Pully	1	0	1	53-73	0
12. STB Berne	2	0	2	128-150	0
13. Villars	2	0	2	143-169	0

Samedi 9 octobre. 17h30: Swiss Central - Union NE.

Première ligue messieurs

Renens - Blonay	50-69
Cossonay - Collombey-Muraz	55-77
Bulle - Nyon M23	64-61
Morges - Rapid Bienne	56-68
La Chaux-de-Fonds - Lausanne	57-70

1. Lausanne	2	2	0	146-105	4
2. Rapid Bienne	2	2	0	136-106	4
3. Blonay	2	2	0	161-133	4
4. Bulle	2	2	0	143-128	4
5. Nyon M23	2	1	1	155-141	2
6. Collombey-M.	2	1	1	160-147	2
7. Morges	2	0	2	133-162	0
8. Chx-de-Fds	2	0	2	107-138	0
9. Cossonay	2	0	2	122-156	0
10. Renens	2	0	2	98-145	0

Vendredi 7 octobre. 20h: Renens - La Chaux-de-Fonds.

En bref

■ SAUT À SKIS

Daiki Ito roi de l'été

Daiki Ito a remporté le classement général du Grand Prix d'été. Absent de la dernière étape à Klingenthal (All), le Japonais a profité de la disqualification du tenant du titre polonais Adam Malysz pour enlever la mise. La neuvième et dernière étape a vu le succès de Kamil Stoch (Pol), tandis que le meilleur Suisse, Marco Grigoli, a terminé 18e. Egalement absent, Simon Ammann s'est classé 19e au général. /si

■ BASKETBALL

Américaines titrées

Les Etats-Unis ont remporté leur huitième sacre de champion du monde chez les dames en battant (89-69) la République tchèque en finale à Karlovy Vary. Les Américaines, qui ont glané les quatre dernières médailles d'or olympiques, retrouvent un titre qu'elles ont enlevé la dernière fois en 2002. /si



KEYSTONE

L'initiative de l'UDC pour l'élection du Conseil fédéral par le peuple décolle

L'UDC peut voir d'un bon œil la récente élection partielle au Conseil fédéral et la grande rocade des départements qui a suivi. L'intérêt pour son initiative pour une élection du Conseil fédéral par le peuple est en effet grandissant, selon le président du parti Toni Brunner, interviewé par le journal alémanique «Zentralschweiz am Sonntag». /ats

Le PS affûte ses armes pour conserver ses deux sièges

Micheline Calmy-Rey ne doit pas partir du Conseil fédéral fin 2011. C'est l'avis du président du PS Christian Levrat. «Un de nos sièges au gouvernement est en danger», dit-il dans une interview au «Matin Dimanche». /ats

ANDREAS GROSS

«La concordance est morte et on sacrifie la collégialité»

Peu optimiste, le conseiller national Andreas Gross voit le centre-droit s'affaiblir et tenter de conserver ses sièges au Conseil fédéral en donnant des gages à l'UDC, en marginalisant la gauche et en enterrant, au passage, la concordance et la collégialité.

FRANÇOIS NUSSBAUM

Fondateur de l'Atelier pour la démocratie directe, le socialiste zurichois **Andreas Gross** (Keystone) dénonce depuis une dizaine d'années la disparition de «l'esprit de concordance». Cette culture politique qui a permis durant 150 ans aux grands partis politiques de former un Conseil fédéral apte à chercher et à trouver des solutions consensuelles. La double élection du 22 septembre montre que le centre-droit, aux abois, est aujourd'hui prêt à tout pour survivre, quitte à sacrifier la collégialité et l'intérêt général.



Tout le monde continue de se référer à la concordance. Le mot a-t-il encore de la substance?

Je crois que, depuis environ deux ans, on admet que la concordance ne se réduit pas à une simple arithmétique, où tel nombre de députés au Parlement «donne droit» à tant de conseillers fédéraux. On voit comment fonctionne le Conseil fédéral, incapable de gérer le pays, avec des gens qui ne se parlent pas, ne se croient pas. Le Parti bourgeois démocratique repare de substance de la concordance, mais surtout parce que, selon l'arithmétique, Eveline Widmer-Schlumpf est condamnée.

En même temps, chacun a peur d'être victime du changement de discours. Parce qu'il

implique la définition d'une troisième voie, entre la concordance entre tous les grands partis, telle qu'elle a fonctionné jusqu'à la fin des années 1990, et la concordance arithmétique, dont l'UDC réclame l'application exclusive. Cette voie médiane («petite concordance») réunirait la droite modérée, le centre et la gauche.

D'où vient cette peur?

D'une part, on y voit le risque de tomber dans un système majorité-opposition, incompatible avec le fédéralisme et la diversité helvétique. C'est effectivement un modèle à éviter. Il vaut mieux devoir trouver des majorités sur chaque sujet, parce que ça oblige à réfléchir et à communiquer. Il y a moins de risques d'erreurs que lorsque la majorité est d'emblée acquise.

Mais la vraie peur du centre vient de sa grande faiblesse politique. Lorsque les groupes PDC et PLR doivent soutenir les leurs dans une élection, dix à 15 de leurs députés glissent un nom UDC dans l'urne (comme celui de Jean-François Rime le 22 septembre). On pensait, il y a quelques années, que ces deux partis pouvaient former un «centre moderne» fort, en laissant leurs ailes conservatrices rejoindre une UDC (écartée de la «petite concordance»). Mais ça ne s'est pas passé.

Pourquoi?

Il y a des raisons historiques liées au fédéralisme, qu'un esprit de concordance trop peu affirmé ne parvient toujours pas à dépasser. Mais peut-être aussi que, dans le noyau idéologique de ce «centre moderne» clairement démarqué du conservatisme, figure la question européenne. Or la nécessité d'un rapprochement avec l'UE fait difficulté, même si cette nécessité repose sur des données plus réelles que la poursuite «fictive» du bilatéralisme que défend le Conseil fédéral.



SOUS LA COUPOLE Le conseiller national socialiste Andreas Gross dénonce depuis une dizaine d'années la disparition de «l'esprit de concordance» dans la Berne fédérale. (KEYSTONE)

La répartition des départements, lundi dernier, a provoqué une violente polémique entre les présidents du PS et du PLR. Est-elle justifiée?

Les invectives entre Christian Levrat et Fulvio Pelli sont un peu navrantes. Surtout qu'elles détournent l'attention d'un problème beaucoup plus grave. En 1993, avec l'arrivée de Ruth Dreifuss, Arnold Koller souhaitait quitter Justice et Police. Mais le collège a discuté jusqu'à lui faire admettre qu'on ne pouvait pas imposer ce département à la nouvelle élue, non-juriste. C'est la collégialité: on trouve une solution consensuelle, qui peut amener de petites frustrations mais ne lèse gravement personne.

Lundi, on n'a pas hésité à imposer, par un vote, ce même département à Simonetta Sommaruga, également non-juriste. Doris Leuthard, comme présidente, a donné priorité à ses ambitions personnelles et partisanes, devant l'intérêt général du pays, pour changer de département, amenant ensuite ses quatre collègues en place à voter pour imposer aux deux nouveaux la répartition prévue.

Voter dans une telle circonstance, c'est contraire à la collégialité, qui est ancrée dans la Constitution (contrairement à la concordance qui découle d'une culture politique). Le Conseil fédéral, qui

est tombé dans le travers de voter sur tout, a raté l'occasion de repartir sur de nouvelles bases.

Vous parlez de «répartition prévue». Quel en serait l'objectif?

On sent bien que, derrière le diktat de Doris Leuthard, il y a des intérêts visant à renforcer la tendance aux privatisations dans les services publics. Une tendance dite «de droite» mais en réalité dépassée par le développement au niveau mondial depuis quelques années. On espérait pourtant que ces zélateurs de la privatisation auraient remarqué et intégré le fait que le marché a des limites dans ce domaine. C'est un combat d'arrière-garde.

En fait c'est une marque de faiblesse. Doris Leuthard ne comprend pas qu'il faut parfois résister aux bêtises d'Economiesuisse, qui n'est pas l'économie représentée par l'industriel Johann Schneider-Ammann, mais celle de la Bahnhofstrasse. Elle s'en fait la porte-parole, alors qu'elle vient du centre.

Pour la gauche, qu'est-ce que cela signifie?

Pour la première fois depuis 1959, la gauche n'a plus aucun des trois départements qu'on lui attribuait parce qu'elle y avait des projets: finances, infrastructures, social. Il y a donc un plan. D'abord, le PDC tentera de survivre en intégrant le PBD

(amenant ensuite Eveline Widmer-Schlumpf à «se vendre» comme PDC), moyennant des gages donnés à l'UDC qui réclame deux sièges. Avec le PLR, on arriverait ainsi à quatre sièges au centre (alors qu'arithmétiquement il n'aurait droit qu'à deux).

La gauche, marginalisée avec un seul siège, sortirait alors probablement du gouvernement. Car la gauche ne peut développer d'alternatives sans un centre fort, qui ne soit pas sous la coupe de conservateurs nationalistes. Ce scénario sous-tend la campagne extrêmement dure qui se prépare pour 2011: la population sera submergée de propagande, comme jamais jusqu'ici, payée par ceux qui ont le plus d'argent, c'est-à-dire l'UDC avec un Christoph Blocher bien décidé à se venger de l'humiliation de 2007.

Pourquoi pas une «petite concordance» de droite?

Oui, pourquoi pas, mais il faudrait alors admettre une cassure historique et le rapprochement d'un système majorité-opposition. Et là, on manque des instruments nécessaires à un tel système: motion de confiance, motion de censure et subventionnement public des partis, de manière à équilibrer leurs chances et à garantir des campagnes électorales moins dépendantes de l'argent privé. Ce qu'une majorité du Parlement a toujours refusé. /FNU

GOTHARD

Tunnel achevé en avance



TUNNEL FERROVIAIRE L'ouvrage pourrait être exploité dès 2016. (KEYSTONE)

Le nouveau tunnel ferroviaire du Gotthard, le plus long du monde, pourrait être achevé une année plus tôt que prévu. Alors que cette avance ouvrirait la porte au passage des trains dans l'ouvrage fin 2016 déjà, il n'est pas certain que les CFF décident de l'exploiter aussi tôt.

«Nous avons été informés des possibles changements de délais», a indiqué le porte-parole de l'ex-régie Alessandro Malfanti, revenant sur une information de la «NZZ am Sonntag». Les CFF sont régulièrement en contact avec le maître d'ouvrage Alptransit Gotthard (ATG) et l'Office fédéral des transports (OFT). Il est néanmoins trop tôt pour prendre une décision, a précisé Alessandro Malfanti. L'ouverture anticipée du tunnel entraînerait pour la compagnie ferroviaire toutes sortes de conséquences. Il faudrait notamment augmenter plus tôt que prévu la capacité des voies de raccordement à la NLFA.

Du côté de l'ATG, des vérifications sont en cours en vue d'une éventuelle remise précoce de l'ouvrage aux CFF. Un rapport est en préparation.

Le consortium Transtec doit aussi donner son accord. Si ce dernier refuse l'ouverture anticipée, elle tombera à l'eau, a assuré le patron d'ATG. Et d'estimer à 50% les chances d'un tel feu vert. /ats

En bref

■ ESPACE AÉRIEN SUISSE Dix-huit tonnes de kérosène larguées

Un problème technique a contraint vendredi soir un Boeing d'Air Seychelles à écourter son vol. Afin d'atteindre le poids maximal autorisé pour un atterrissage et poser son appareil à Paris, le pilote a dû lâcher quelque 18 tonnes de kérosène, au-dessus de la zone allant de Saint-Prex (VD) à Dijon, a indiqué samedi Skyguide. /ats

■ ZOUG L'UDC évince un Vert au gouvernement

Surprise aux élections zougaises ce week-end: le sortant Patrick Cotti (Verts) a été évincé du Conseil d'Etat au profit de l'UDC Stephan Schleiss. Au Parlement aussi, l'UDC progresse de deux sièges et les Verts libéraux y font leur entrée, au détriment des Verts. /ats

Population «excédée»

Qu'est-ce qu'apporterait une élection du Conseil fédéral par le peuple (initiative UDC)?

Je vois cela comme un danger réel: excédée et frustrée par la manière dont on «fabrique» des conseillers fédéraux, la population pourrait être tentée par cette initiative. Mais la démocratie

directe a besoin d'un Parlement fort, or c'est l'excédent qui serait renforcé. On ne gagnerait rien en termes de concordance et de collégialité: les ministres seraient contraints de se battre, individuellement, pour assurer leur prochaine réélection, avec les médias et de l'argent. /fnu



BENOÎT XVI EN SICILE
«Ne pas céder aux tentations de la mafia»

Le pape Benoît XVI a appelé la Sicile à «ne pas céder aux tentations de la mafia», un «chemin de mort, incompatible» avec les valeurs de l'Eglise, hier à Palerme. Cette prise de position a été particulièrement appréciée par les militants de la lutte contre Cosa Nostra. Il s'agissait de la première visite de Benoît XVI sur l'île. /ats-afp

BRÉSIL

Dilma, grande favorite pour succéder à Lula

Les Brésiliens ont voté hier au premier tour de l'élection présidentielle dont la grande favorite était Dilma Rousseff. Cette économiste et ex-guerillera de 62 ans a été propulsée par la popularité record du président Luiz Inacio Lula da Silva.



DILMA ROUSSEFF Surnommée la «Dame de fer» pour son caractère volontaire et autoritaire, elle a été emprisonnée pendant près de trois ans et torturée sous la dictature militaire (1965-1984). (KEYSTONE)

La principale incertitude du scrutin était de savoir si Dilma, comme l'appellent les Brésiliens, l'emportera dès le premier tour pour devenir la première femme à diriger ce pays de 193 millions d'habitants, devenu la huitième économie du monde.

Selon deux sondages publiés samedi soir, Dilma Rousseff, 62 ans, pourrait avoir besoin d'un deuxième tour face à son principal adversaire, le social-démocrate José Serra, 68 ans, un ancien gouverneur de São Paulo.

Un second tour aurait lieu le 31 octobre, si aucun des candidats n'obtenait hier la majorité des suffrages exprimés. Dans ce cas, Dilma Rousseff l'emporterait alors avec 15 points d'avance sur José Serra, selon ces deux sondages.

L'écologiste et défenseur des Indiens Marina Silva, 52 ans, arrive en troisième position, avec 17% des votes exprimés, selon les instituts Ibope et DataFolha.

Surnommée la «Dame de fer» quand elle était ministre chef du gouvernement (une sorte de premier ministre) pour son caractère volontaire et autoritaire, elle a été emprisonnée

pendant près de trois ans et torturée sous la dictature militaire (1965-1984).

Dilma Rousseff, qui est candidate pour la première fois à une élection, était quasiment inconnue des Brésiliens il y a encore six mois avant d'être choisie par Lula.

Même si elle ne possède pas le charisme de son mentor, ni ce lien quasi charnel qu'il entretenait avec ses électeurs, Dilma Rousseff promet de poursuivre la politique menée pendant huit années par son prédécesseur, mélange de mesures favorables aux marchés et de programmes de réduction des inégalités.

Devant la presse, Lula a «déploré», avec le sourire, ne pas faire partie de la course présidentielle pour la première fois depuis 1989, premières élections libres après la fin de la dictature. La Constitution brésilienne ne permet pas à Lula de briguer un troisième mandat consécutif en dépit d'une popularité qui atteint 85%.

Les fortes pluies sur le sud-est n'ont pas dissuadé les électeurs d'accomplir leur devoir, le vote étant obligatoire. Il se fait au moyen d'urnes électroniques utilisées jusqu'aux confins de l'Amazonie.

Parmi les défis qui attendent

le prochain président, celui-ci devra s'attaquer à la violence – une priorité avant la Coupe du monde de 2014 et les Jeux olympiques 2016 – et à la corruption, améliorer l'éducation et la santé, investir dans les infrastructures et réaliser des réformes longtemps différées (retraites, système fiscal).

Les Brésiliens devaient élire, outre le président, les gouverneurs et les députés des 27 Etats fédérés, et renouveler l'Assemblée nationale et les deux tiers du Sénat. Le président élu prendra ses fonctions le 1er janvier 2011. /ats-afp-reuters

La découverte du texte original du Statut des juifs accable Pétain

Le texte original du Statut des juifs, promulgué en France en 1940 et qui excluait les juifs de plusieurs professions, a été découvert. Celui-ci révèle que le chef de l'Etat, le maréchal Pétain, en avait durci le caractère antisémite. /ats-afp

EX-YOUGOSLAVIE

Des élections cruciales en Bosnie

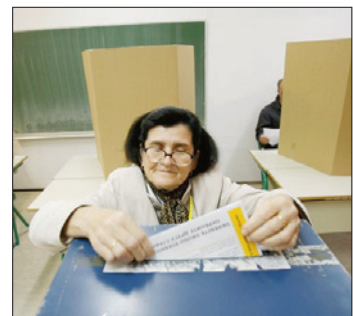
Les Bosniens votaient hier pour renouveler leurs institutions centrales et régionales. Ce scrutin est crucial pour le pays, qui demeure divisé entre communautés depuis la guerre de 1992-1995 et qui stagne dans les réformes nécessaires à une intégration européenne.

Quelque 3,1 millions d'électeurs se sont rendus aux urnes pour désigner notamment les trois membres (un Croate, un Serbe, un musulman) de la présidence collégiale centrale du pays, ainsi que les députés du Parlement central bosnien.

Les trois titulaires sortants de la présidence, Zeljko Komsic (Croate), Haris Silajdzic (musulman) et Nebojsa Radmanovic (Serbe) se représentent.

Depuis le dernier scrutin en 2006, la méfiance s'est renforcée entre les dirigeants des trois communautés qui ont durci leur discours nationaliste et les divisions politiques se sont accentuées entre les deux entités du pays, la Fédération croato-musulmane et la République serbe.

A Banja Luka, la capitale de la Republika Srpska (RS), Milorad Dodik, homme fort et premier ministre de l'entité des Serbes de Bosnie, a rappelé la possibilité d'une sécession de la RS de la Bosnie. «S'il n'y a pas de compromis (après les élections entre les Serbes et les autorités de la Fédération croato-musulmane), l'option d'une séparation pacifique demeure. Nous pouvons vivre côte à côte», a-t-il déclaré, cité par l'agence de presse locale Srna.



SCRUTIN Un pays divisé se rendait aux urnes hier. (KEYSTONE)

Les Serbes de Bosnie veulent préserver l'autonomie de la Republika Srpska et ne veulent pas d'un renforcement de l'Etat central bosnien. Les musulmans prônent au contraire une telle centralisation.

Selon l'issue des différents scrutins, soit la Bosnie sera en mesure de sortir de cette impasse, soit les divisions s'aggraveront, au risque de rendre le pays ingouvernable dans ses structures actuelles héritées des accords de Dayton de 1995.

De nombreux électeurs de Sarajevo exprimaient entre-temps leur lassitude devant les querelles entre représentants politiques des différentes communautés, pour la plupart au pouvoir depuis 1995. Le taux de participation était de 35,71% à 15h, selon la Commission électorale centrale.

Les Bosniens élaient également les parlements des deux entités qui composent la Bosnie-Herzégovine, la Republika Srpska et la Fédération croato-musulmane. Les deux entités sont reliées par de faibles institutions centrales. /ats-afp-reuters

PROCHE-ORIENT

Coup de frein dans le processus de paix

Les autorités dirigeantes palestiniennes ont appelé samedi à la suspension des négociations de paix avec Israël, tant que la colonisation se poursuivra en Cisjordanie. Mais l'émissaire américain George Mitchell se veut optimiste: les deux parties semblent vouloir poursuivre leurs efforts, selon lui.

«Malgré leurs divergences, le gouvernement israélien nous ont demandé de poursuivre ces discussions, afin d'établir les conditions leur permettant de continuer des négociations directes», a-t-il déclaré hier à l'issue d'un entretien au Caire avec le président Hosni Moubarak.

«Tous deux veulent continuer ces négociations, ils ne

veulent pas arrêter les pourparlers», a ajouté devant la presse le responsable américain qui a rencontré ces derniers jours le premier ministre israélien Benjamin Netanyahu et le président palestinien Mahmoud Abbas.

Mais ses tentatives pour sauver les négociations de paix, relancées le 2 septembre à Washington après 20 mois de suspension, n'ont pas encore connu d'avancées, les deux parties campant sur leurs positions.

Israël refuse de reconduire le gel partiel de la colonisation en Cisjordanie occupée. Et les instances dirigeantes palestiniennes veulent suspendre les négociations avec Israël aussi longtemps que la colonisation continue, a indiqué samedi l'Organisation de libération de



COLONIES Les Palestiniens estiment que la poursuite de la colonisation vide de son sens la négociation sur les frontières d'un futur Etat palestinien en créant des faits accomplis risquant d'être irréversibles. (KEYSTONE)

la Palestine au terme d'une réunion extraordinaire.

A la suite de cet appel, Benjamin Netanyahu a appelé Mahmoud Abbas à poursuivre les pourparlers «sans discontinuité en vue d'aboutir à un

accord de paix historique en un an». Le président palestinien a fait savoir qu'il prendrait sa décision définitive après ses prochaines consultations avec les responsables arabes en Libye. /ats-afp

En bref

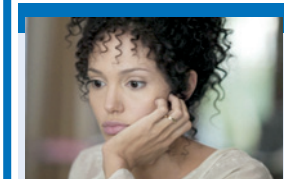
■ **RÉFORME DES RETRAITES**
La mobilisation des opposants reste forte en France
 Pour la troisième fois en moins d'un mois, les opposants à la réforme des retraites ont défilé massivement samedi en France. Mais malgré la mobilisation, le gouvernement n'envisage toujours que des amendements à la marge sur ce projet phare de la fin du mandat de Nicolas Sarkozy. Selon les syndicats, les cortèges ont rassemblé près de trois millions de personnes, soit les mêmes estimations que lors de la dernière journée d'actions du jeudi 23 septembre. /ats-afp-reuters

■ **AFGHANISTAN**
Huit sociétés de sécurité interdites
 Huit premières sociétés privées de sécurité – dont la plus emblématique d'entre toutes, Xe (ex-Blackwater américain) – ont été interdites en Afghanistan. Kaboul a décrété leur dissolution d'ici à la fin de l'année. /ats-afp

■ **CHILI**
Les mineurs pourraient remonter avant la fin du mois
 Les 33 mineurs chiliens bloqués sous terre depuis presque deux mois pourraient remonter à la surface au cours de la deuxième quinzaine d'octobre, a annoncé vendredi le ministre chilien des Mines. Les sauveteurs progressent plus vite que prévu. /ats-afp-reuters

■ **TERRORISME EN EUROPE**
Voyageurs américains mis en garde
 Les Etats-Unis ont mis en garde hier les Américains voyageant en Europe contre des risques «potentiels d'attentats terroristes». Washington a appelé les touristes à se montrer vigilants notamment dans les lieux publics, après des informations de presse indiquant que des attentats avaient été déjoués. «Les informations actuelles laissent penser qu'al-Qaïda et des organisations affiliées continuent de préparer des attentats terroristes», indique le département d'Etat. /ats-afp

TSR1



20.40
Un coeur invaincu

8.50 Top Models **9.15** Docteur Sylvestre
★ ★
Film TV.
10.45 EuroNews
10.55 Les Feux de l'amour
11.45 Heidi
12.10 Plus belle la vie
12.45 Le journal
13.25 Toute une histoire
14.30 Arabesque
15.25 Une femme d'honneur
Film TV.
16.55 Dr House **17.45** Le monde est petit
18.10 Le court du jour
18.20 Top Models **18.40** Tapis rouge
19.00 Couleurs locales **19.30** Le journal
20.10 **T.T.C. (Toutes taxes comprises)**
Au sommaire: «Mon chirurgien est à Istanbul» - «Comment motiver les employés au travail?».

20.40 **Un coeur invaincu** ★ ★
Film. Drame. EU - GB. 2007. Avec : Angelina Jolie. Lorsque des activistes pakistanais enlèvent un journaliste, son épouse tente de comprendre ce que projettent les ravisseurs.

22.35 Bones
Série. Policière. EU. 2006. Réal.: Tony Wharmby. 50 minutes. 10/22. La sorcière sans tête. Un étudiant en cinéma, qui réalisait un documentaire sur une sorcière sans tête, a été retrouvé décapité: Brennan, qui ne croit pas aux fantômes, enquête.
23.25 Nip/Tuck
Inédit. Les fossoyeurs de l'ombre.
0.10 Sons of Anarchy

TSR2



20.40
Manson : la folie...

6.30 Mabule
10.35 Les Zoziots
11.40 Mabule
11.55 Quel temps fait-il ?
12.30 tsrinfo
12.45 Quel temps fait-il ?
13.25 Le journal
14.00 Grand angle
14.15 **Mise au point**
Au sommaire: «Marilyn par elle-même».
15.10 **Temps présent**
Le juge et les mineurs (1/2).
16.05 Dîner à la ferme
Etape 6: Famille Siegenthaler, canton du Jura bernois.
17.00 Melrose Place
La hantise.
17.50 Dead Like Me
18.40 Gossip Girl
19.30 Le journal
20.00 Banco Jass
20.10 **La boîte à musique**
Trophée des Musiques Populaires 2010-2011.

20.40 **Manson : la folie meurtrière**
Documentaire. Société. GB - Can. 2008. En juillet 1969, à l'âge de 20 ans, Linda Kasabian quitte son mari pour rejoindre son amie Catherine Share, dite Gypsy, au Spahn Ranch, près de Los Angeles.

22.25 Géopolitis
22.50 Retour sur l'affaire Lockerbie
Documentaire. Histoire. All - Ned. 2009. Le 21 décembre 1988 un Boeing 747 de la Pan Am explose au-dessus de Lockerbie, en Ecosse, causant la mort de 270 personnes.
23.45 **T.T.C. (Toutes taxes comprises)**
«Mon chirurgien est à Istanbul»...
0.15 Géopolitis

TF1



20.45
Camping Paradis

6.20 Tabaluga
Prince Tabaluga.
6.45 TFou
8.25 Météo
8.30 Téléshopping
9.20 Lipstick Jungle
10.10 Une famille en or
11.05 Secret Story
11.55 Petits plats en équilibre
12.00 Les douze coups de midi
12.50 L'affiche du jour
13.00 Journal
13.40 Petits plats en équilibre
13.55 Les Feux de l'amour
14.50 Seule contre tous
Film TV. Suspense. EU. 2009. Réal.: Neill Fearnley. 1 h 45. Inédit.
16.35 New York police judiciaire
17.25 Grey's Anatomy
18.20 Secret Story
19.10 Une famille en or
20.00 Journal

20.45 **Camping Paradis**
Film TV. Comédie. Fra. 2010. Réal.: Philippe Proteau. 1 h 50. Inédit. Mamans en grève. Avec : Laurent Ournac, Princess Erika, Thierry Heckenborn, Patrick Guerineau. Cet été, c'est la saison des surprises au Camping Paradis.

22.35 New York unité spéciale
Série. Policière. EU. 2009. Réal.: Peter Leto. 2 épisodes. Mauvaises fréquentations. Une adolescente de 15 ans a été violée et des photos du crime diffusées sur Internet.
0.10 New York police judiciaire
1.00 Au Fiel de la nuit
Inédit. Invités: Hélène Grémillon, Nathalie Kuperman...

France 2



20.35
Castle

6.25 Point route
6.30 Télématin
9.10 Des jours et des vies
9.35 Amour, gloire et beauté
9.55 C'est au programme
10.55 Motus
11.25 Les z'amours
12.00 Tout le monde veut prendre sa place
12.50 Le progrès en questions
13.00 Journal
13.50 Soyons prévoyants
14.00 Toute une histoire
15.10 Comment ça va bien !
16.15 Le Renard
17.10 Paris sportifs
17.15 En toutes lettres
18.00 On n'demande qu'à en rire
19.00 N'oubliez pas les paroles
20.00 Journal
20.30 Tirage du Loto

20.35 **Castle**
Série. Policière. EU. 2010. 2 épisodes. Avec : Nathan Fillion, Stana Katic, Michael Trucco, Jon Huertas. Un vol avec homicide sert de prétexte à Beckett pour inviter Tom Demming à l'assister sur l'affaire.

22.05 Complément d'enquête
Magazine. Société. Prés.: Benoît Duquesne. 1 h 45. Accueillante, solidaire, généreuse: l'autre visage de la France. Au sommaire: Mon curé chez les Roms: Le père Arthur, 71 ans, n'a pas supporté les expulsions des Roms...
0.00 Journal de la nuit
0.10 CD'aujourd'hui Variétés.

France 3



20.35
Politiquement incorrect

6.45 Ludo
8.45 C'est pas sorcier
9.15 Le joueur de cerf-volant
10.10 Côté maison
10.45 Côté cuisine
11.15 Plus belle la vie
11.45 12/13
13.00 Direct chez vous !
13.35 En course sur France 3
13.50 Inspecteur Derrick
15.10 L'île aux filles perdues
Film. Aventure. Ita - Fra. 1961. Réal.: Domenico Paolella. 1 h 30.
16.40 Culturebox
16.45 Slam
17.15 Un livre, un jour
17.25 Des chiffres et des lettres
18.00 Questions pour un champion
18.40 19/20
20.00 Tout le sport
20.10 Plus belle la vie

20.35 **Politiquement incorrect**
Documentaire. Société. Fra. 2010. Inédit. Le retrait des ondes d'humoristes officiant à la radio pose la question de savoir quels sujets peuvent être abordés par l'humour.

22.05 Post-scriptum
Inédit. Politiquement incorrect.
22.30 Soir 3
22.55 Ce soir (ou jamais !)
Magazine. Culturel. Prés.: Frédéric Taddei. En direct. 1 h 10. Frédéric Taddei se donne pour ambition de décrypter, avec leur concours, le monde contemporain.
0.05 Tout le sport
0.10 Mon métier c'est de l'or

M6



20.40
Mr. and Mrs. Smith

6.00 M6 Music
7.05 M6 Kid
7.20 Disney Kid Club
8.25 M6 Clips
8.45 M6 boutique
10.00 Sue Thomas, l'oeil du FBI
11.40 Ma famille d'abord
Che veux que ça repousse.
12.40 Météo
12.45 Le 12.45
12.55 Ma famille d'abord
La psy au logis.
13.45 L'Hôtel des amours passées
Film TV. Sentimental. 2010. Réal.: Thomas Nennstiel. 1 h 55. Inédit.
15.40 Roman noir
Film TV.
17.40 Un dîner presque parfait
18.45 100% Mag
19.45 Le 19.45
20.05 Un gars, une fille

20.40 **Mr. and Mrs. Smith** ★ ★
Film. Action. EU. 2005. Réal.: Doug Liman. 2 h 25. Avec : Brad Pitt. La vie maritale de John et Jane Smith est au point mort: John cache à son épouse qu'il est tueur à gages.

23.05 Bone Collector
Film. Thriller. EU. 1999. Réal.: Phillip Noyce. 2 h 5. Avec : Denzel Washington, Angelina Jolie, Queen Latifah, Michael Rooker. Un grave accident a définitivement cloué sur son lit l'expert en criminologie Lincoln Rhyme.
1.10 Femme de rêve
Film TV. Drame. EU. 1998. Réal.: Michael Cristofer. 2 h 10.

F5 ARTE



20.40
Fraise et chocolat

6.50 Ludo Zouzous
8.25 A vous de voir
8.55 Les maternelles
10.00 Allô Rufo
10.15 Les anges gardiens du ciel
11.10 Gabon sauvage
12.05 Ludo
13.35 Le magazine de la santé
14.30 Allô, docteurs !
15.05 Good Morning Kalimantan
Inédit. Siamangs et varans.
15.35 Les secrets de l'Égypte antique
16.30 Crocodiles contre dinosaures
17.25 C l'info
17.30 C à dire ?
17.45 C dans l'air
19.00 Arte journal
19.30 Signé Chanel
L'attente.
19.55 Arizona
Inédit. Le parc national du Grand Canyon.

20.40 **Fraise et chocolat** ★ ★
Film. Comédie dramatique. Cuba - Mex - Esp. 1991. Avec : Jorge Perugorria, David, un jeune étudiant cubain, ne doute pas de la validité des idéaux castristes.

22.30 Fritz Wunderlich, un ténor de légende
Documentaire. Musical. Aut - All. 2006. Réal.: Thomas Staehler et Olivia Halmburger. En quelques années, le ténor allemand Fritz Wunderlich s'imposa comme l'un des grands interprètes de la seconde moitié du XXe siècle.
23.30 Ronald Schernikau
0.25 Le Frère
Film.

TV5MONDE

20.30 Journal (France 2).
21.00 TGV ★ ★. Film. Comédie. Fra. 1999. Réal.: Moussa Touré. 1 h 25. **22.25** Salam. Film. Court métrage. Fra. 1999. Réal.: Souad El-Bouhati. 30 minutes.
22.55 TV5MONDE, le journal.
23.10 Journal (TSR).

AB1

17.20 Les Années fac. Au travail. **17.50** Le Miracle de l'amour. Faux frère. **18.20** Le Miracle de l'amour. Amour impossible. **19.10** La Vie de famille. Elle est de retour. **20.40** Profiler. Le repaire de Jack. **22.20** Witchblade. Destin. **23.55** Films actu.

ZDF

17.45 Heute heute
18.00 SOKO 5113. Du sollst nicht töten. **19.00** Heute **19.25** Wiso
20.15 Tod einer Schölerin
Film TV. Suspense.
21.45 Heute-journal
22.15 Spy Game. Der finale Countdown
23.30 Quem quer ser milionário?
23.15 PNC.

RTPI

11.00 Verão Total. **14.00** Jornal da tarde. **15.15** Documentário. **15.30** EUA Contacto. **16.15** Verão Total. **19.00** Portugal em directo. **20.00** O olhar da serpente. **21.00** Teledjornal. **22.00** Três andamentos. **22.30** Quem quer ser milionário?
23.15 PNC.

TMC

17.55 MacGyver
18.45 L'Agence tous risques. Le monstre du lac. **20.40** Crocodile Dundee
21.30 Film. Aventure. Aus. 1986. Réal.: Peter Fauman. 1 h 45. **22.25** Attack Force
Film TV. Suspense. GB - EU. 2006. Réal.: Michael Keusch.

RTL 9

18.15 Top Models. **18.40** Drôles de gags. **19.10** Friends. **20.35** Conan le barbare
Film. Aventure. EU. 1982. Réal.: John Milius. 2 h 10. **22.45** Kalidor
Film. Aventure. EU. 1985. Réal.: Richard Fleischer. 1 h 35. **0.20** Fantasmagorie.

Canal Alpha

8.00 Boucle du week-end
19.00 Journal régional
19.20 Le Canal sportif
19.30 Météo régionale, clin d'œil: images fortes de rencontres à travers le pays neuchâtelois, Baby agenda
19.45 Rediffusion de la boucle de la tranche 19h/19h30

EUROSPORT

18.15 Eurogoals. L'actualité du football européen. **18.45** Champions Club. L'actualité de la Ligue des champions et de l'Europa Ligue.
20.15 Tours/Metz. Football. Championnat de France Ligue 2. 9e journée. En direct. **22.30** Moto Critiques.

RSI1

18.00 Telegiornale flash. **18.10** Zerovero. **19.00** Il Quotidiano
19.40 Contesto
20.00 Telegiornale
20.40 Attenti a quei due
21.05 Film. **22.55** Telegiornale notte. **23.05** Meteo notte. **23.15** Segni dei tempi. **23.40** Law & Order: Special Victims Unit.

RSI2

17.35 National Geographic
Africa: i campioni di Zanzibar. **18.30** Family Law. La fuggitiva. **19.20** Il commissario Rex. Regalo di Natale. **20.10** Dottori a Los Angeles. Una giornata di ordinaria follia. **21.00** La2 Doc
22.40 Paganini ripete.

RAI1

15.00 Se... A casa di Paola. **16.15** La vita in diretta. Magazine. Société. Prés.: Lamberto Sposini et Mara Venier. 2 h 35. **18.50** L'eredità. **20.00** Telegiornale. **20.30** Soliti ignoti. **21.10** PNC. Emission non classée. 2 h 5. **23.15** TG1. **23.20** Porta a porta.

SAT1

18.00 Hand aufs Herz. **18.30** Anna und die Liebe. **19.00** Das Sat.1 Magazin. **19.30** K 11, Kommissare im Einsatz. **20.00** Sat.1 Nachrichten. **20.15** Ein Chef zum Verlieben
Film. Comédie sentimentale. **22.20** STARS & Stories. **23.00** Focus TV-Reportage.

TVM3

15.00 TVM3 Tubes. **16.00** TVM3 Music. **17.05** Génération TVM3. **18.00** Gorillaz dans Best of. **18.25** Pas si bête. **18.30** Altitudes + M3 Pulse. **19.55** Star People. **20.00** Les clés de l'avenir. **22.00** DVDWOOD. **22.45** TVM3 Cool + M3 Love.

TÉLÉ OBJECTIF RÉUSSIR

Boucles à **12.00 - 14.00 - 16.00 - 18.00 - 20.00 - 22.00**. Magazine, interviews, reportages sur la culture et le social du canton

CANAL+

19.55 Les Guignols de l'info
20.10 Le grand journal, la suite
20.50 Maison close
Inédit. **21.45** Maison close
Inédit. **22.40** Spécial investigation
Inédit. Les dangers de la chirurgie esthétique. **23.35** Mensomadaire
Monde merveilleux.

SF1

18.15 5 Gegen 5. **18.40** Glanz & Gloria. **19.00** Schweiz aktuell
19.25 SF Börse
19.30 Tagesschau
19.55 Meteo
20.05 1 gegen 100
21.05 Puls
21.50 10 vor 10
22.20 ECO. **22.55** Die Katzen-Ladies
23.55 Tagesschau Nacht.

SF2

17.55 myZambo. **18.05** Best Friends. **18.35** Die Simpsons
19.05 30 Rock. **19.30** Tagesschau. **20.00** Desperate Housewives
Verführung. **20.50** Dr House
Reue. **21.40** Castle
unverhofft. **22.20** Sport-lounge.

RAI2

17.00 Numb3rs. **17.45** TG2 Flash L.I.S. **17.47** Meteo. **17.50** Rai TG Sport. **18.15** TG2. **18.45** Extra Factor. Télé-réalité. Prés.: Francesco Facchinetti. **19.35** Squadra Speciale Cobra 11. **20.30** TG2. **21.05** Film. **23.10** TG2.

MTV

19.45 Party Monsters. **20.10** Party Monsters. **20.40** Ma life. Je suis accro aux nouvelles technologies. **21.30** 16 Ans et enceinte. **22.25** Blue Mountain State. **22.50** Les Dudesons en Amérique. **23.15** Bienvenue à Jersey Shore. **23.45** South Park.

SWR

19.45 Aktuell. **20.00** Tagesschau
20.15 Mein Nachbar, sein Dackel & ich
Film TV. Comédie. All. 2009. **21.45** Aktuell. **22.00** Sag die Wahrheit. **22.30** Wer zeigt's wem?
23.00 2+Leif. **23.30** Hochburg der Sünden. Film. Documentaire.

RADIOS

La Première

9.30 Médialogues **10.06** Rien n'est joué **11.06** Les dicodéurs **12.06** Chacun pour tous **12.09** Les Zèbres **12.30** Journal **13.03** A première vue **14.06** Un dramadaire sur l'épave **15.06** Histoire vivante **16.06** Aqua concert **17.06** Impatience **18.00** Forum **19.06** Radio Paradiso **20.03** Devine qui vient dîner **21.03** Drôles d'histoires **22.03** La ligne de cœur **22.30** Journal **0.03** Aqua concert **1.03** Histoire vivante

Espace 2

9.06, 19.06 Babylone **10.06** L'humour vagabonde **10.30** A vue d'esprit **11.06** Entre les lignes **12.06** Dare-dare **12.35** Le mange-disques **13.00** Journal **13.30** Méridienne **14.06** Musique en mémoire **15.06** Musique d'abord **17.06** D'un air entendu **18.03** La plage **20.00** Concert **22.30** Journal **22.42** Jazz'z **0.03** Musique en mémoire **1.03** Les nuits d'Espace 2

PLANETE

17.20 Une saison chez les ours. Les beaux jours. **18.10** Les superpouvoirs de la taupe. **19.05** A quoi joues ? Californie. **20.05** Chroniques de l'Amazonie sauvage. **20.40** Le monde selon Monsanto. **22.35** The Chicken, the Fish and the King Crab.

ARD

19.55 Börse im Ersten. **20.00** Tagesschau
20.15 Der Winkerkönig. Bleiben und gehen. **21.00** Damals nach der DDR. Einheitsfrust und Einheitslust. **21.45** FAKT. **22.15** Tagesthemen. **22.45** Beckmann. Magazine. Société. Prés.: Reinhold Beckmann. 1 h 15.

TVE I

16.10 Saber y ganar. **16.40** Amar en tiempos revueltos. **17.20** España en 24 horas. **17.40** Miradas 2. **18.20** España directo diario. **20.00** Gente. **21.00** Telediario 2a Edición. **22.05** El tiempo. **22.15** Destino: España. **23.55** Acción directa.

MEZZO

19.10 Los Van Van. Concert. Musique du monde. 1 h 20. **20.30** Yuja Wang au Festival de Verbier 2009. Concert. Classique. 1 h 35. Direction musicale: Kurt Masur. **22.05** Récital Philippe Jaroussky. Concert. Classique. 1 h 55. Mélodies françaises.

BBC E

17.15 New Tricks. **18.05** Strictly Come Dancing. Results Show. **18.50** The Weakest Link. **19.35** Doctors. **20.05** EastEnders. **20.45** Holby City. **21.45** Freefall. Film TV. Drame. **23.15** Jack Dee: Live at the Apollo. Invitée: Dara O'Briain.

RTL D

Adresses RÉGION

- **Accompagnement de personnes en fin de vie.** Service bénévole. 032 886 80 70
- **Alcoolisme**
La Croix-Bleue, 032 725 02 17
SOS Alcool 24h/24, 0848 805 005
- **ANAAP (psychiatrie)**
Association neuchâteloise d'accueil et d'action psychiatrique. Permanence psycho-sociale, après-midi. Neuchâtel, Plan 19, La Chaix-de-Fonds, Beau-Site 29. Groupes d'entraides, groupe des proches, 032 721 10 93
- **ANPP (psychologie)**
Association neuchâteloise des psychologues et psychologues-psychothérapeutes: 032 767 93 03. E-mail: info@anpp.ch
- **Asloca - Neuchâtel**
Information et défense des locataires. Consultations sur rdv, répondeur, 724 54 24, fax 724 37 26
- **Aspedah**
Parents d'enfants hyperactifs et/ou avec déficit d'attention. Lu 9-12h, je 14-16h. 021 703 24 20
- **Association Alzheimer**
032 886 83 59; tij 8h-11h30/14h-16h30, sauf ve am. Groupes de contact, lieux de rencontre, présence à domicile, séminaires, groupe d'entraide pour jeunes proches, www.alz.ch/ne
- **Association boulimie anorexie ABA**
Antenne neuchâteloise, av. de la Gare 39, Permanence téléphonique: lu 19h30-21h30, me 9-12h, ve 13-15h, 032 725 05 82
- **Association Dyslexie**
Antenne neuchâteloise. Permanence ve ma 032 725 38 92
- **Association Antenne Handicap Mental**
Numa-Droz 68, La Chaix-de-Fonds. Aide et conseil aux personnes handicapées et leurs proches. 032 914 10 10 - www.antenne-handicap.com
- **Assoc. neuch. de services bénévoles**
Rue Louis-Favre 1, Neuchâtel, tél. 724 06 00, lu-ve 8h30-11h30; information, formation dans les domaines des visites, transports.
- **Assoc. suisse maladie de Parkinson**
Groupe neuchâtelois. 3e jeudi tous les 2 mois. 032 753 10 61. Parkinfont: ligne gratuite 0800 80 30 20 ouverte chaque 3e mercredi du mois de 17h à 19h

- **Autorité de conciliation**
En matière de santé. Difficultés entre patients et soignants. Rue du Château 12, Neuchâtel, 032 889 51 41. Demandes à adresser par écrit
- **Cancer**
Ligue neuchâteloise contre le cancer: permanence lu-ve 8-11h30 ou sur rendez-vous, 721 23 25. Vivre comme avant, cancer du sein; d'anciennes opérées à votre écoute. Visite sur demande. 032 721 23 25/032 751 18 13/032 724 32 19
- **Caritas Neuchâtel**
Service social et administration. Vieux-Châtel 4, Neuchâtel, 032 886 80 70
- **Cartons du cœur**
Littoral et VDR 032 731 48 38. Montagnes 032 964 17 27. VDT 032 861 30 30
- **Centre psycho-social neuchâtelois**
La Chaix-de-Fonds, consultations, rue Sophie-Mairet 29, 032 967 20 61, lu-ve 8-12h/14-18h, sa 8-12h, di médecin de service et hôpital. Neuchâtel, Verger-Rond, 032 722 12 21
- **Centreveu**
Interventions sociales et réadapt. pour personnes handicapées de la vue. Rue de Corcelles 3, 2034 Peseux, 032 886 80 40, sur rdv. Expos articles, ma 14-17h.
- **Chambre immobilière neuchâteloise**
Association de défense des propriétaires, sur rendez-vous, 729 99 90, fbg du Lac 2, Neuchâtel
- **COLIN**
Centre d'examen des orthophonistes /logopédistes indépendants neuchâtelois. 079 336 17 45, www.lecolin.ch
- **Croix-Bleue**
032 725 02 17
- **Espace des Solidarités**
Lieu d'accueil et repas à domicile. Louis-Favre 1, Neuchâtel, 032 721 11 16
- **Insieme Neuchâtel**
Association de parents de personnes mentalement handicapées. Av. L.-Robert 128, La Chaix-de-Fonds, 032 926 85 60. Fermé le mercredi. Hôtel des Associations, rue Louis-Favre 1, Neuchâtel. 032 544 40 16. Lu 8h30-12h. Ma 7h30-11h30. www.insieme-ne.ch info@insieme-ne.ch

- **Job Service**
Serv. public gratuit, spécialisé dans l'insertion professionnelle des jeunes. Quai Philippe-Godet 18, 2000 Neuchâtel, 032 725 35 55
- **Lecture et compagnie**
Les lecteurs/trices bénévoles se rendent à domicile ou en institution. Case postale 332, 2035 Corcelles. 079 543 44 62
www.lecture-et-compagnie.ch
contact@lecture-et-compagnie.ch
- **Ligue neuchâteloise**
Contre le rhumatisme, Conseil social, c/o Pro Infirmis, rue de la Maladière 35, tél 032 722 59 60, fax 032 722 59 70. Secrétariat administratif et cours 032 913 22 77
- **Médiane**
Association de médiation. Permanence, je 17h30-19h, Hôtel des Associations, L.-Favre 1, Neuchâtel. 032 725 18 18. www.medialogue.ch
mediane@mediane.ch
- **Mou. de la condition paternelle**
Conseils dans les cas de séparation et divorce, CP 261, 2034 Peseux
- **Pro Senectute Arc Jurassien**
Au service des aînés: conseil social, 032 886 83 40; service des repas. 032 886 83 30
- **Sages-femmes à domicile**
Pour tout le canton, les Franches-Montagnes et le Jura bernois tous les jours de 8h à 20h, 079 280 48 28.
- **Sclérose en plaques**
Centre romand, Lausanne, 021 614 80 80; lu-ve 8-12h/14-17h
- **Serei**
Service d'entraide pour handicapés, lu-ve, Ronde 30, La Chaix-de-Fonds, 032 886 81 00, fax 032 722 07 44 ou 032 426 13 65 Bassecourt
- **Save**
Service pour les auteurs de violence conjugale, 032 886 80 08.
- **Solidarité-femmes** 032 968 60 10
- **SOS Racisme** 0800 55 44 43.
- **TIM**
Ton infirmière à la maison. Association neuchâteloise de soins pédiatriques à domicile. Permanence 24h/24h, 079 476 66 33
- **Vivre sans fumer**
Prévention et aide à l'arrêt. 032 724 11 06, lu-ve 8-12h/13h30-17h

ADRESSES UTILES

URGENCES

- **Urgences sanitaires et ambulance: 144**
- **Urgences pédiatriques (enfants jusqu'à 16 ans)** 032 713 38 48
- **Police: 117**
- **Feu: 118**
- **Intoxication: 145**

LA CHAUX-DE-FONDS

- **Pharmacie de garde**
Pharmacie de la Gare, place de la Gare. Lu-sa jusqu'à 19h. Di et jours fériés 9h-13h/15h-19h. En dehors de ces heures, le 144 renseigné
- **Dépannage eau, gaz, électricité** 032 843 90 00
- **Bibliothèque de la ville**
Service de prêt, discothèque et salle de lecture: lu 13h-20h, ma 10h-20h, me-je 10h-19h, ve 13h-19h, sa 10h-16h
- **Bibliothèque des jeunes I**
Ronde 9. Lu-ve 13h45-18h, sa 10h-12h
- **Bibliothèque des jeunes II**
Président Wilson. Lu-ve 13h45-18h, sa 10h-12h
- **Ludothèque**
Lu, je 15h30-18h, ma 15h30-19h. Fermée durant les vacances scolaires
- **Bibliothèque chrétienne**
Le Papyrus, Jardinière 90. Ma, je 16h-18h30. Fermée durant les vacances scolaires
- **Piscine des Arêtes**
Lu 9h-16h, ma 9h-20h, me 9h-21h, je 9h-18h, ve 9h-21h, sa 10h-12h/14h-20h, di 9h-18h.
- **Contrôle de champignons**
Service d'urbanisme et de l'environnement, Rocher 1. Lu-ve 11h-12h/16h-17h. Sa-di 19h-20h

LE LOCLE

- **Pharmacie de garde**
Pharmacie Sun Store, Bournot 33, jusqu'à 19h, après: 144
- **Dépannage eau, gaz, électricité** 032 843 90 00
- **Bibliothèque de la ville**
Lu-ma-me-ve 14h30-18h30, je 14h30-20h, sa 10-12h
- **Bibliothèque des jeunes**
lu-ve 13h30-18h, sa 10-12h
- **Ludothèque**
lu 15h30-18h. Ma 15h30-19h. Je 15h30-18h. Fermée durant les vacances scolaires
- **Contrôle de champignons**
Local de la société mycologique des montagnes neuchâteloises, Côte 35. Sa-di 17h45-18h30. Ma 20h30-21h30. Me-ve, sur rendez-vous au 079 204 22 49, Ch.-H. Pochon

JURA BERNOIS

- **Médecins de garde**
de La Ferrière à Péry, tél. 032 941 37 37; Tramelan, tél. 032 493 55 55

Pharmacies de garde

- Saint-Imier, Pharmacieplus du Vallon, 032 942 86 86
- Tramelan, Pharmacie Schneeberger, 032 487 42 48
- **Ludothèque** je 16-17h30
- **Médiathèque**
CIP, lu/me 14-20h, ma/je 14-18h, ve et veilles de jours fériés 14-17h
- **Patinoire des Lovières**
Hockey public: me, je, 9h30-11h45; ve 17h45-19h15. Patinage + hockey: Me 14h-16h15; je 13h30-16h30; ve 13h30-16h15; sa 13h30-16h. Patinage: di 13h30-16h

SAINT-IMIER

- **Bibliothèques**
Bibliothèque régionale, section jeunes et section adultes. Je/ve 9h-11h, me/je/ve 14h-18h
- **Mémoires d'ici**
Saint-Imier, place du Marché 5, lu/je 14-18h ou sur rendez-vous au 032 941 55 55
- **Ludothèque** me/ve 15-18h.

SONVILIER

- **Bibliothèque communale**
lu 17h30-19h30, me 16-18h

RENAN

- **Bibliothèque communale**
lu 17h30-19h, ma/je 15h30-17h

VILLERET

- **Bibliothèque communale**
lu 18h-19h, ma 9h-10h/15h-16h, je 18h-19h

CORMORET

- **Bibliothèque communale**
ma 17h30-18h30, je 17h-18h

COURTELARY

- **Bibliothèque communale**
lu/me 9h30-10h30, ma 19-20h, je 15-16h. Tramelan: bibliothèque communale, lu 17-19h

LA NEUVEVILLE

- **Bibliothèque communale**
lu-je 16-18h, sa 9-11h
- **Ludothèque**
ma/je 16-18h, sa 9h30-11h30.

JURA

- **Pharmacies**
Saignelégier. Pharmacie des Franches-Montagnes, tél. 032 951 12 03.
Le Noirmont. Pharmacie Saint-Hubert, tél. 032 953 12 01
- **Dépannages**
Centrale, tél. 032 955 14 12.

SAIGNELEGIER

- **Ludothèque**
(Hôtel de ville): ma 15h15-17h30, et le dernier jeudi du mois 18-19h

Piscine

- Centre de Loisirs: lu 13h30-21h, ma-ve 10h-21h, sa 10h-20h, di et jours fériés 10h-20h

LE NOIRMONT

- **Bibliothèque**
Lu 17-19h, ma 14-17h, ve 8h30-11h30
- **Ludothèque**
(Nouveau collège): ma 15h-17h

LES BOIS

- **Ludothèque**
(Ancien bureau communal): le 1er lundi du mois, 15h-17h et le premier mardi du mois, 19h-20h

LES GENEVEZ

- **Ludothèque**
(Ancienne halle): le premier jeudi du mois, 16h30-19h

LES BREULEUX

- **Ludothèque**
(Ecole primaire): le 4e mardi du mois 19h30-20h et le 4e mercredi du mois, 13h30-16h30

NEUCHÂTEL

- **Pharmacie de service**
de la Gare, jusqu'à 20h30, (en dehors de ces heures, le 144 renseigné)
- **Bibliothèque publique et universitaire**
Lecture publique: lu 12h-19h, ma 10h-19h, me 12h-19h, je 10h-19h, ve 12h-19h, sa 9h-17h. Fonds d'étude: lu-ve 10h-12h/14h-19h, sa 9h-12h. Salle de lecture: ma-ve 8h-22h, sa 8h-17h. Salle Rousseau: lu, ma, je, ve sur demande; me, sa 14h-17h.

LITTORAL-OUEST

- **Pharmacie de garde**
le numéro gratuit 0800 832 800 renseigné
- **Médecin de garde**
079 387 21 00. Je-sa-di 8-8h. Lu-ma-me-ve 12h-14h/18h-8h

LITTORAL-EST

- **Pharmacie de garde**
no d'appel unique 0844 843 842
- **Permanence médicale**
0900 501 501 (2-f/r/min).

VAL-DE-RUZ

- **Hôpital de Landevieux**
032 854 45 45. Policlinique chirurgicale: lu-ve 8h-18h30
- **Pharmacie de service**
Pharmacie Vitality, Fontainemelon 032 853 26 30, dès 18h30
- **Médecin de garde**
Cabinet de Cernier, 032 853 22 77, 032 853 21 24, 032 853 19 64 18h-8h

VAL-DE-TRAVERS

- **Médecin de garde**
032 888 90 00
- **Pharmacie de service**
032 888 90 00

Adresses LA CHAUX-DE-FONDS

- **Accueil familial de jour**
Région des Montagnes, CP 2317. Permanence 032 968 27 48
- **Alcoolisme**
CENEa, Centre neuchâtelois d'alcoolologie, Parc 117, information, prévention et traitement de l'alcoolisme, lu-ve, 032 889 62 11. Alcooliques anonymes, C.P. 14, 2301 La Chaix-de-Fonds, 0848 848 846. Groupe familial Al-Anon, aide aux familles d'alcooliques, 0848 848 833, tarif interurbain, (24h/24h)
- **Amicale des malentendants**
Séances de lecture labiale. Yves Borboën, CP 68, La Chaix-de-Fonds malentendants.cdf@hotmail.com
- **Avivo.**
Association suisse des rentiers AVS-AI, et préretraités, La Chaix-de-Fonds, 032 926 01 75
- **Caritas Neuchâtel**
Espace des Montagnes. Collège 11, La Chaix-de-Fonds. Programme d'insertion et lieu d'accueil. Lieu d'accueil, lu 14h-17h et je 14h30-16h30, 032 886 80 60. Epicerie. Collège 13. Lu-ve 8h30-12h/13h30-18h. Sa 8h30-16h. 032 964 12 70
- **Centre social protestant**
Consultations sociales, juridiques, conjugales. Temple-Allemand 23, lu-ma-je-ve 8-12h/13h30-17h30, 032 967 99 70. Boutiques du CSP, Puits 1, ouvert lu-ve 14h-18h
- **Chômeurs**
Association pour la défense des chômeurs, rue du 1er Mars 15. Lu-ma 8h30-12h/13h30-17h30. Me 8h30-12h. Je 8h30-12h/13h30-17h30. Ve 8h30-12h. www.adc-ne.ch
- **Club des loisirs**
Pour personnes du 3e âge, 968 16 72 ou 968 15 22
- **Centre de consultations Lavi**
Aide aux victimes d'infractions. Av. Léopold Robert 90, 032 889 66 52 ou La main tendue (143) ou la police (117)
- **Centre de consultation**
et informations sociales, Bureau du délégué aux étrangers, Av. Léopold-Robert 90. Tél. 032 889 74 42 pour rdv. Ma-me-je 14-17h30 sans rdv.
- **Centre de santé La Comète**
Rue du Pont 25. Ligue pulmonaire neuchâteloise, 032 886 82 60. Pro Senectute, 032 886 83 00, repas à domicile 032 886 83 30. SGMD Croix-Rouge, lu matin, ve matin 032 886 82 35. Centre d'ergothérapie, 032 886 82 70

- **Consultations conjugales**
032 886 80 10.
- **Consultations juridiques**
Serre 62, je 16-19h
- **Crèches.**
Arc-en-Ciel, Charrière 4, 032 968 99 85. De l'Amitié, Manège 11, lu-jeu 6h30-18h30, ve 6h30-18h, 968 64 88. Beau-Temps 8, lu-je 6h30-18h30, ve 6h30-18h, 926 87 77. La Farandole, Numa-Droz 155, lu-ve 6h 30-18h, 913 00 22
- **Croix-Rouge**
Paix 71, 032 913 34 23. 8h-11h30, services bénévoles, transports, baby-sitting, diététique. Vestiaire, vente de vêtements 2e main, Paix 73, me-je 14h-18h, dernier samedi du mois, 9h30-11h30. Centre de puériculture, La Chaix-de-Fonds, Paix 71, lu 9h-11h; ma et ve 14h-17h30; Le Locle, Envers 1, je 14h-17h30. permanence téléphonique, 8h-9h, 079 904 50 58/59. Service de garde-malade à domicile, Pont 25, 032 886 82 35. Formation et promotion de la santé, 032 886 88 61.
- **Groupe de maintenance**
Cardio-vasculaire, 032 853 33 14 ou 079 347 34 87.
- **Information diabète**
Paix 75, secrétariat lu-ve 14-17h, 913 13 55
- **Intégration des migrants**
Conseils et informations. Service de la cohésion multiculturelle. Av. L.-Robert 90. 032 889 74 42 pour rdv. Ma, me, je 14h-17h sans rdv
- **Ligue neuch. contre le rhumatisme**
Conseil social, c/o Pro Infirmis, Marché 4. Secrétariat administratif et cours, 032 913 22 77
- **MCPJN**
Mouvement de la condition parentale du Jura neuchâtelois. Aide en cas de séparation ou de divorce. C.P. 992, 2301 La Chaix-de-Fonds. Ma 18h45-20h. Collège 9, rez-de-chaussée
- **Médiation familiale**
(Association neuchâteloise). Rue du Collège 11, 032 886 80 15
- **Nomad**
Rue du Pont 25. Aide et soins à domicile, 032 886 82 10, lu-ve 8h-12h/14h-18h. Stomatologie, 032 886 83 50, lu-ve
- **Parents anonymes**
Groupe d'entraide pour parents, 032 926 89 94
- **Planning familial**
Sophie-Mairet 31. Lu 12h-18h. Ma 15-

- 18h. Me 13h30-18h. Je fermé. Ve 15h-18h. 032 967 20 91
- **Prévention pour jeunes et adultes**
La Balise. Accompagnement, soutien et écoute en matière d'addictions. Daniel-JeanRichard 5, La Chaix-de-Fonds. Lu, ma 17-19h. Me 14-18h. 032 913 12 28 ou 079 520 02 52
- **Procap**
La Chaix-de-Fonds, rue du Vieux-Cimetière 5, tél. 032 968 00 33. Permanence téléphonique: lu, ma et je 14-17h. Entretien et conseils en matière d'assurances sociales uniquement sur rendez-vous
- **Pro Infirmis**
Marché 4, lu-ve 8h-12h/14h-17h. Service social régional sur rendez-vous, 032 967 86 20
- **Samaritains**
Jacob-Brandt 78, La Chaix-de-Fonds. Cours sauveteurs, inscriptions, 032 968 92 79. Pour tout autre renseignement, 032 913 83 66
- **Service de la jeunesse**
Renseignements et inscriptions aux activités: secrétariat, 032 967 64 90, lu-ve 8h30-11h30
- **Sida**
Groupe sida Neuchâtel: tests anonymes, sur rendez-vous au 032 737 73 37
- **Société protectrice des animaux**
rue de l'Est 8, 032 968 64 24, lu-ve 8h45-11h30, ma 14h15-17h15, me 16h30-18h, sinon sur rendez-vous
- **SOS Futures mamans**
Numa-Droz 181, 24/24h, 079 772 16 90
- **Toxicomanie**
Centre de prévention et de traitement de la toxicomanie, Hôtel-de-Ville 27, lu-ve 8-12h/14-18h, 967 86 00. Urgences: s'adresser au médecin de service. Le Seuil, Industrie 22, lieu d'accueil pour toxicomanes, 968 52 42. Permanences, lu 10-15h, ma 10-21h, me 10-14h, je 10-14h30, ve 10-16h. Soupe à midi du lundi au vendredi
- **La trottinette**
Espace de rencontre parents-enfants (0-4 ans). Serre 24. Lu 15h-17h30, ma/je 9h-11h30. Contact: 914 52 60
- **Violences - Solidarité femmes**
Violences conjugales. Rue du Marché, 8, La Chaix-de-Fonds. Tél. 968 60 10.

Adresses JURA/JURA BERNOIS

- **Accord service**
Service de relèvement du Jura bernois. Accompagnement auprès de personnes handicapées ou malades, 032 493 51 14
- **Association des diabétiques**
du Jura bernois, St-Imier. Perm. tél. ma 13-17h, je 8-12h. Tél. et fax 032 941 41 21
- **Centre social protestant**
Consultations conjugales, sociales, juridiques, etc., sur rendez-vous, 032 493 32 21
- **Cartons du cœur, Jura bernois**
Lundi à jeudi, 493 70 60.

- **Consultations conjugale et familiale**
Rte de Tramelan 10, 2710 Tavannes: sur rdv au 032 422 54 29. Saignelégier: rue Bel-Air 2, sur rdv au 032 422 54 29
- **Fondation Contact Jura bernois**
Information et consultation pour questions de dépendance, rue H.-F. Sandoz 26, Tavannes. Tél. 032 481 15 16, fax 032 481 15 93. www.fondation-contact.ch
- **Planning familial**
Les Fontenays 27, entretiens sur rendez-vous, 942 24 55
- **Pro Senectute**
Information et action sociale pour per-

- sonnes âgées, Pont 4, Tavannes, lu-ve 8-12h/14-17h, 481 21 20
- **Service psychologique**
Pour enfants et adolescents et service pédo-psychiatrique, Saint-Imier, 941 13 43; Tavannes, 481 40 41
- **Services sociaux**
Moutier, 032 494 11 34; Tavannes, 032 482 65 70; Malleray, 032 491 60 45; Reconville, 032 481 52 78; Courtelary, 032 945 17 10; St-Imier, 032 942 44 94; Tramelan, 032 487 62 22; La Neuveville, 032 752 45 24

Adresses LE LOCLE

- **Alcoolisme**
CENEa, Centre neuchâtelois d'alcoolologie, France 14, information, prévention et traitement de l'alcoolisme, lu-ve, 032 931 28 15
- **Avivo**
931 76 27 et 931 57 30
- **Crèche**
Les Diablotins, Albert-Piguet 10, 032 931 18 52, lundi au vendredi de 6h30 à 18h

- **Croix-Rouge**
Envers 1, centre de puériculture, je 14h-17h30, permanence téléphonique, 8-9h, 079 904 50 58/59. Service des transports, 8h-11h30, 032 913 34 23.
- **Club des loisirs**
Pour personnes du troisième âge, 931 57 80
- **Nomad, Le Locle et environs**
Aide et soins à domicile. Pour le district du Locle et la commune de La Sagne:

AVIS MORTUAIRES

=

*Une flamme s'est éteinte dans notre famille,
il nous reste tout ce que son cœur a semé de bonté.*

Sa fille: Chantal Andrey
Sa belle-fille: Liliane Nicolet et son compagnon Susso
Ses petites-filles: Sandrine Guillod et son ami Leonel
Patricia Fleuty
Emmanuelle et Frédéric Roch
Fanny Andrey
Ses arrière-petits-enfants: Loïc, Soraya, Manaïs, Magali, Charline et Emilien
Ses frères et sœurs, beaux-frères et belles-sœurs, neveux et nièces, cousins et cousines, ainsi que les familles parentes et alliées ont la tristesse de faire part du décès de

Madame
Georgette ABRIEL
née Guillod

qui a été rappelée auprès des siens à l'âge de 84 ans.
Le Locle, le 2 octobre 2010
La cérémonie sera célébrée le mardi 5 octobre à 11 heures au centre funéraire de La Chaux-de-Fonds où Georgette repose.
Domicile de la famille: Chantal Andrey, rue des Longines 3, 2613 Villeret
Un grand merci au personnel de La Résidence, Côte 24, pour son dévouement.
En lieu et place de fleurs, les dons reçus seront versés à une œuvre caritative de notre choix.

Sa vie fut un exemple de courage et de volonté.

Les amis(es)
ont la tristesse de faire part du décès de

Mademoiselle
Eglantine BACON

qui s'est endormie paisiblement mercredi dans sa 91^e année.
La Chaux-de-Fonds, le 29 septembre 2010
Un adieu a eu lieu dans l'intimité.
Pour adresse: Mme Denise Stauffacher, rue de la Paix 97
Un grand Merci au personnel soignant du premier étage du home La Résidence, Les Billodes au Locle pour son dévouement.

*Une maman c'est tant de choses
Ça se raconte avec le cœur
C'est comme un grand bouquet de roses
Ça fait partie du bonheur.*

Madeleine et Pierre Surdez-Strub
Laurent et Valérie Surdez-Tacchini
Marie, Lucie, Léa et Célia
Alain Surdez et Céline Phillot
Anny et André Pécaut-Vaucher, leurs enfants et petits-enfants
ainsi que les familles parentes et alliées
ont la profonde tristesse de faire part du décès de

Madame
Yvonne STRUB
née Vaucher

leur chère et bien-aimée maman, belle-maman, grand-maman, arrière-grand-maman, sœur, belle-sœur, tante, marraine, cousine, parente et amie que Dieu a accueillie vendredi dans sa 86^e année.
La Chaux-de-Fonds, le 1er octobre 2010
La cérémonie aura lieu au Centre funéraire le mardi 5 octobre à 14 heures.
Notre maman repose au pavillon du cimetière.
Domicile: Famille Madeleine Surdez-Strub, Helvétie 46
Un grand merci au personnel du 6^e étage du home de La Sombaille pour son dévouement et son accompagnement.

L'Ensemble Vocal d'Erguël
a la grande tristesse de faire part du décès de

Madame
Danièle ZWOLENSZKY
choriste de l'ensemble depuis 1998
Nous garderons d'elle un souvenir lumineux et plein d'énergie.
Nous témoignons notre profonde sympathie à sa famille et ses proches
et leur adressons nos sincères condoléances.
Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

En bref

- **NEUCHÂTEL**
Un motard chute dans les gorges du Seyon
Samedi à 20h55, une moto, conduite par un habitant des Hauts-Geneveys de 53 ans, circulait sur la H20 dans les gorges du Seyon, en direction de La Chaux-de-Fonds. Dans une courbe à droite, le motard a dévié sur le bord gauche de la route et a heurté un mur. Suite au choc, le motocycliste a chuté sur la chaussée et a glissé sur plusieurs mètres, avant de s'immobiliser sur une bande herbeuse. Blessé, le motard a été transporté au moyen d'une ambulance au NHP à Neuchâtel. /comm
- **Auto contre scooter**
Samedi vers 17h20, un véhicule, conduit par une habitante de Neuchâtel de 75 ans, circulait de la gare de Neuchâtel en direction du sud. Arrivée au giratoire de l'avenue de la gare, une collision s'est produite avec un scooter qui circulait normalement dans le giratoire. Suite à ce choc, le pilote du scooter a lourdement chuté sur la chaussée. Blessé, il a été transporté à l'hôpital Pourtalès par une ambulance du SIS Neuchâtel. /comm
- **LE LOCLE**
Voiture contre moto: un blessé
Samedi à 11h05, une voiture, conduite par un habitant du Locle de 50 ans, circulait sur la rue Girardet au Locle, en direction de La Chaux-de-Fonds. A un moment donné, la voiture est entrée en collision avec le motocycle qui le précédait, piloté par un habitant de La Chaux-de-Fonds âgé de 59 ans. Suite à ce choc, le motard a chuté. Blessé, il a été transporté au moyen d'une ambulance du SIS des Montagnes neuchâteloises à l'hôpital de La Chaux-de-Fonds. /comm
- **DOMBRESSON**
Incendie en sous-sol
Samedi vers 3h30, les pompiers sont intervenus pour un dégagement de fumée à la Grand-Rue 36a à Dombresson. Pour une raison indéterminée, le feu s'est déclaré dans les caves du bâtiment. Le sinistre a rapidement pu être maîtrisé par les pompiers. /comm

Contre un panneau de signalisation
Samedi à 3h10, une voiture, conduite par un habitant de Morteau de 28 ans, circulait sur la rue Marie-Anne-Calame au Locle, en direction ouest. Arrivé à l'intersection avec la rue du Temple, le véhicule a heurté un panneau de signalisation situé sur l'îlot central. /comm

■ **PESEUX**
Piéton heurté: appel aux témoins
Lundi 20 septembre à 6h15, un habitant de Peseux de 34 ans, qui cheminait sur la place de la Fontaine à Peseux, à la hauteur du No 1, a été heurté par scooter de couleur jaune alors qu'il s'était engagé sur un passage pour piétons. Le scootériste, ainsi que les témoins de cet accident, sont priés de prendre contact avec la Police neuchâteloise à Neuchâtel, tél. 032 889 90 00. /comm

■ **JURA**
Passager grièvement blessé
Dans la nuit de vendredi à samedi vers 0h15, un accident de la circulation s'est produit entre Cornol et Alle. Un automobiliste circulait à vive allure en direction d'Alle. Parvenu à l'entrée de la forêt située entre les deux villages, il a perdu la maîtrise de sa voiture et cette dernière a empiété sur la banquette herbeuse. Sa voiture a fauché trois arbres de chacun 15 cm de diamètre avant de terminer sa course au milieu de la route, vraisemblablement après avoir fait un tonneau. Lors de l'embarquée, le passager avant a été éjecté et grièvement blessé. Pris en charge par le personnel ambulancier de l'hôpital du Jura, il a ensuite été hélicoptéré à Bâle. /comm

Le mot caché

SOLUTION
Le mot caché à former de la grille avec les lettres inutilisées est:

FUSILIER

Délai jusqu'à 19 heures
Remise des textes:

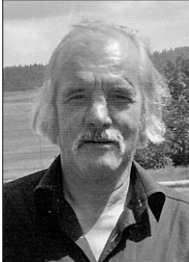
jusqu'à 17 heures du lundi au vendredi:
PUBLICITAS
tél. 032 910 20 50
fax 032 910 20 59

dès 17 heures, week-end et les jours fériés:
BUREAU DU JOURNAL
tél. 032 723 53 97
fax 032 723 53 09
e-mail: carnet@limpartial.ch

AVIS MORTUAIRES

*La vie des grands hommes nous rappelle
que nous aussi nous pouvons rendre
notre vie sublime, et laisser derrière nous,
après la mort, des empreintes.*

H. Wadsworth



Marylin et Gabriel Moser, Achille, Camille, Fanny, Morgane,
Wendy, Tristan à La Chaux-de-Fonds
Valérie et Rémy Boillot, Lola, Marion, Axelle au Locle
Fabienne et José de Sousa Vieira, Leila, Tiago, Sofia au Crêt-du-Loclc
Kathy-Jane Stauffer et Aurélien Hirschy aux Brenets
Nelly Stauffer au Crêt-du-Loclc
Jacqueline Girardin et famille à Boudry
Jean-Michel et Marie Schindelholz et famille au Crêt-du-Loclc
Maurice et Sonja Schindelholz et famille à La Chaux-de-Fonds
Les descendants de feu Jules Stauffer
Les descendants de feu Arnold Schindelholz
Les descendants de feu Charles Jenny
ainsi que les familles parentes et alliées ont la grande tristesse de faire part du décès de

Monsieur
Pierre Frédy STAUFFER
dit Peanuts

qui a décidé de mettre fin à ses douleurs pour rejoindre son épouse, dans sa 64^e année.
Le Crêt-du-Loclc, le 1er octobre 2010
La cérémonie sera célébrée le mardi 5 octobre à 14 heures au Temple du Locle, suivie de l'incinération sans suite.
Peanuts repose au pavillon du cimetière de La Chaux-de-Fonds.
Domicile de la famille: Fabienne de Sousa Vieira, Crêt-du-Loclc 19
2322 Le Crêt-du-Loclc
Prière de ne pas faire de visite.
Il ne sera pas envoyé de lettre de faire part, le présent avis en tenant lieu.

AIR DU TEMPS
LÉO BYSAETH



Rassurez-vous, braves gens, le Ciel ne va pas vous tomber sur la tête!

Depuis le temps qu'on lit des articles sur la catastrophe qui menace l'humanité si elle ne change pas de comportement, on croyait avoir compris un ou deux trucs. Patatras! Antidote à l'Apocalypse annoncée, un livre salvateur vient de paraître. Intitulé «Le Ciel ne va pas nous tomber sur la tête», c'est un livre (sérieux) de géographes français (sérieux – si, si, ça existe!). Thèse principale: l'impact de l'homme sur son environnement «n'est ni négatif, ni irrémédiable», dit dans «Le Temps» Sylvie Brunel, qui a

dirigé l'ouvrage. Elle fait remarquer que l'homme peut avoir un impact positif sur la biodiversité. «Pensez au nombre d'espèces de chiens, de choux et de blés nées de son initiative», lance-t-elle. C'est vrai, au fond, peu importent les tigres, les baleines, les oiseaux, puisqu'on a davantage de chiens! Et la chercheuse de désigner le bénéficiaire du «discours catastrophiste» qui «culpabilise» les gens: le capitalisme, trop content de l'aubaine pour fourguer ses dernières nouveautés. La frugalité que

prônent les écolos serait discriminante, puisqu'elle pénalise plus les pauvres que les riches. Les écolos sont aussi antiféministes, puisqu'ils suggèrent aux femmes d'allaiter et d'utiliser des couche-culottes lavables au lieu de s'adonner à des activités plus enrichissantes – impliquant bien sûr l'usage d'une voiture et l'achat de produits industriels. Nous voilà rassurés: les climato-sceptiques ne défendent pas tous les intérêts du grand capital, il en est qui se préoccupent du sort des petites gens!

MÉTÉO

Lundi
4 octobre 2010
Saint François

Ils sont nés à cette date:
Susan Sarandon, actrice
Julien Clerc, chanteur

Lever: 7 h 35
Coucher: 19 h 07

Lever: 3 h 09
Coucher: 17 h 09
Nouvelle lune: 07.10

Comme ci, comme ça, moutons et rayons

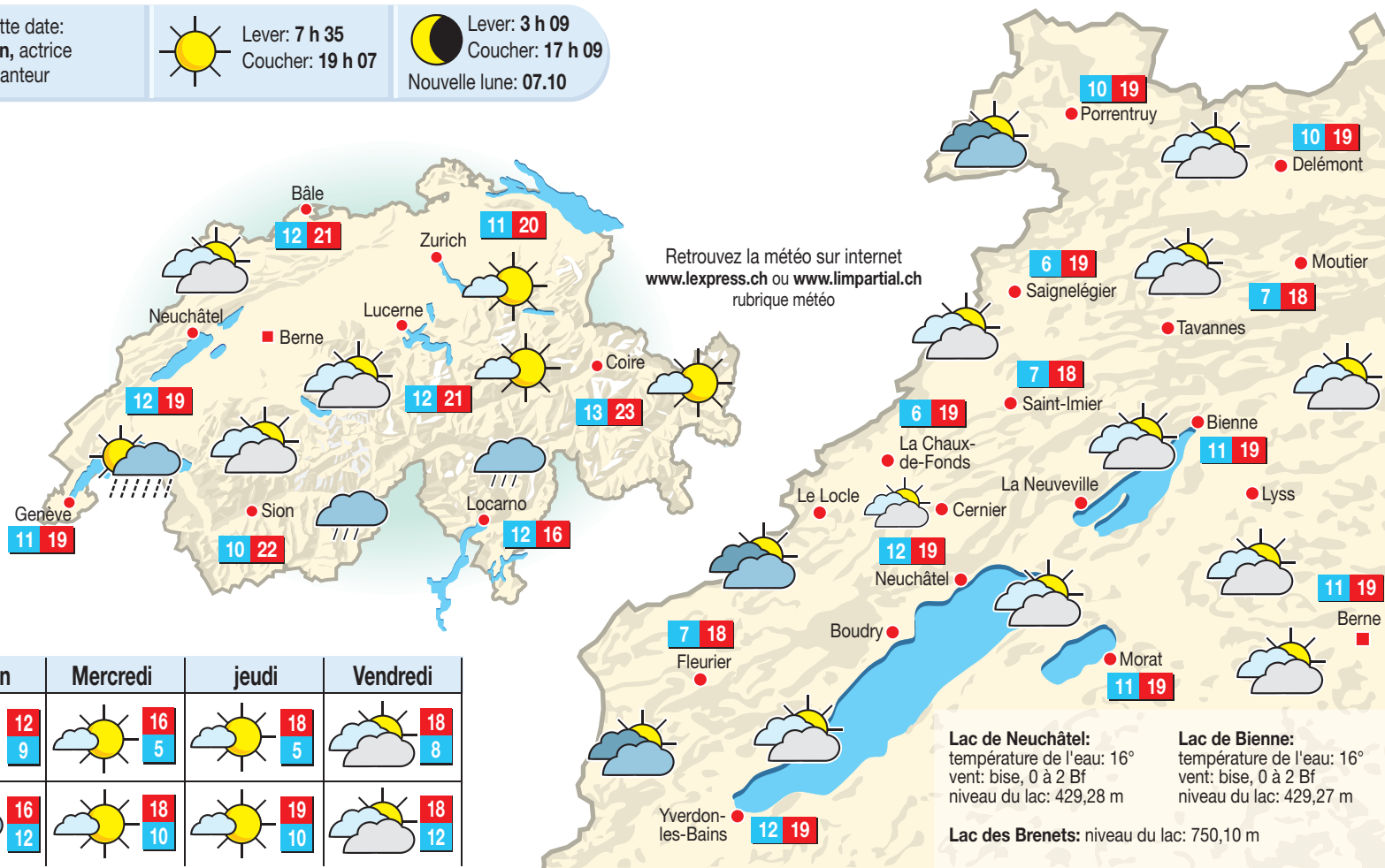
par Jean-François Rumley



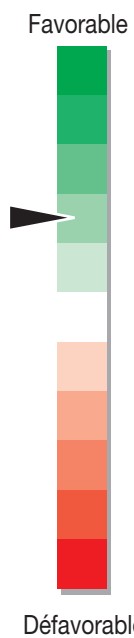
Situation générale. C'est la guerre des titans pour la maîtrise du ciel. De fortes dépressions déferlent sur l'Atlantique tandis qu'un solide anticyclone tente sa chance depuis l'est du continent. Résultat de ce duel de pressions, les pluies restent d'un côté et le ciel bleu de l'autre, des moutonneux habillent le milieu.

Prévisions pour la journée. Un suspense insoutenable avant de savoir qui va l'emporter dans le combat entre nuages et rayons mouchetés. Vous ne le saurez vraiment que ce soir mais misez sur l'égalité, un avantage à Apollon au début puis aux nébuleux. Pariez surtout sur la douceur et c'est gagné, 19 degrés.

Les prochains jours. Quelques pluies demain puis assez ensoleillé et doux.



Qualité de l'air



Vous avez tout pour vous contenter avec ce soleil voilé et la douceur, sauf si vous êtes sensible au froehn.

	Aujourd'hui	Demain	Mercredi	jeudi	Vendredi
En montagne (1000 m)	19 / 6	12 / 9	16 / 5	18 / 5	18 / 8
En plaine (500 m)	19 / 11	16 / 12	18 / 10	19 / 10	18 / 12

HIER À 12 HEURES

En Suisse	Sion beau 22°	Zurich beau 22°	Madrid très nuageux 17°	Dans le monde	New Delhi beau 32°	Atlanta beau 11°
Bâle beau 22°	Zurich beau 19°	Moscou très nuageux 6°	Alger beau 29°	Hongkong très nuageux 29°	Chicago très nuageux 5°	
Berne beau 20°	En Europe	Nice beau 22°	Le Caire beau 31°	Sydney très nuageux 17°	Miami beau 23°	
Genève beau 20°	Berlin nuageux 17°	Paris très nuageux 23°	Las Palmas beau 25°	Pékin beau 20°	Montréal beau 4°	
Locarno très nuageux 17°	Lisbonne pluie 20°	Rome nuageux 25°	Nairobi nuageux 23°	Tel Aviv très nuageux 33°	New York peu nuageux 11°	
Nyon beau 20°	Londres pluie 16°	Vienne très nuageux 11°	Tunis beau 30°	Tokyo très nuageux 21°	Toronto très nuageux 6°	

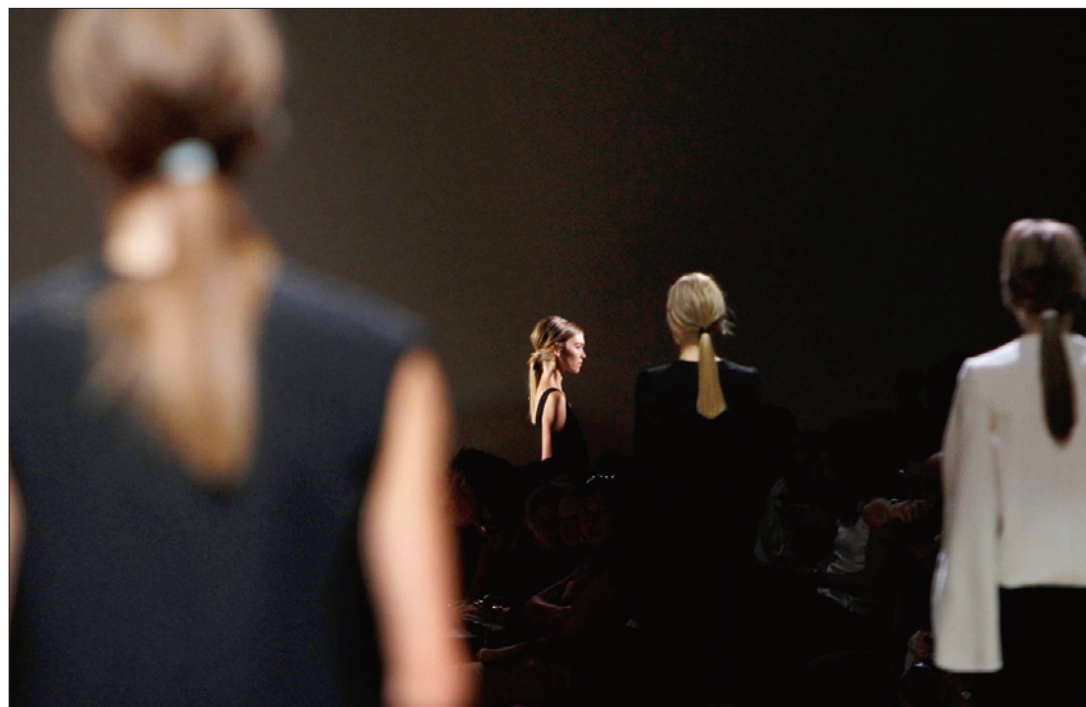
INSOLITE

«Lyôba, lyôba, por aria»

Un puissant «Lyôba» a retenti samedi sur le coup de 17h à Villars-sur-Glâne. Quelque 2000 personnes étaient réunies pour chanter le «Ranz des vaches», dans le but d'inscrire ce record dans le «Guinness Book». Tout s'est parfaitement déroulé, dans une belle ambiance et sous un soleil radieux, a indiqué la coordinatrice de l'événement Véronique Monney. Les chanteurs et chanteuses, amateurs éclairés ou non, étaient dirigés par le compositeur et chef de chœur Thierry Dagon. Des personnalités politiques ont joint leur voix à la chorale. Parmi elles figuraient le président du Conseil d'Etat Beat Vonlanthen et son collègue Georges Godel. La présidente du Grand Conseil

Solange Berset avait même revêtu le traditionnel «dzaquillon» pour l'occasion. La manifestation a été filmée et un procès-verbal établi par un notaire sera transmis au «Guinness Book» pour homologation. Il ne s'agissait pas de battre un précédent record, a encore expliqué Véronique Monney, mais d'en établir un. Dès le 16e siècle, les chants des vachers des Alpes suisses sont appelés «Ranz des vaches». Celui de la Gruyère – «Lyôba, lyôba, por aria» («Venez, venez, pour traire») – est le plus connu, mais d'Appenzell aux Ormonts, on en a recensé plusieurs dizaines. Le refrain du «Ranz» gruérien est la mélodie populaire suisse la plus célèbre à l'étranger. /ats

LA PHOTO DU JOUR



FRANCE Des modèles présentent les créations de la styliste britannique Phoebe Philo pour la maison Céline lors de la Semaine de la mode à Paris.

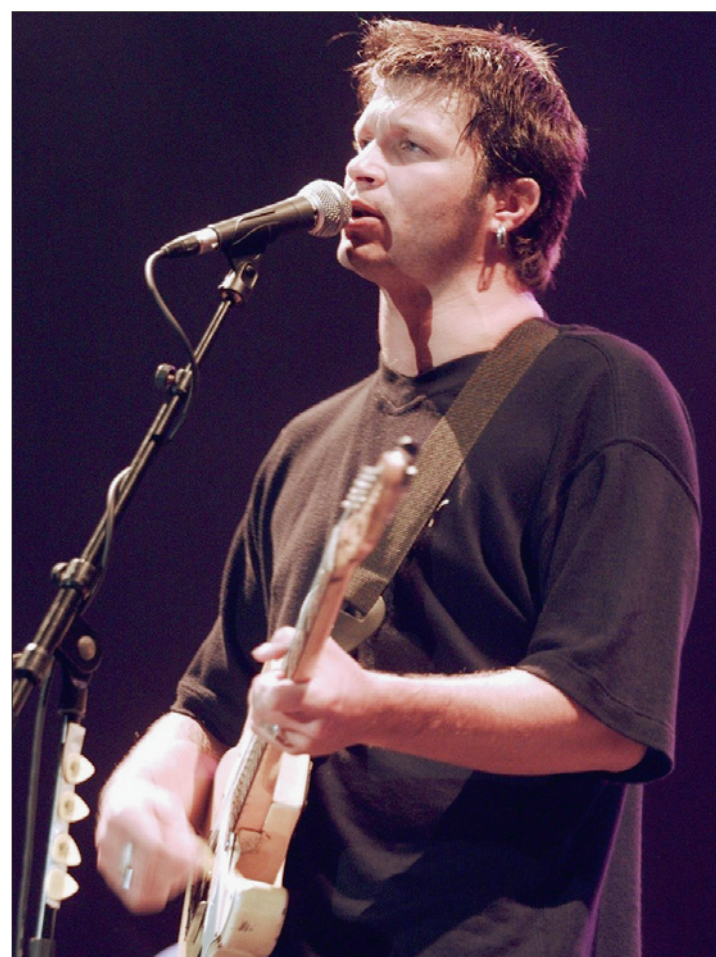
(KEYSTONE)

NOIR DÉSIR

Cantat remonte sur scène

Le chanteur de Noir Désir, Bertrand Cantat, a effectué samedi en France, à Bègles en Gironde, son retour sur scène après une longue interruption consécutive à sa condamnation pour avoir causé la mort de sa compagne Marie Trintignant. Il a chanté trois chansons et a été longuement applaudi. Après huit ans d'absence, Bertrand Cantat est réapparu face au public à l'occasion du festival Le Rendez-vous des Terres neuves. Il s'est produit aux côtés du groupe français Eiffel.

Longuement applaudi à son entrée sur scène, vers 0h30, par les 2000 spectateurs dont beaucoup semblaient être venus pour lui – de nombreux médias avaient annoncé son retour –, Bertrand Cantat a interprété un titre d'Eiffel, «A tout moment la rue», en duo avec le chanteur du groupe. Vêtu des jeans et T-shirt dont il ne se départissait jamais sur scène, il est revenu seul à la fin du concert, une heure plus tard, pour chanter en solo «Le temps des cerises» et une reprise d'un titre d'Iggy Pop. Bertrand Cantat n'était plus monté sur scène depuis la mort de sa compagne, l'actrice Marie Trintignant, le 1er août 2003, après une violente dispute en marge d'un tournage sur lequel il l'accompagnait, en Lituanie. Le chanteur avait été condamné en 2004 à huit ans de prison par la justice



BERTRAND CANTAT Le charismatique chanteur du groupe Noir Désir, ici lors d'un concert à Paléo en 2000, est remonté pour la première fois sur scène samedi après plus de huit ans d'absence.

(KEYSTONE)

lituanienne. D'abord incarcéré en Lituanie, il a ensuite été transféré à la prison de Seysses (Haute-Garonne) puis a bénéficié en 2007 d'une libération

conditionnelle assortie de plusieurs restrictions, dont celle de ne pas évoquer l'incident en public. Sa liberté conditionnelle a pris fin le 29 juillet dernier. /ats-reuters